

Température à Montréal, hier		
6.30 a.m. 45	12.30 p.m. 49	6.30 p.m. 44
7.30 a.m. 46	1.30 p.m. 49	7.30 p.m. 43
8.30 a.m. 47	2.30 p.m. 47	8.30 p.m. 42
9.30 a.m. 48	3.30 p.m. 50	9.30 p.m. 42
10.30 a.m. 49	4.30 p.m. 48	10.30 p.m. 39
11.30 a.m. 49	5.30 p.m. 46	11.30 p.m. 38

"La sécurité sociale renforce la liberté d'entreprise" (St-Laurent)

Tito proclame qu'il poursuivra contre Moscou la lutte lancée il y a 19 mois

BELGRADE, 26 (A.P.) — Le premier ministre Tito a déclaré aujourd'hui: "Nous combattons et nous combattrons constamment, pour que la Russie ne subjugue pas la Yougoslavie."

Tito a adressé la parole à un groupe d'Italiens qui ont combattu avec les partisans yougoslaves pendant la guerre et qui sont actuellement à Belgrade, en tournée de visite.

Le premier ministre yougoslave a clairement laissé entendre que son pays ne fléchira pas dans la lutte qui a commencé il y a 19 mois, quand le bureau d'information communiste, le Cominform, a dénoncé ainsi que son gouvernement parce qu'ils suivaient une politique nationale.

Tito a déclaré que la Yougoslavie avait été au courant des tendances de ses voisins européens de l'est, tous des Etats communistes comme elle-même, avant les débuts d'une campagne de pressions politiques et économiques exercées contre elle.

"Nous avons été exaspérés dès le début, parce que nous voyions contre qui nous luttons", a-t-il dit. L'acrimonie existant entre la Russie et la Yougoslavie s'est révélée un peu plus tôt aujourd'hui quand la Russie a demandé le rappel de l'ambassadeur yougoslave à Moscou, l'accusant d'espionnage.

Tito a dit aux visiteurs italiens: "Nous savons que dans cette lutte nous combattons pour une juste et grande cause, qui prendra une importance historique capitale dans l'avenir, et que cette cause est la vraie et juste relation entre les Etats socialistes."

Il a franchement admis que la propre lutte de la Yougoslavie ne changera rien en Union soviétique même.

Critique de l'U.R.S.S.

"Le socialisme en Union soviétique ne faillira pas à cause de cela, a-t-il dit. En Union soviétique, le socialisme est une réalité; nous le savons. Cependant, nous savons aussi qu'aujourd'hui la direction de l'U.R.S.S. n'a d'un point de vue juste sur les prochains progrès du socialisme dans les autres pays du monde."

Tito a déclaré que les dirigeants soviétiques "suivent une politique de soumission sans conditions des petits Etats socialistes".

Contre le joug russe

Il qualifie cette politique de soumission d'une entrave dans le progrès des relations entre les partenaires socialistes. Il a déclaré qu'une telle soumission n'était pas seulement politique mais économique et que cette dernière, ajouta-t-il, signifie exploitation."

Le Soviétique a demandé que le maréchal Tito rappelle son ambassadeur et c'est là le dernier développement dans l'animosité entre la Yougoslavie et le Kominform. Celui-ci unit les nations communistes de l'est et il a accusé Tito d'anti-soviétisme et de dérogation à la ligne marxiste.

Cette lutte a commencé en juin 1948, avec la première dénonciation du Kominform, et elle a sans cesse augmenté depuis.

A Londres, lundi, dans les milieux diplomatiques, on laissait entendre que la Russie projetait de nouveaux développements dans sa guerre froide contre Tito.

Le très hon. Louis Saint-Laurent était hier soir l'invité d'honneur et le conférencier au dîner annuel de la Chambre de Commerce canadienne. Ci-dessus, de gauche à droite: M. Herman W. Steinkraus, président de la Chambre de Commerce des Etats-Unis; le très hon. Saint-Laurent; M. Henry G. Birks, ancien président de la Chambre canadienne; S. E. Mgr Joseph Charbonneau, archevêque de Montréal; M. R. A. Bryce, nouveau président de la Chambre de Commerce canadienne, et M. J. H. Grace, président du comité exécutif. Le ministre de la Défense nationale, l'hon. Brooke Claxton, faisait également partie de la table d'honneur.

L'ambassadeur Davis délégué aux N.-Unies?

OTTAWA, 26 (C.P.) — H. T. C. Davis, rappelé de son poste comme ambassadeur du Canada en Chine, partirait bientôt pour New-York, où il fera partie de la délégation canadienne aux Nations-Unies, quand celles-ci discuteront de la situation en Chine. Il se rendrait aussi à Washington pour des conférences qui y auront lieu.

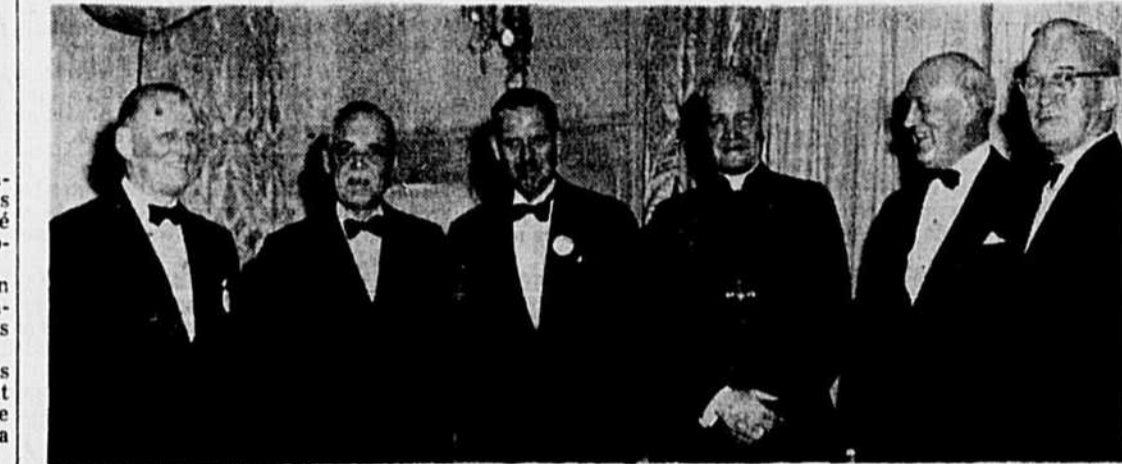
Le ministre canadien des Affaires extérieures, M. Pearson, est retourné aujourd'hui à New-York, à l'assemblée générale des Nations-Unies, où il occupe la position clé de président du Comité politique. M. Pearson a effectué son retour sans avoir entrepris les discussions détaillées avec M. Davis sur la demande des communistes chinois pour une reconnaissance de leur gouvernement comme étant légal.

Il est fort possible que cette discussion ait lieu à New-York. Entretiens, M. Davis est en discussions approfondies avec des officiers dont les conseils seront soumis à M. Pearson.

M. Pearson était venu à Ottawa, dimanche, accompagnant le premier ministre des Indes, M. Nehru, à l'assemblée générale des Nations-Unies, où aucune politique ne peut être émise sans que la Chine avant qu'il ne puisse en discuter complètement avec M. Davis.

Les discussions sur la Chine aux Nations-Unies sont impliquées par des accusations portées par le gouvernement nationaliste contre la Russie, qui aurait traité d'amitié avec la Chine en 1945.

Huit prisonniers "dangereux" s'évadent d'un pénitencier d'Etat aux Etats-Unis



Le très hon. Louis Saint-Laurent était hier soir l'invité d'honneur et le conférencier au dîner annuel de la Chambre de Commerce canadienne. Ci-dessus, de gauche à droite: M. Herman W. Steinkraus, président de la Chambre de Commerce des Etats-Unis; le très hon. Saint-Laurent; M. Henry G. Birks, ancien président de la Chambre canadienne; S. E. Mgr Joseph Charbonneau, archevêque de Montréal; M. R. A. Bryce, nouveau président de la Chambre de Commerce canadienne, et M. J. H. Grace, président du comité exécutif. Le ministre de la Défense nationale, l'hon. Brooke Claxton, faisait également partie de la table d'honneur.

WILMINGTON, Del., 26. (A.P.) — Huit prisonniers que l'on croit être bien armés, dont l'un purgéait une sentence d'emprisonnement à vie, se sont évadés ce soir du pénitencier New Castle County. Ces hommes sont "dangereux", a dit la police.

La police a rappelé tous les officiers qui n'étaient pas en devoir et surveille toutes les routes qui mènent à Wilmington.

Au nombre des évadés, le prisonnier qui purge une sentence d'emprisonnement à vie pour le meurtre d'un détective de cette ville est Danny Norris, a-t-on rapporté.

Un officier de l'Etat a expliqué que les prisonniers en fuite avaient coupé les fils téléphoniques du pénitencier. Aucun coup de feu n'a été tiré mais on ignore encore comment les prisonniers se sont enfuis.

Mme J. L. Elliott dont le mari travaillait sur son automobile non loin de la prison a déclaré à la police que celui-ci était disparu avec la voiture.

On croit que les prisonniers se sont emparés de la voiture en forçant Elliott à les suivre.

Zinka Milanov accusée d'avoir soudoyé Tito pour les Etats-Unis

MOSCOU, 26. (A.P.) — Une dépêche reçue par la Gazette littéraire en provenance de Belgrade rapporte que Zinka Kunc, un ancien soprano du Metropolitan Opera et qui chante actuellement dans la capitale yougoslave, est une espionne américaine souvent vue en compagnie du premier ministre Tito.

"Cette femme a épousé le général yougoslave Ilich, à New-York, et est parvenue ainsi à entrer en Yougoslavie", poursuit la dépêche. "Tito lui aurait donné des bijoux de grande valeur."

"Quand Mlle Kunc porte une robe bleue, elle se rend au théâtre dans sa Dodge bleue. Quand elle porte une robe de couleur bordeaux, elle se promène au volant d'une Buick de la même couleur. Elle est comme le dictateur de la mode auprès des épouses des ministres et des généraux."

Dépenses folles imputées à Tito

Ces déclarations font partie d'une longue histoire dans laquelle on accuse Tito et ses lieutenants de s'enrichir aux dépens du pays. Le premier ministre et ses amis intimes auraient dépensé des sommes d'argent dans des banques



Zinka Milanov ou Kunc

Jack Adams, représentant de Mile Kunc à New-York, a dit que l'idée qu'elle pouvait être une espionne américaine est ridicule.

"Elle n'est intéressée qu'à sa musique et à ses vêtements", dit-il.

La cantatrice, âgée de 43 ans, est née en Yougoslavie. Elle arriva aux Etats-Unis en 1927 comme l'épouse de Predrag Milanov, un acteur de Zagreb de qui elle divorça plus tard. Sous le nom de Zinka Milanov, elle chanta au Metropolitan Opera durant une bonne partie de la seconde guerre mondiale.

Un fils de héros se jette en bas d'un 6e étage à Londres

LONDRES, 26. (A.P.) — Le fils fortuné d'un héros de la Marine anglaise est tombé d'une fenêtre du sixième étage de l'hôtel Ritz, aujourd'hui, après avoir appris qu'il deviendrait complètement sourd.

Cet aristocrate, grand, aux cheveux noirs, avait dépensé plusieurs milliers de dollars pour subir des interventions chirurgicales en Angleterre et aux Etats-Unis. Cependant, un spécialiste lui avait dit, récemment, que sa faible vue serait complètement perdue d'ici peu. Les informateurs n'ont pas révélé la nature de son mal.

Habituellement, des serviteurs devaient aider M. Beatty quand il se promenait. Au champ de course, le gérant de ses écuries devait lui raconter les courses qu'il ne pouvait lui-même voir.

Seul, lors de sa chute

Cependant, M. P. Beatty était seul, lors de sa chute. "Je vais au sixième voir un ami", dit-il à son domestique, en quittant ses appartements, situés au deuxième étage du Ritz. Il était vêtu d'un pyjama bleu et d'une robe de chambre rouge.

Quelques minutes plus tard, des peintres travaillant à un édifice voisin virent son corps dans un puits de lumière, deux étages plus bas que le rez-de-chaussée, tout près des cuisines de l'hôtel.

On a voulu fixer l'enquête du coroner à vendredi. L'hon. Beatty se trouvait aux appartements de son frère, le présent comte Beatty, au Ritz. Sa propre demeure était à Newmarket, Centre anglais de courses.

Son cheval, Bois-Roussel, a gagné le Derby en 1938. Ses écuries étaient fameuses.

En 1932, à la mort de sa mère, il avait hérité de \$1,000,000. En 1936, son père, en mourant, lui légua £40,000.

Le premier ministre défend énergiquement notre sécurité

"Aux yeux de certain nombre d'hommes d'affaires, d'hommes politiques également, la liberté d'entreprise et la sécurité sociale sont en quelque sorte inconciliables. J'espère que c'est faux, et je suis même sûr que c'est faux. Autrement, je suis convaincu qu'ayant à choisir entre les deux, la plupart des gens opteraient pour la sécurité sociale plutôt que la liberté d'entreprise, et le choix de la majorité l'emporterait."

M. Saint-Laurent, a ajouté cependant: "Le choix ne se présente pas, car la véritable sécurité sociale fortifie la liberté d'entreprise, loin de l'amoindrir."

C'est ce que le premier ministre, le t. h. Louis Saint-Laurent, a déclaré hier soir, devant 1,500 délégués de la Chambre de Commerce Canadienne, réunis à l'hôtel Windsor pour leur congrès annuel.

On se souvient que la plupart des orateurs de la Chambre de Commerce entendus au cours du congrès se sont élevés contre le "paternalisme d'Etat", dénonçant les mesures de sécurité sociale comme entrant en conflit "avec l'initiative individuelle" et "menaçant le régime d'entreprise libre ou privée".

Le premier ministre répondait ainsi à l'opinion émise ces jours derniers par plusieurs hommes d'affaires qui s'étaient élevés contre ce qu'ils appelaient le "paternalisme d'Etat". Des applaudissements nourris ont salué à maintes reprises les propos de M. Saint-Laurent, ce qui est en l'occurrence d'autant plus significatif qu'il s'adressait à plus d'un millier d'hommes d'affaires, d'industriels et de financiers, étroitement mêlés à la vie économique du pays.

Dans son discours, M. Saint-Laurent s'est particulièrement efforcé de souligner qu'il n'y a pas d'incompatibilité entre la sécurité sociale et l'entreprise privée sous notre régime de liberté démocratique, qu'au contraire rien n'est plus susceptible de stimuler l'entreprise privée que lorsque le consommateur se sent protégé contre les revers de fortune.

"La crise économique que nous avons connue, il y a quelques années, a dit M. St-Laurent, a donné au peuple canadien un sentiment d'insécurité. Le communisme lui apporte de belles paroles, de belles promesses de sécurité. Le peuple a besoin d'une assurance sociale contre le chômage, les accidents, la maladie, la vieillesse."

"La société libre que vous demandez, que nous demandons tous est une société où le peuple domine."

(Suite 2e page, 3e col.)

M. L. Guindon demande des explications à la Commission

Le président de l'Alliance des professeurs catholiques de Montréal, M. Léo Guindon, a demandé, hier soir, au président de la Commission scolaire d'expliquer au personnel enseignant "pourquoi le CECEM n'a pas respecté le système de promotions qu'elle s'est elle-même imposé aux instituteurs et institutrices laïques."

M. Guindon a fait cette déclaration, en marge de la nomination de nouvelles directrices d'écoles par les commissaires, mardi dernier, au cours d'une séance à huis-clos. Il appert, selon la déclaration de M. Guindon, que la Commission, dans un cas, celui de Mlle Louise-Coutlet, qui succède à Mlle Thérèse Rioult, à l'école Garneau, que la Commission n'aurait pas respecté le système de promotion, en vigueur depuis assez longtemps, et fondé sur une liste d'ordre de succès aux examens du principalat.

"Dans toutes les nominations faites jusqu'à ce jour, dit M. Guindon, aucune n'a suscité autant de protestations que celle qui s'est faite mardi comme directrice de l'école Garneau. En effet, un grand nombre de membres de l'Alliance ont marqué de façon non équivoque leur mécontentement de la décision prise par la Commission de ne pas tenir compte de la liste d'éligibilité au principalat établie d'après les derniers examens qu'ont dû subir les candidats à ce poste."

"Tous constataient que les personnes qui avaient mérité les 2e et 3e rangs sur la liste des promotions comme directrices ont été oubliées par la Commission. La personne qui occupait le 4e rang a reçu avant ces dates précédentes le second poste. Nous n'y comprenons rien. Nous espérons que M. Doucet, président de la Commission scolaire, voudra expliquer au personnel enseignant pourquoi la Commission n'a pas respecté le système de promotion, en vigueur depuis assez longtemps, et fondé sur une liste d'ordre de succès aux examens du principalat."

Il se peut que l'exécutif, après la réunion de ce soir, convoque les membres en assemblée générale prochainement, a ensuite laissé entendre le président.

M. Hoffman va transmettre à l'Europe un grave message

WASHINGTON, 26. (A.P.) — M. Paul G. Hoffman, administrateur de l'E.C.A., a quitté Washington aujourd'hui, porteur d'un grave message pour l'Europe: si l'on n'y entreprend pas d'efforts concertés et radicaux pour se relever économiquement, le Congrès, mécontent, refusera peut-être d'accorder les crédits voulus pour l'année prochaine.

Le sénateur Connally, président du comité sénatorial des Relations étrangères, prédit que le Congrès restreindra le montant des crédits du Plan Marshall d'au moins d'un milliard pour le prochain exercice.

"L'Europe doit prendre en mains sa propre destinée, dit-il; nous ne pouvons nous permettre de porter indéfiniment un tel fardeau."

Hoffman a vu Truman avant son départ. Il doit passer par Montréal où il sera l'hôte de la Canadian Chamber of Commerce. Il s'envolera ensuite pour Paris.

Selon M. Hoffman, les autorités du Plan Marshall désiraient que les pays secourus abaissent avec plus de célérité les barrières douanières.

Il attend d'être arrivé à Paris pour décider de ce qu'il entend dire aux pays secourus. Il se propose d'entreprendre des efforts concertés et radicaux pour se relever économiquement. Le Congrès, mécontent, refusera peut-être d'accorder les crédits voulus pour l'année prochaine.

Il espère les persuader de former l'union entre eux, en différents groupes, au point de vue monétaire et économique, et d'éliminer les barrières du change et de la douane.

M. Hoffman a révélé aussi qu'il proposera à la Grande-Bretagne la création d'un conseil anglo-américain sur les échanges commerciaux. Ce conseil aurait pour but de stimuler les ventes britanniques aux Etats-Unis en fournissant aux hommes d'affaires anglais des renseignements relatifs aux méthodes publicitaires américaines, ainsi qu'aux autres techniques de vente.

Mme Pitre ne réussit pas à éviter un procès devant jury

QUEBEC, 26. (Du correspondant du "Canada") — Par le ministère de Me Irénée Simard, Mme Arthur Pitre a essayé ce matin de faire convertir son enquête préliminaire en procès sommaire dans l'espoir de s'éviter un procès devant jury, peut-être de se faire blanchir, séance tenante, de l'accusation de tentative de suicide portée contre elle, mais le juge Dorion, qui a été nommé en chef de la Couronne, a vivement bloqué le mouvement de la défense et l'hon. Juge Garon a remis au 8 novembre sa décision sur le point de savoir si la procédure de Me Simard est acceptable par la Cour.

Mme Pitre, toujours en liberté provisoire, a quitté le Palais avec son mari et son père, qui l'accompagnaient.

Duel Dorion-Simard

Il est 11 heures quand l'affaire Pitre est appelée ce matin devant l'hon. Juge Garon. Me Irénée Simard ouvre les hostilités:

ME SIMARD — "Avant de produire une défense, j'ai une motion à faire. Je renonce à l'enquête préliminaire et j'opte pour un procès sommaire. Je fais donc motion pour que l'enquête soit immédiatement convertie en procès sommaire."

Me DORION (debout avant que son confrère ne soit assis) — "Je m'oppose à cette demande. La défense n'a pas fait de motion pour non-lieu après la présentation de la preuve de la Couronne. Il est trop tard pour convertir l'enquête en procès sommaire. Nous avons terminé notre preuve et l'accusée qui a choisi une enquête préliminaire à sa comparution, doit maintenant présenter sa défense. Lors de la dernière séance, votre Seigneurie a demandé à Mme Pitre si elle avait une défense à produire. A ce stade de la procédure, votre juridiction est épuisée. La Cour doit finir l'enquête et ensuite elle pourra décider si un procès expéditif doit avoir lieu."

Me SIMARD — "Aucun article du Code n'enlève à la Cour sa juridiction. Il s'agit d'une offense punissable de deux ans et la Cour peut accorder un procès sommaire."

Le Juge Intervient

LE JUGE GARON — Pareille demande a été faite devant moi, mais même lorsque la Couronne y consent. L'accusée pourra choisir un procès expéditif après l'enquête.

Me SIMARD — "Je soutiens que ma motion doit être accordée. Je suis prêt à recommencer pendant le procès sommaire l'audition des témoins faite à l'enquête par la Couronne."

LE JUGE GARON — "Vous voulez bien accorder cela à la Couronne. Vous voulez bien recommencer mais vous ne voulez pas finir."

ME SIMARD — "Dans deux causes déjà, l'hon. Juge Roy a accordé des motions semblables à celle que je fais ce matin."

LE JUGE GARON — "Je vous prie de me faire parvenir ces deux décisions."

ME DORION — "Malheureusement, les décisions des juges de cette honorable cour ne sont pas sténographiques mais je me souviens d'une des deux causes dont la défense a parlé et ce n'est pas la même chose que le cas soumis à votre Seigneurie. Le code dit que le juge peut décider de la nature du procès quand il a entendu la preuve de la couronne et la preuve de la défense à l'enquête. Si la défense ne veut pas aller devant le jury, elle pourra demander un procès expéditif après l'enquête préliminaire."

ME SIMARD — "Il s'agit de donner justice à l'accusée."

ME DORION — "L'accusée n'est pas ici pour faire le choix d'un procès mais pour subir une enquête préliminaire."

LE JUGE GARON — "Je rendrai ma décision sur la motion le 8 novembre."

Prague dicte la conduite des évêques

PRAGUE, 26. (A.P.) — Le gouvernement communiste de Tchécoslovaquie a dit aux membres du clergé catholique qu'ils doivent obéir au gouvernement plutôt qu'à leurs évêques.

Cette déclaration était contenue dans la Gazette pour le clergé catholique "qui est publiée par le ministère de l'Education."

La Gazette appelle la nouvelle loi visant l'Eglise, qui fait des membres de tous les clergés des employés civils payés par l'Etat, la preuve évidente de la victoire du clergé sur les efforts malhonnêtes de la haute hiérarchie catholique.

La hiérarchie catholique, qui s'est opposée à la loi de contrôle de l'Eglise, s'est laissée suffisamment fléchir pour permettre aux membres du clergé d'obéir au gouvernement, d'accepter ses honoraires, et de prêter le serment de fidélité sous certaines réserves, afin d'éviter l'emprisonnement.

De sources officielles du Vatican, on apprend que la permission donnée aux membres du clergé catholique de se conformer aux lois du gouvernement communiste laisse le conflit entre l'Etat et l'Eglise au même point.

Le geste du clergé, disent ces sources, est une autre preuve de ses bonnes intentions. Cependant, toute tentative pour rétablir les relations entre l'Eglise et l'Etat sera bloquée si le gouvernement "ne donne pas entière liberté aux évêques et ne reconnaît pas tous les droits de l'Eglise catholique."

Le Journal du Vatican, "l'Osservatore Romano", a publié la nouvelle en provenance de Prague du consentement du clergé à recevoir des salaires de l'Etat et à prêter le serment de fidélité sous la réserve que leurs vœux n'en soient pas affectés. La seule remarque ajoutée par l'Osservatore Romano est que certains journaux n'ont pas spécifié les réserves faites par le clergé, "laissant ainsi le lecteur sous l'impression que le clergé a renoncé à ses principes sacrés."

Le Vatican, on sait, a fait adopter à la dernière minute un amendement à l'effet d'intégrer au sujet une étude relative à l'aide fournie par l'Albanie et la Bulgarie aux guerilleros en question.

Le débat doit se poursuivre demain.

Echange de mots vifs entre l'hon. Martin et Vichinsky

LAKE SUCCESS, 26. (C.P.) — Le ministre de la Santé du Canada, l'honorable Paul Martin, et le ministre des Affaires étrangères de la Russie, M. Vichinsky, ont de nouveau échangé des mots vifs au comité politique des Nations Unies.

M. Martin assumait le rôle de chef de la délégation canadienne en l'absence de M. Pearson, ministre des Affaires extérieures. Il demanda à M. Vichinsky s'il pensait qu'un évêque avait moins de droit qu'un chef de guérilla à la clemence des tribunaux. (Le délégué russe avait demandé que l'on suspende la sentence de mort qui pèse sur huit individus trouvés coupables d'activités subversives clandestines en Grèce.)

Les deux hommes s'étaient querellés il y a seulement deux semaines, mais d'une manière plus légère. M. Martin déclarait qu'il commençait à trouver fastidieux les longs discours de délégués soviétiques, à quoi Vichinsky répon-

dit, avec assez d'humour, en s'excusant.

Vichinsky ne fit aujourd'hui qu'une brève allusion à la question de M. Martin. Il dit simplement que M. Martin devrait reviser ses idées sur la question.

Après trois jours de débats, le Comité a décidé ce soir par 36 voix contre 16 (12 abstentions) de ne pas se mêler de la question des guerilleros de Grèce. La Russie subit un autre échec par cette résolution.

Le comité a cependant résolu par 31 voix contre 16 d'étudier une résolution de l'Equateur qui demande au président de l'Assemblée de négocier avec le gouvernement grec relativement aux sentences de mort.

Les Etats-Unis ont fait adopter à la dernière minute un amendement à l'effet d'intégrer au sujet une étude relative à l'aide fournie par l'Albanie et la Bulgarie aux guerilleros en question.

Le débat doit se poursuivre demain.

M. Antonio Barrette revenu à son bureau

QUEBEC, 26. (C.P.) — Le ministre du Travail, M. Antonio Barrette, est revenu à son bureau de gouvernement après une absence de plusieurs semaines pour cause de maladie.

Ottawa prié de fixer la date de l'abolition de la régie des loyers

Hier après midi, dernière journée de congrès de trois jours de la Canadian Association of Real Estate Boards, à Montréal, a eu lieu l'élection des membres du bureau de direction.

M. H. A. LePage, de Toronto, fut élu président et M. Dean Mansell, de Vancouver, vice-président.

Un autre vice-président fut élu pour chacune des régions provinciales.

La province de Québec sera représentée par M. Roland Bigras, maire de Roxboro. Les autres vice-présidents sont: MM. Paul Lodge, (N.-E.), Cam McKay (Ontario), Fred Tashack (Manitoba), W. Clarence Mahon (Saskatchewan), Arnold Burn (Alberta), E. L. Boulbee, (C.B.) et H. Steeves (N.B.).

Résolutions

Il s'agissait d'un double congrès, un qui embrassait tout le Canada et un qui ne concernait que l'Ontario. Ce dernier n'a pas présenté de résolutions, mais le premier en a présenté deux: l'une sur le contrôle des loyers et l'autre sur la construction des logements.

Contrôle des loyers

On a souligné qu'il est dans l'intérêt des locataires comme de celui des propriétaires que le gouvernement fédéral fixe une date définitive à l'abolition de la régie des loyers. Il a donc été résolu que la Canadian Association of Real

Estates Boards demande au gouvernement fédéral de fixer cette date, ce qui accordera une période raisonnable entre l'avis donné et la date où cet avis prendra effet.

Construction de logements

On a aussi demandé que "la responsabilité du gouvernement fédéral ne devrait pas s'étendre plus loin que de fournir des maisons à ceux qui ne peuvent pas se payer une maison économique, cela après vérification par des autorités reconnues".

Le congrès s'est terminé hier soir, par la présentation des directeurs élus et par une causerie du commentateur John Fisher.

Femme tuée par un camion, à la Côte-des-Neiges

Mme Blanche Giroux, 58 ans, de Cartier (comté de Chicoutimi), a tragiquement perdu la vie, hier soir, lors d'un accident survenu à la Côte-des-Neiges. Vers 9 h. 15, elle traversait la chaussée vers le nord, à l'angle de l'avenue Plantagenet et du chemin de la Côte-Sainte-Catherine, quand elle fut heurtée par un camion et projetée sur la chaussée à une distance d'une trentaine de pieds. Le conducteur du véhicule, M. Julius Adelson, 38 ans, 5591 avenue Darlington, qui voyageait alors vers l'ouest, stoppa promptement à la suite de l'accident.

La victime fut transportée d'urgence, en ambulance à l'hôpital Général Jull, où le Dr Gordon ne put cependant que constater le décès. Le cadavre fut ensuite transporté à la morgue, où une enquête sera tenue, ce matin, en Cour du coroner.

Les constatations d'usage furent faites par le sergent Albert Marquis, du poste No 18 (avenue Gati-neau), et les agents Albert Dalpé et Roger Pepin, de Radio-Police, avec les sergents-détectives Georges Poirier et J.-Aurèle Labadie, dépêchés sur les lieux sur l'ordre du lieutenant-détective Charlema-courval, de la strelé municipale.

Les Canadiens français et le...

Mines et les Ressources naturelles, la proportion de notre représentation n'est que d'environ 7 p.c. alors qu'elle devrait être de 30 p.c.

M. Gagnon a encore insisté sur le fait qu'on ne devrait pas se contenter de l'importance dans le fonctionnarisme fédéral au bilinguisme qu'on a jusqu'ici ignoré ou traité comme un parent pauvre.

Le débat se poursuivra à une autre date, M. Gagnon n'ayant pas eu le temps de terminer son discours.

Une alliance entre la diplomatie et...

(Suite de la troisième page)

caractère, de bon conseil. Une diplomatie qui attire et éveille la confiance, une diplomatie qui se tient dans les lignes du devoir et de la raison, une connaissance profonde des hommes et des institutions, voilà les caractéristiques du diplomate idéal et qu'on peut englober dans la notion de morale et de culture. C'est par la discipline et l'étude que le diplomate se donne quelque ressemblance avec l'archetypique du manuel, de même que c'est par un laborieux effort de domptage et de maîtrise de soi que le chrétien ressemblera au type accompli que décrivent les pieux manuels.

Tout cela est si bien dit, si frappant qu'en écoutant Jean Désy, auditoire doit penser à tous ces portraits célèbres: Rubens, Rembrandt, Van Dyck, Gauguin, Van Gogh, Boldini, peintes par eux-mêmes. A son portrait, l'ambassadeur ajoute de la couleur par des anecdotes, des souvenirs, des railleries, des mots charmants. Puis, après avoir déclaré que le diplomate parle la langue pacifique et conciliante dont le bible dit qu'elle est un arbre de vie et qu'elle porte les fruits salutaire de la charité et de l'union, que les nations ne peuvent plus s'isoler, il conclut: L'esprit et la matière

"Les Nations Unies", dit M. Désy, "ne sont peut-être que la préfiguration de l'union à laquelle tendent les peuples et qui ne deviendra réalité vivante qu'un jour où elle s'effectuera sur le plan de l'esprit, ainsi que l'enseigne saint Thomas: la matière est le principe de limitation et de division; l'esprit est le principe de rapprochement et d'unité entre les hommes". L'université a pour mission de former le caractère et l'esprit, de conserver et d'accroître la somme des réalisations de l'homme dans sa lutte millénaire pour triompher de lui-même et de la matière. Elle embrassait autrefois l'universalité des maîtres et des étudiants, à quelque nation qu'ils appartenissent. Son enseignement embrasse le patrimoine national et humain. Or la diplomatie se propose d'empêcher l'homme de dilapider ce patrimoine."

Mgr Ferdinand Vandry, recteur de l'université Laval, avant de remettre à Son Excellence le diplôme, la toge et la toque, avait fait un éloge magnifique de l'ambassadeur du Canada en Italie, qui l'a reçu à Rome lors de son récent voyage. Qu'aurait dit le recteur après le discours du docteur Désy!

Madame Jean Désy, qui accompagnait son mari, a partagé les honneurs de la soirée avec lui, comme elle partage la tâche du jeune doyen de nos ambassadeurs à qui on pourrait appliquer le mot d'un poète: "C'est à l'homme que l'on a cité de Saint-Simon sur Arnauds de Pompadour, ambassadeur de Louis XIV: "Un homme qui excelle surtout par un sens droit, juste, exquis..."

Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, chancelier apostolique et visiteur royal de l'université Laval, rehaussant de sa présence la cérémonie de ce soir.

Le français tel qu'on le parle

Le Dr Philippe Panneton, connu en littérature sous le pseudonyme de Ringuet, a déclaré hier que dans les écoles du Canada français un grand nombre de professeurs s'intéressent peu à la façon dont les élèves parlent le français. On s'occupe du français écrit, dit-il, mais on s'occupe très peu du français parlé et cela nous nuit considérablement.

Le Dr Panneton était l'hôte d'honneur et conférencier au déjeuner-causerie hebdomadaire du club Kiwanis Saint-Laurent, à l'hôtel Ritz-Carlton.

Le Dr Panneton a dit que depuis quelques années on parle mieux le français qu'on ne le parlait autrefois, qu'il faut continuer dans cette voie.

"Il faut beaucoup plus d'efforts ici qu'en France, dit-il, pour bien parler et bien écrire le français. Notre langue est, plus qu'ailleurs, influencée par le voisinage".

Le Dr Panneton a été présenté aux membres du Kiwanis Saint-Laurent par M. Philippe Ferland, avocat, et il a été remercié par M. Ignace Brouillette. Le déjeuner-causerie était sous la présidence de M. Achille Racicot, président du club.

Le Dr Panneton est l'auteur d'un roman, "Le Poids du Jour", qui paraîtra le 15 novembre aux Éditions Variétés. Son roman précédent, "Trente Arpents", a été traduit en anglais en allemand et dans d'autres langues. Il a obtenu les Prix de l'Académie Française, des Vikings, de la Province de Québec et le Prix du Gouverneur général.

Le Dr Panneton est le président et l'un des fondateurs de l'Académie canadienne-française et est professeur à l'Université de Montréal.

Une automobiliste est blessée dans un accident à Rosemont

Mme Alexandre Trépanier, 42 ans, qui habite 3419, rue Gascon, a été grièvement blessée, peu après 4 h., hier après-midi, quand l'auto qu'elle conduisait entra en collision avec une autre voiture, conduite par M. Gerry Lamonde, 2402, avenue Bourbonnière. L'accident se produisit à l'angle de la rue Bellechasse et de la Première avenue, dans le quartier Rosemont.

Mme Trépanier, qui souffre de traumatisme crânien, fut transportée, inanimée, à l'hôpital Notre-Dame, où elle est présentement en observation, en attendant le résultat de radiographies, prises afin de déterminer si elle a le crâne fracturé.

Les constatations d'usage furent faites par les agents Lucien Desrochers et Cléophas Rochon, de Radio-Police.

Dix personnes arrêtées dans une maison de Paris

Dix personnes ont été appréhendées, vers 4 h. 15, hier après-midi, lors d'une descente effectuée à 1455, rue Mételle. Il s'agit d'un présumé "bookie", dont celui qu'on accuse d'être le tenancier, Jos Stein, devra comparaître, ce matin, en Cour du recorder, de même que les neuf autres hommes trouvés sur les lieux. Ce "raid" fut fait par des agents de la brigade de la police, commandés par le lieutenant Roméo Jarry et le sergent John Curtis, de la police municipale.

La sécurité sociale renforcée...

Une foule nombreuse se pressait dans le grand salon de l'hôtel Windsor. On remarquait le nouveau conseil exécutif de la Chambre canadienne, élu hier après-midi; Mgr Joseph Charbonneau, archevêque de Montréal; Sir Alexander Clutterbuck, haut-commissaire britannique au Canada; de nombreux représentants du monde juridique, dont le juge Séverin Lévesque, de la Cour d'Appel; l'hon. Brooke Claxton, ministre de la défense nationale. Mme Saint-Laurent accompagnait le premier ministre.

On trouvera ci-dessous un résumé substantiel du discours de M. Saint-Laurent.

"On parle beaucoup aujourd'hui de M. Saint-Laurent, de la nécessité de maintenir, d'expliquer et de défendre notre régime d'entreprise libre ou privée.

"La liberté constitue l'essence même du credo libéral et la liberté d'entreprise, un des motifs d'ordre du parti libéral. Mais nous, libéraux, nous prions qu'on ne se laisse de ne rien faire car il arrive parfois, vous ne l'ignorez pas, que ceux qui parlent d'entreprise n'entendent pas grand-chose.

Pourquoi?

"D'abord, demandons-nous pourquoi nous faut-il expliquer ou défendre la libre entreprise.

"La première raison en est que, depuis 1917, un régime économique qui diffère considérablement du nôtre a étendu son emprise sur la vie de la majorité de la population du globe et maintenant, depuis les récents événements de Chine, sur une très forte proportion de la population du monde.

"Nous nous trompons grandement si, même en notre continent, nous ne nous rendons pas compte que l'idée du communisme attire puissamment des millions de nos contemporains, même dans les pays qui échappent encore à sa domination.

Le communisme promet l'égalité; il promet l'abondance; il promet la sécurité.

Et la population d'aucun pays communiste ne jouit de la sécurité. Au contraire, elle vit dans la crainte continue de la police secrète et du camp de concentration.

Mais quelque vrais que soient ces arguments, il ne suffit pas de s'enfermer dans la description de la société de l'Etat communiste.

Société libre

La libre entreprise ne peut exister que dans une société libre, et l'essence même d'une société libre, c'est que ce soit la volonté du peuple qui domine.

Pour que la libre entreprise survive, il faut donc que la majorité des gens dans un pays libre soient et restent convaincus qu'elle représente le meilleur moyen disponible de répondre à leurs besoins économiques et de leur fournir leur juste part des avantages de la vie.

Influence Indue

La grande crise économique a influé profondément sur notre génération. Hommes d'affaires et hommes d'Etat seraient mal avisés de penser que la population puisse encore, avec résignation, accepter une longue période de chômage et d'insécurité économique.

Il y a cependant un certain nombre d'hommes d'affaires, d'hommes politiques également, aux yeux de qui la liberté d'entreprise et la sécurité sociale sont en quelque sorte inconciliables.

J'espère que c'est faux, et je suis sûr que c'est faux. Autrement, je suis convaincu qu'ayant à choisir entre les deux la plupart des gens opteront pour la sécurité sociale plutôt que la liberté d'entreprise.

Le choix de la majorité doit prévaloir

Néanmoins, le choix ne se présente pas, car la véritable sécurité sociale fortifie la liberté d'entreprise, au lieu de l'amoindrir.

Afin de bien expliquer ma pensée, j'aimerais substituer l'expression "sécurité sociale" à celle d'"assurance sociale". En hommes d'affaires que vous êtes, vous verrez tout de suite pourquoi je préfère le mot "assurance".

Assurance sociale

Sauf quelques risques-tout, les hommes d'affaires ne courent pas de risques à moins de posséder au moins la moitié des atouts nécessaires au succès de l'entreprise. D'ailleurs les hommes d'affaires sérieux savent que dans toute entreprise les assurances ont leur place tout indiquée.

La société étant ce qu'elle est, il faut cependant que l'assurance sociale ait une portée plus étendue que l'assurance comportant le paiement de primes afin de parer à certains risques qui se présentent et se résument en deux mots: l'invalidité. En plus de pouvoir nous gens contre les risques de chômage, d'accident, de maladie et de vieillesse, il faut tâcher de donner au plus grand nombre possible d'entre eux l'occasion d'améliorer leurs talents et de réussir dans la vie. C'est-à-dire, entre autres, le but des dépenses qu'effectue le gouvernement dans le domaine de l'instruction, et des allocations familiales.

Aptitudes

Fait digne de mention, une bonne partie des services fournis par la société ont précisément pour objet de mettre en valeur les aptitudes d'initiative et d'esprit d'entreprise que possèdent les gens.

Il y a toutefois un secteur à éviter: de même que l'entreprise privée souffre dans sa prospérité quand les propriétaires de capitaux exagèrent les précautions destinées à soustraire leur avoir à tout risque éventuel, de même la société tout entière souffrira si l'assurance sociale atteint le point où s'amoindrit le stimulant à la production.

Il n'est pas facile de préciser ce point. Je suis toutefois convaincu que le Canada n'a pas encore atteint le point où nous puissions affirmer que notre régime d'assurances sociales détruit ou même amoindrit l'esprit d'initiative ou d'entreprise. A l'appui de cette opinion, qu'il me soit permis de rappeler que ont été réalisés en ces dernières années sur le plan social se sont accompagnés d'un énorme accroissement de la somme totale de marchandises et de services produits au Canada.

On prétend qu'aujourd'hui les conditions qui permettent de couvrir des risques ne sont plus les mêmes qu'au temps de nos ancé-

Les orienteurs professionnels en conférence

Le 2e conférence annuelle publique de l'Association des Orienteurs professionnels aura lieu ce soir même, à 8 heures précises, à l'école Chénier, angle des rues Chénier et St-Hubert.

Le directeur général du service des études de la Commission des écoles catholiques, M. Tréfil Bou langer, le conférencier invité, traitera des avantages de l'orientation professionnelle du point de vue des éducateurs. Il appuiera en particulier sur les récents projets de la Commission des écoles catholiques au chapitre de l'orientation.

La soirée sera sous le patronage de la direction des études de la Commission scolaire de Montréal, sous la présidence active de M. L. D. Gadoury, président de l'Association des orienteurs professionnels et sous la présidence d'honneur de M. E. Doucet, président général de la Commission des Ecoles catholiques de Montréal.

Une invitation est adressée à tous ceux qui s'intéressent à l'importante question de l'orientation professionnelle. Entrée libre.

prospérité du Canada, de toutes les régions du Canada, dépend de la vente, à l'étranger, du tiers de notre production.

Ce qui m'amène aux observations que je voudrais formuler à l'égard du commerce et, notamment, de la tournée que vient de prendre le commerce mondial.

Nous nous sommes tous inquiétés de l'aggravation sérieuse du problème monétaire qui a confronté le Royaume-Uni et la zone du sterling au cours des derniers mois. Ce problème n'intéresse pas seulement le gouvernement et la population de Grande-Bretagne.

Le gouvernement des Etats-Unis et le nôtre ont tous deux reconnu que le problème était aussi leur. La revaluation de la livre n'a été qu'une des mesures — fort importante il est vrai — que le Royaume-Uni prend en ce moment pour stimuler les exportations de la Grande-Bretagne et des pays de la zone sterling vers notre continent. Il est de notre intérêt national que nous favorisions l'importation de marchandises anglaises au Canada.

A moins de fournir toutes les occasions possibles au Royaume-Uni et à nos autres clients d'Europe et de la zone du sterling de nous vendre afin qu'ils puissent acheter de nous, nous n'aurons plus de débouchés pour une bonne partie de la production actuelle de notre pays.

La prorogation du "Reciprocal Trade Agreements Act" par le Congrès des Etats-Unis a été pour nous un grand réconfort et nous encourage à conclure une autre entente commerciale avec les Etats-Unis.

En outre, la restauration du commerce multilatéral est manifestement essentielle au maintien de la puissance économique du monde libre. Et le maintien de la paix et de la sécurité dépend tout autant de la puissance économique que de la puissance militaire.

Jamais le recul, le désistement ni l'isolement ne valent pour le communisme militant ni les autres idéologies. Il faut que les institutions libres, la libre entreprise et la société libre redeviennent, elles aussi, militantes. La liberté devrait être la principale denrée d'exportation du continent nord-américain.

Congé dans des écoles la veille de la Toussaint

QUEBEC, 26. (C.P.) — M. Omer-Jules Desautels, surintendant de l'Instruction publique pour la province de Québec, a annoncé que toutes les écoles de la Commission scolaire catholique de Québec seront fermées le 31 octobre, veille de la Toussaint. Le jour de la Toussaint est une fête catholique d'obligation et les écoles seront fermées comme d'habitude. Pour compenser cette journée de congé supplémentaire, les enfants auront de l'école samedi, le 5 novembre.

Attestation de succès Plymouth

L'attestation de succès Plymouth a été décernée hier par la division Chrysler-Plymouth-Fargo de la Chrysler Corporation of Canada Ltd. et de Clermont Motor Ltd, de Montréal à George W. Doran et David G. Rosenberg, tous deux de Montréal, pour s'être distingués parmi les 46 jeunes gens qui ont représenté le Canada au troisième concours international de Plymouth pour avions miniatures tenu à Detroit, Mich., du 22 août au 29 août dernier. Ces deux participants au concours étaient sous la tutelle de Clermont Motor Ltd.

Cinq cent quarante-trois des meilleurs modéleurs des Etats-Unis, du Canada, de l'Alaska et des îles Hawaii ont participé au concours de cette année. Le Canada comptait parmi eux quarante-sept représentants. Quatre Canadiens se trouvaient au nombre des cent cinquante gagnants.

Chacun des 46 participants canadiens était sous la tutelle des marchands Chrysler-Plymouth-Fargo de sa localité et la Chrysler Corporation of Canada leur a fourni des divertissements sous forme de banquets, de déjeuners, de visites aux usines Chrysler, aux jouets de baseball de Detroit et aux courses de motocyclettes de cette ville.

Les épreuves

Les épreuves d'envolée libre eurent lieu à Selfridge Field, Michigan, la grande base aérienne de l'armée américaine, les envolées intérieures au State Fair Coliseum de Detroit, et les épreuves d'envolées extérieures sous contrôle aérien à Belle Isle, une île qui est le terrain de jeu de Detroit, sur la rivière Detroit.

On a choisi les participants à ce concours parmi 3,005,000 jeunes gens qui ont pris part à des concours locaux tenus aux Etats-Unis et au Canada et dont les prix, pour les meilleurs modéleurs, étaient des voyages au concours international de Detroit, avec toutes dépenses payées.

Cripps lance un véritable appel de détresse en Chambre anglaise

LONDRES, 26. (C.P.) — Sir Stafford Cripps a déclaré aujourd'hui que la Grande-Bretagne doit, sous peine de mort, conquérir les marchés de la zone du dollar.

Dans un discours rempli de statistiques et de sombres avertissements, le chancelier de l'Echiquier a dit que le pays doit lutter contre un seul homme ou s'attendre à un chute catastrophique dans les standards de vie, au milieu d'un chômage généralisé.

Cripps tenait la partie du gouvernement dans le débat sur le programme d'austérité du premier ministre. La Bourse de Londres connaissait au même moment la baisse la plus considérable des dernières semaines.

Le chancelier a parlé pendant une heure et demie. Il a reconnu que le gouvernement joue pile ou face en arrêtant le montant de son programme d'importation de dollars à \$1,200,000,000. Sa décision à cet égard est fondée sur le fait que la campagne d'exportation dépend en grande partie des matières premières, que les manufacturiers britanniques ne pourraient obtenir à moins d'un programme de cette importance.

Le chancelier a parlé du problème économique tout entier, rappelé le thème de l'augmentation des heures de travail et du travail intense, fourni, ministre par ministre, un aperçu des conséquences du programme. A un certain moment, il s'émut presque jusqu'à larmes en lançant au pays son appel de détresse.

La seule solution au problème britannique, selon Cripps, c'est une production plus considérable et plus efficace. Le chancelier promet d'autres mesures d'économie, impossibles à prendre actuellement, car elles pourraient provoquer une grave dépression.

Décision toujours pendante sur le breuvage chocolaté

On a rapporté, hier, à la Commission scolaire que la délégation reçue, mardi, par les commissaires au sujet de l'usage de breuvage chocolaté dans les écoles de la Commission, se composait de représentants de maisons intéressées à la vente de breuvage.

Cette délégation est venue faire valoir un point de vue favorable à l'usage. Or, il apparaît que l'attitude du service municipal de santé sur ce point, rend, ainsi que nous le rapportons hier, les commissaires fort perplexes.

Bulletin météorologique

Prognostic pour les différentes régions climatiques de la province suivant le rapport du bureau fédéral de météorologie et d'aéroport de Dorval, à 11 h. p.m.: Régions de Montréal et d'Ottawa: Beau et frais avec vents légers et un maximum de 45.

BOISEAU. — Au pavillon Le Royer, le 25 octobre 1949, à l'âge de 80 ans et 2 mois, est décédé Mme veuve Louis-Henri Boisseau, née Portunus Dauff, les funérailles auront lieu vendredi le 28. Le convoi funèbre partira de sa demeure, au 3888, à la rue Vendôme, N.-D.-O., à 8 h. 15 a.m., pour se rendre à l'église Notre-Dame de Grâce où le service sera célébré à 8 heures 30, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

CHANGEMENTS dans le service des trains

Montréal, Island Pond et Portland, Maine

En conformité avec l'ordonnance No 843 du I.C.C., émise à l'occasion de la grève du charbon aux Etats-Unis, des changements seront apportés, à partir du jeudi 27 octobre, au service des trains de voyageurs entre Montréal, Island Pond et Portland, Maine, comme suit:

Train No 16 — Dép. Montréal 9.10 a.m.

N.B.—Avant le 30 octobre, le train No 16 quittera Montréal à 8.30 a.m.

Ce train se rendra à Portland, Maine, les lundis, mercredis, vendredis et samedis.

Il circulera entre Montréal et Island Pond, Vermont, les mardis et jeudis seulement, et ne sera pas en service entre Island Pond et Portland, Maine.

Train No 17 — Dép. Portland, Maine, 8.45 a.m.

N.B.—Avant le 30 octobre, le train No 17 quittera Portland à 8.20 a.m.

Ce train se rendra à Montréal les lundis, mardis, jeudis et samedis.

Il ne sera pas en service entre Portland, Maine, et Island Pond les mercredis et vendredis, mais il circulera ces jours-là entre Island Pond et Montréal.

Pour plus de renseignements, consultez les agents du

HEURES D'AFFAIRES : DU LUNDI AU VENDREDI, DE 9 H. 30 A 5 H. 30. LE MAGASIN FERME A 1 HEURE LE SAMEDI

VOICI QUELQUES AUBAINES À 1/2 PRIX CHEZ EATON

Rég. .19 à 2.75 Verreries et cristaux de marques connues. Achetez pour vous! Achetez pour offrir en cadeaux!

Ne manquez pas cette aubaine! C'est un achat sans pareil de la maison Eaton qui vous fera économiser autant d'argent que vous en dépenserez car tout vous est offert à moitié prix. Une offre spéciale de verrerie brillante, resplendissante de beauté. Achetez dès maintenant, vous serez fiers de pouvoir offrir ces morceaux comme cadeaux de fête.

Soyez chez EATON tôt jeudi matin afin d'être assurés d'un meilleur choix, car nous n'avons pas toutes les dimensions dans tous les modèles. Ces articles de qualité nous viennent des contrées suivantes: La Suède, la Belgique et les Etats-Unis

GOBELETS ET VERRES A CHERRY 5 ONCES	VERRES A CLAIRET ET A COCKTAIL 10 ONCES	VERRES A VINS OU LIQUEURS 12 ONCES	BOCKS A BIERES ET COUPES DE 6 POUCES
---	---	--	--

Pas de commandes P.S.L., téléphoniques, ni postales

PORCELAINE ET VERRERIE, AU QUATRIEM, CHEZ EATON

.09 à 1.37

THE T. EATON CO LIMITED OF MONTREAL

Ottawa sera l'une des plus belles capitales du monde

Exposition du plan d'Ottawa inaugurée par M. Saint-Laurent

Président hier soir, à la caserne des Fusiliers Mont-Royal, à l'ouverture de l'exposition du plan d'aménagement de la capitale canadienne, le premier ministre, le très hon. Louis Saint-Laurent, a déclaré aux citoyens sa joie de venir en personne aider à mieux faire admirer ce que sera la capitale fédérale de demain.

"Si l'on a tenu, a-t-il déclaré, à vous montrer chez-vous, comme on veut le faire dans d'autres villes au cours des prochains mois, ces plans et maquettes, c'est que, comme citoyens du Canada, vous êtes intéressés à voir et à savoir ce que sera probablement la capitale de votre pays dans quelques années.

"Nous voulons faire connaître et admirer, donc faire aimer ce projet auquel votre génération comme d'autres qui suivront doit s'intéresser. En effet, Ottawa c'est votre capitale comme c'est celle de tous les Canadiens. Nous voulons donc en faire un objet de fierté nationale pour tous."

Un projet magnifique

La capitale canadienne de demain vient donc d'arriver dans la métropole. Elle nous est présentée en miniature sous forme de maquette générale sur un vaste plateau tournant. Ce magnifique projet est dû à la hardiesse de conception de l'un des plus grands architectes-urbanistes du temps présent, M. Jacques Gréber, un Français. L'ont assisté de leurs conseils précieux deux de nos meilleurs architectes, MM. Edouard Fiset, de Québec, et John Kitchen, d'Ottawa.

Cette capitale canadienne de demain, l'ex-premier ministre King l'avait déjà rêvée, "sinon la plus vaste, du moins la plus belle de

toutes les capitales du monde". A la vue du projet, nul ne songerait à nier que cette capitale de demain ne soit en effet "le symbole des aspirations les plus hautes de la nation".

Oeuvre de longue haleine

En effet, remarquait hier le premier ministre, "Notre vision d'un nouveau lieu de croire que ce plan directeur, projet d'envergure et de longue haleine (qui n'est pas un simple plan d'embellissement comme certains en ont l'impression), servira de guide pour l'édification de la capitale de demain, une capitale digne de ce nom, qui reflète l'unité, la force, la culture et les aspirations de tout le peuple canadien."

Aussi, le premier ministre a-t-il fait remarquer, qu'à l'exemple des bâtisseurs des grandes cathédrales de l'Europe moyenâgeuse, usant tout à la fois de patience, de culture et de prévoyance, "Sir Wilfrid Laurier, Sir Robert Borden et M. King ont fait preuve de sagesse en répartissant sur une longue période le coût et la réalisation d'une oeuvre aussi importante."

Evolution de la région

Le Dr Arthur Surveyr, du Comité d'aménagement de la capitale canadienne, avait fait remarquer que toutes les maquettes principales, ainsi que la maquette où se trouve et la capitale elle-même et la région avoisinante, avaient été distribuées de façon à montrer l'évolution successive historique de la région, depuis l'ère indienne jusqu'à de nos jours, alors que les populations d'Ottawa et de Hull atteignent le demi-million.

On peut voir les transformations importantes prévues pour la région québécoise de Hull et de la Gatineau. Le territoire couvert par ce plan comprend en effet 800 miles carrés, dont 400 p.c. en Ontario et 60 p.c. dans la province de Québec.

Cette exposition du plan d'aménagement de la région de la capitale canadienne fera l'admiration de milliers de Canadiens d'un bout à l'autre du pays. Montréal a été choisie, immédiatement après Ottawa, comme la première ville à pouvoir en admirer les merveilles de transformation.

Le public de la métropole pourra tout à loisir admirer ce que sera demain l'une, sinon la plus belle de toutes les capitales du monde, en visitant cette exposition qui se tient à la caserne des Fusiliers Mont-Royal, avenue des Pins, angle de la rue Henri Julien.

Conférencier



M. Victor M. Drury, président actif et président du conseil d'administration de Canadian Car & Foundry Co. Ltd., qui est conférencier ce soir, au premier dîner du congrès de l'American Association of Tool Engineers. M. Drury parlera de "certains outillages industriels tels qu'ils sont employés aux Etats-Unis et au Canada".

Les films américains nous coûtent plus cher que jamais

OTTAWA, 26. (Du correspondant parlementaire du Canada) — Il nous en coûte plus cher que jamais pour voir des films américains.

Dans un rapport qu'il a déposé cet après-midi aux Communes, le t. h. C. D. Howe, ministre du Commerce et de l'Industrie, a en effet révélé qu'au cours de 1947 nous avions dépensé \$8,378,000 à cette fin et \$7,833,000 l'an dernier, nous avons, au cours du premier semestre de cette année, utilisé \$5,106,000 pour faire venir chez nous les dernières productions et superproductions d'Hollywood.

Depuis la dévaluation du dollar ces images nous coûtent encore 10 p.c. plus cher, puisqu'il nous faut les payer toutes avec des dollars américains.

Dans le même document, M. Howe annonce aussi qu'un milliard de personnes ont, depuis 1948,

alors que le Canada s'est entendu avec l'industrie américaine du film pour mieux faire connaître notre pays aux Etats-Unis, vu des images canadiennes ou entendus des commentaires canadiens dans les cinémas de la grande république du sud.

On sait qu'Ottawa avait décidé de ne pas restreindre l'exportation du film américain au Canada à la condition que l'industrie du cinéma des Etats-Unis fasse à notre pays la-bas une plus grande et meilleure publicité, de nature à encourager surtout les touristes américains à venir chez nous.

Grâce à cet accord les actualités filmées américaines s'intéressent deux fois plus qu'auparavant au Canada. Et les cinémas de l'Onclé Sam montrent de plus en plus de sujets courts sur notre pays et sa population.

Ce gouvernement semble fort satisfait des résultats obtenus.

Responsabilités des chefs de service dans le fonctionnarisme

"Loin de diminuer, les responsabilités des chefs de service du Service Civil du Canada iront en augmentant", a déclaré hier M. J.-Alexandre Boudreau, commissaire du Service Civil du Canada, à un déjeuner qui réunissait en l'hôtel Queen's le plupart des chefs de service des différents ministères fédéraux représentés à Montréal.

"Cette responsabilité consiste en l'administration efficace de la chose publique. Il appartient également aux chefs de service de faire connaître et apprécier leurs services du public."

"Une des tâches les plus importantes de ces chefs", continue M. Boudreau, "est d'initier leur nouveau personnel au bon fonctionnement de leur bureau. Une enquête officieuse démontre que 30% des employés perdent tout intérêt et

abandonnent la partie moins de trois mois après leur entrée, à cause de leur manque de préparation. C'est aux chefs, et non à l'officier d'entraînement qui n'est là que pour guider, qu'il appartient de occuper de ses nouveaux employés.

"Nous avons trop de domepteurs d'animaux qui brandissent le fouet. Mieux vaut la compréhension. Lorsqu'il y a réprimande, qu'il y ait également explication", demande le commissaire.

L'avancement

M. Boudreau expose ensuite le problème de l'avancement au service civil. "Ce n'est que par l'impartialité", dit-il, "et l'objectivité que le chef de service peut juger de la valeur de ses subordonnés. Il lui faut faire un effort surhumain afin de dégarer de tout préjudice ses recommandations à l'avancement."

Le bilinguisme

Parlant de problème du bilinguisme au Service Civil, M. Boudreau, qui professe n'être pas le commissaire français du Service, mais bien un des commissaires, autant pour les Canadiens anglais que pour les Canadiens français, indique la position prise par la Commission sur cette question. "La Commission du Service Civil est consciente du fait qu'elle est au service du public. Cela représente donc qu'il est logique que dans une région où les deux langues sont parlées que la préférence soit accordée à ceux qui parlent les deux langues."

Les traitements

Sur la question des salaires, M. Boudreau n'a pas voulu faire de promesse. Il s'est contenté de dire aux fonctionnaires qui l'écoutaient "qu'une enquête a révélé que, en disant les fonctionnaires en trois parties d'après leurs salaires, le premier tiers reçoit un salaire plus élevé que l'emploi équivalent dans l'industrie, le second tiers reçoit à peu près la même chose et le troisième tiers est payé beaucoup moins que le sont ceux qui occupent un emploi équivalent dans l'industrie. A ceux-là, la minorité des fonctionnaires, nous disons qu'il leur faut se sacrifier dans l'intérêt de la patrie."

"On éprouve une consolation, une satisfaction du devoir accompli et un prestige, au Service Civil, que l'on ne trouve pas toujours dans un travail correspondant dans l'industrie", dit en conclusion M. Boudreau.

Pre-aux-Trembles aussi opposée à l'augmentation des taux du Téléphone

Siégeant hier après-midi, les membres de la Commission métropolitaine ont été saisis d'une résolution adoptée par le conseil municipal de Pointe-aux-Trembles s'opposant à la hausse de taux demandée par la Compagnie de Téléphone Bell auprès de la Commission des Transports du Canada.

Le Canada jouira sous peu d'une réduction de droits aux E.-Unis

WASHINGTON, 26. (C.P.) — Les exportateurs canadiens, en particulier pour le bois et les produits du bois, seront avantagés dans leur commerce avec les Etats-Unis. En effet, ils vont bénéficier d'une réduction des droits de douane.

Par suite des entretiens de l'été dernier à Ancey, France, le gouvernement américain abaissera les barrières douanières en faveur de 10 pays, dont le Canada. Les résultats de ces négociations ont été rendus publics il y a deux semaines.

A Ancey, on a décidé de faire bénéficier d'avantages douaniers certains pays qui n'étaient point participants aux traités douaniers généraux conclus à Genève il y a deux ans; mais, en vertu d'une entente, ces avantages sont aussi accordés aux pays qui étaient re-

présentés à la convention originale.

Les pays nouvellement avantagés sont la Scandinavie et les pays d'Amérique latine. L'Italie et la Grèce doivent l'être incessamment.

Le Canada, qui avait signé le premier accord, se trouve automatiquement à profiter des concessions accordées à ces nouveaux venus. Par conséquent, notre pays étend à l'avantage des participants de l'accord de Genève les diminutions de droits qu'il accorde aux 10 pays représentés à Ancey.

Les avantages

Outre les avantages que nous trouvons à retirer pour notre commerce dans le domaine du bois, nous y gagnons aussi pour des produits tels que le macaroni, le porc, le fromage, les produits chimiques, le fer et l'acier en barres, les semences de pâturage.

Le Canada tire avantage de l'abaissement des tarifs sur le front mondial.

Le commerce de bois contreplaqué de bouleau, en particulier, s'en trouve favorisé. Notre pays est le plus grand exportateur au monde de ce produit. Les Etats-Unis venant de réduire les droits de 25% à 12½% relativement à ce produit, nous bénéficions automatiquement du même avantage.

Les avantages semblables pour les bobines de lingot (25 à 12½%) et les épingles à lingot (25 à 15%), ainsi que sur de nombreux autres produits manufacturés du bois. Les droits sur les panneaux isolants et autres sont diminués de 50%.

Les droits de douane sur l'acier et le fer en barres sont réduits de 50%; soit de ½ à 1/10ème de cent la tonne.

L'Italie bénéficiera de réductions substantielles sur le macaroni, le vermicelle et les nouilles. Or le Canada produit aussi ces pâtes et bénéficiera par le fait même d'avantages égaux.

On a aussi réduit les droits sur le porc et le fromage, mais le Canada est un faible producteur des variétés définies par le texte.

Le président Truman, grâce aux pouvoirs que lui accorde le Reciprocal Trade Act, peut fixer au premier janvier la date à laquelle ces réductions deviendront en vigueur, et il le fera probablement.

M. Saint-Laurent inaugure l'exposition de la capitale canadienne



Le premier ministre du Canada, le très hon. Louis Saint-Laurent, hier en l'arsenal des Fusiliers Mont-Royal, a inauguré la première exposition publique de la maquette de la capitale canadienne, commandée par le très hon. W. L. Mackenzie King au célèbre urbaniste Jacques Gréber. Une fois le projet réalisé, la capitale canadienne devrait être une des plus belles du monde. De gauche à droite: M. Charles David, le lieutenant-col. Paul Langlois, commandant des Fusiliers, le premier ministre, M. Gréber, M. Arthur Surveyr, le major-général Morton, commandant militaire du Québec. (Photo "Le Canada", par Robitaille)

Une alliance entre la diplomatie et l'université suggérée par M. Jean Désy pour sauver la paix

QUEBEC, 26. (Du correspondant du Canada) — "Puisent l'université et la diplomatie rendre aux hommes, quoit troublés les révolutions et les guerres, la précieuse notion des vertus oubliées et des vérités perdues? Puisent-elles restituer à l'idéal de la charité, outragé par l'égoïsme, sa place souveraine dans le commerce pacifique des nations civilisées?", a déclaré son Exc. l'hon. M. Jean Désy, ambassadeur du Canada en Italie, dans un grand discours qu'il a prononcé à l'université Laval qui l'a fait ce soir docteur en droit honoris causa.

Evénements historiques

Plein d'esprit et de ressources comme Talleyrand, souple et digne comme les Cambon, M. Jean Désy, doyen des diplomates canadiens, a transformé la cérémonie toujours trop académique des remises de doctorats pour l'honneur en un événement historique où il a lancé l'idée d'une alliance entre l'université et la diplomatie "qui", dit-il, "s'appuie l'une sur l'autre, comme la pratique s'appuie sur la doctrine. L'une est pensée, l'autre action, toutes deux concourent à assurer la primauté du spirituel, son principe de paix, d'accord, d'association. C'est en elles que les nations, si profondément dénuées, désaccordées, peuvent mettre quelque espérance de justice et de repos."

A la manière des grands orateurs, l'ambassadeur canadien à Rome, par dessus l'auditoire choisi de Québec qui l'écoutait, a parlé

à la jeunesse universitaire de son pays, de sa province et l'a encouragé à se diriger vers la diplomatie, profession nouvelle au Canada.

Ancien de Laval

"Vous me comblez d'honneur et de honneur, dit M. Désy, en commençant son allocution. "La récompense ne vaut qu'en autant qu'on en est digne et non mérite seul le titre. "Haud, équidem tall me dignor honore". Déjà les diplômés de baccalauréat et de licence me rattachaient à vous, car c'est de l'université Laval, de Montréal, que je les ai reçus. Le diplôme que vous me remettez aujourd'hui, sans m'imposer un examen auquel je n'aurais sûrement, est une pure libéralité de votre part, une donation, comme on disait dans notre vieux droit français.

Profession nouvelle

"En me confiant un doctorat", continue l'ambassadeur canadien, "vous avez eu d'autre pensée que de me distinguer; vous avez voulu reconnaître, en ma personne, le représentant d'une profession nouvelle au Canada, et à laquelle prédisposent les études supérieures. Par une coïncidence, sans doute préméditée, la docteur de nos universités accueille le doyen de notre diplomatie; celui-ci est à celle-là redevable de sa formation. Vos lumières m'ont éclairé, et guidé vos enseignements. Pour satisfaire au de-

voir, d'ailleurs si plaisant, que la gratitude m'impose, je n'ai à vous offrir que votre propre bien, que les fruits de vos leçons, quelque peu mûris par mon expérience."

La diplomatie

Avec beaucoup de finesse et d'érudition, le Dr Désy fait l'histoire de la diplomatie et le portrait du diplomate. On pourrait dire que c'est son premier diagnostic. Il est très réussi. "Vieille comme le monde", dit-il, "la diplomatie se serait imposée le jour où Pundore, après avoir épousé Esplimette, ouvrit la boîte d'où s'échappèrent tous les maux et au fond de laquelle il ne resta que l'espérance. L'âge d'or est fini. Les hommes commencent à s'entre-déchirer. La diplomatie fut la seule espérance de paix... pendant longtemps, les ambassadeurs furent appelés orateurs, c'est-à-dire porte-parole de leur prince, "legatus ut sit orator"... Au XVe siècle, les Etats prirent l'habitude d'entretenir à l'étranger des missions permanentes. Le Saint-Siège organisa, avec ses nonces et ses légats, le premier service diplomatique. Rois, princes, républiques suivirent."

Le diplomate

Enfin, le portrait: "L'ambassadeur doit être honnête homme", dit Son Excellence. "Capable de s'intéresser à tout sans se plier de rien, il est homme de foi, de

(Suite 2e page, 1ère col.)

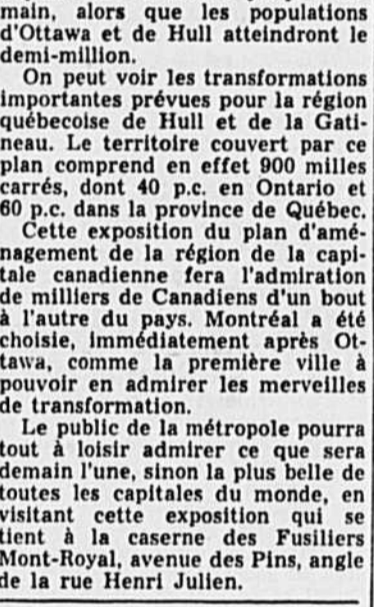
Elections à l'Association St-Denis-Dorion

La section Villers-St-Thérèse-de-l'Enfant-Jésus, de l'Association libérale St-Denis-Dorion, s'est réunie cette semaine pour procéder à l'élection de ses officiers pour l'exercice 1949-50.

Ont été élus: Président, M. Aimé Legault; vice-présidents: MM. Rosario Monette et Ben Levasseur; secrétaire et adjoint: M. C. Forgeron et Hector Legault; trésorier et adjoint: MM. J.-Charles Houde et Robert Boileau; syndics: MM. J.-A. Bélair, Jos Joly et Donat Bourrelle; commissaires-ordonnateurs: MM. Raymond Boileau et Roger Drouin; directeurs: MM. Murad Salbo, Fernand Gilbert, Alfred Lalonde, Paul Ruelland et J.-E. Lortie.

L'élection était dirigée par M. Daniel Kochemburger, président général, et par M. J.-A. Alary, doyen des sénateurs de l'Association.

Quadruple collision, rue Ontario



Le garde-moteur de cette voiture de la Compagnie des Tramways de Montréal, M. Maurice Ethier, 49 ans, 5824, rue Saint-André, a été blessé, à 2 h. 31 hier après-midi, lors d'une quadruple collision, où il y eut deux tramways, une auto et un camion plus ou moins fortement endommagés. Cet accident se produisit rue Ontario, près de l'avenue de l'Hôtel-de-Ville, dans le voisinage immédiat du poste de police No. 4. M. Jack Coffman, 52 ans, 3834 boulevard St-Laurent, conduisait un camion, la propriété d'une maison locale de vente d'autos, quand il entra en collision avec le tramway qu'on voit ici et qui voyageait vers l'ouest, rue Ontario. Ce même camion donna subseqüemment contre un second tramway, filant vers l'est, de même que contre une auto stationnée dans ce voisinage, la propriété de M. Gérard Brunelle, 1464, rue Préfontaine. Le garde-moteur Ethier, qui a probablement la cuisse gauche fracturée, fut transporté à Saint-Luc, pour hospitalisation. Les constatations d'usage furent faites par les agents Anselme Geoffroy et Gérard Pronovost, de radio-police. (Photo "Le Canada", par Sasseville)

Convocations aujourd'hui

Club Richelieu-Montréal. — Déjeuner-causerie hebdomadaire, à midi et demi, au Queen's. Conférencier: M. Roland Couture, président de Radio-Saint-Nicolas.

Club Kiwanis de Montréal. — Déjeuner-causerie hebdomadaire, à midi et demi, au Mont-Royal. Conférencier: le capitaine N. Lentaingne, directeur de l'aviation navale du Canada.

Clubs Lions. — Déjeuner-causerie hebdomadaire, à midi et demi, au Mont-Royal. Conférencier: M. D'Arcy Coulson.

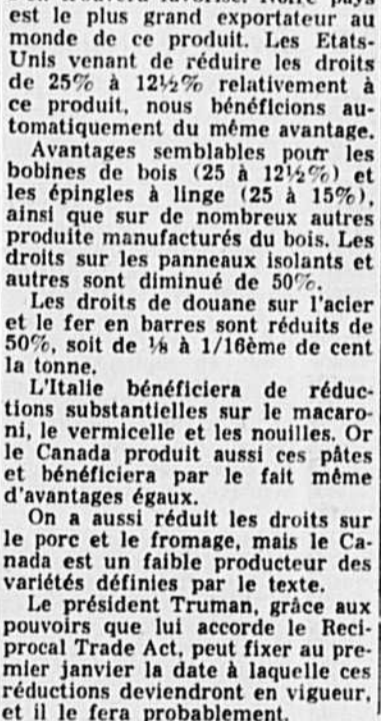
Réunions de la S.S.J.B.

Comité régional de l'Est. — Assemblée régulière, ce soir à 8 heures 30, au Monument National, 1182, boul. St-Laurent.

Section St-Stanislas. — Assemblée régulière, ce soir à 8 heures 30, en la salle St-Stanislas, 1371 est, rue Laurier. Il y aura élections.

Section St-Jean-de-la-Croix. — Assemblée régulière, ce soir à 8 heures 15, en la salle du Jardin de l'Enfance, 6645, boul. St-Laurent. Partie de cartes gratuite pour les membres.

Gagnants du concours Plymouth pour avions miniatures



Deux jeunes gens, choisis parmi les 46 participants canadiens au troisième concours international Plymouth tenu récemment à Detroit, Mich., se sont vu remettre hier le certificat de succès Plymouth aux bureaux de Clermont Motor Ltd., rue St-Denis. On voit ci-haut, de gauche à droite: MM. G. E. Doran, père de l'un des gagnants; P. G. Malvin, gérant régional des ventes pour la Chrysler Corp.; G. W. ("Bill") Doran, tenant en main son diplôme de réussite; David G. Rosenberg, heureux détenteur du magnifique trophée en or et du certificat Plymouth; M. Georges Clermont, gérant général de Clermont Motor Ltd.; A. Rosenberg, Sr., derrière qui l'on remarque MM. B. Caruthers, gérant régional, et Emile Clermont, vice-président de Clermont Motor Ltd. (Photo "Le Canada", par Deschamps)

Elu président de la Chambre de Commerce



M. Robert A. Bryce

M. Robert A. Bryce a été élu président de la Chambre de Commerce canadienne, hier après-midi, au congrès annuel de la Chambre, à Montréal.

Né en 1881, M. Bryce s'établissait à Montréal en 1907, avec un diplôme d'ingénieur minier de l'Université de Toronto et trois années d'expérience à Mexico. Il devint surintendant, puis gérant, des mines Silver Queen et Beaver.

En 1912, il quitta Cobalt et devint ingénieur consultant à Toronto. M. R. A. Bryce est président de la Macassa Mines Ltd. En 1939, il était président de l'"Ontario Mining Association"; en 1942 et en 1943, il a été président du "Canadian Institute of Mining and Metallurgy".

Il est directeur dans plusieurs compagnies, dont la "Dominion Bank", la "Confederation of Life Association", la "National Trust Co." et la "Canadian General Electric".

M. Bryce joue un rôle actif à la Chambre de Commerce canadienne depuis plusieurs années. Il a été vice-président de l'Exécutif et président du Comité régional de l'Ontario, vice-président pour l'Ontario. En 1948, il était élu vice-président national, occupant ce poste nouvellement créé.

Parmi les autres élus, on compte: M. F. G. Winsper, premier vice-président; M. J. H. Brace, de Montréal, président de l'Exécutif; M. E. C. Wood, de Montréal, vice-président de l'Exécutif; M. R. H. McDade, de Toronto, trésorier honoraire; M. A. C. Jensen, de Montréal, trésorier honoraire adjoint; M. Maurice Trudeau, de Montréal, vice-président; M. P. H. Kimball, des Trois-Rivières, conseiller national; M. Paul Desrochers, de Québec, conseiller national; M. A. Surveyr, de Montréal, directeur.

500 ingénieurs en outillage étudient les problèmes de production actuels

"Outillage économique pour une production variable"; tel est le thème qui inspire les séances d'études du 17ème congrès de l'Association Américaine des ingénieurs en outillage, ouvert ce matin et tenu pour la première fois à Montréal.

Le dernier congrès avait eu lieu à Pittsburgh, alors que le prochain aura lieu à Philadelphie. L'événement réunit à Montréal quelque 500 ingénieurs en outillage, venus de toutes les parties du Canada et des E.-U. Car l'Association, qui unit 18,000 ingénieurs en outillage, est internationale et dirige six chapitres au Canada et 75 aux E.-U.

Dans son allocution de bienvenue aux délégués, le président Robert B. Douglas déclare: "Nous ne trouvons rien d'extraordinaire à nous rencontrer la dernière fois à Pittsburgh et maintenant à Montréal. Nous sommes chez nous à Toronto ou New-York, aussi bien qu'à Québec, St-Louis ou Detroit."

"Nous prenons pour acquis qu'un problème "canadien" d'outillage ou un problème "américain" d'outillage n'existent plus. Tous ces problèmes sont communs. Quand une solution est trouvée par les ingénieurs en outillage d'un pays, la technique est immédiatement à la disposition des ingénieurs ore-frontière."

"Les conférenciers qui vont remplir notre excellent programme technique sont — typiquement — également divisés: moitié canadiens, moitié américains. Leurs intérêts sont identiques. Où ailleurs dans le monde pourriez-vous trouver pareille entente?"

"Mieux que ce le sauraient, cette assemblée exprime l'esprit de mutuelle compréhension, de sympathie amitié et de désir d'aider,

qui existe maintenant des deux côtés d'une frontière qui parcourt des milliers de milles à travers un continent. Cette frontière est un peu "à part", un peu particulière, en ce qu'elle n'est pas garnie de forts ou de gardes armés, et qu'elle unit plutôt qu'elle ne sépare deux grandes nations.

Des deux côtés, cette frontière est marquée du mot "bienvenue", et nulle part ce mot "bienvenue" n'est-il aussi sincère et cordial que dans l'esprit et le coeur des membres de l'Association américaine des ingénieurs en outillage."

Préminence nouvellement acquise

Le programme du congrès comporte une note à l'égard de notre industrie: "Durant la guerre, quand le voisin nordique des Etats-Unis apprit la valeur d'un outillage adéquat, de machines à haute célérité, il s'est hâté de mettre au rebut sa machinerie périmée. Tout cet outillage amélioré et augmenté a été conservé pour l'industrie de paix. Ainsi, le domaine de la métallurgie a depuis triplé sa production en doublant seulement sa main-d'oeuvre."

Les visiteurs, qui vont visiter plusieurs de nos grandes usines, seront à même de s'en rendre compte.



SUCCULENTS ET SAVOUREUX ALIMENTS

HUÎTRES

Traite de lac - Poisson blanc - Morue
Filets de sole - Doré - Pétoncles - Filets
d'aiglefin - Hareng hollandais - Finnons
haddies - Gold eyes de Winnipeg - Véritables harengs saurs
écossais - Crevettes - Saumon fumé - Cuisses de grenouilles - Homards vivants et bouillis.

FRUITS ET LEGUMES

Parail - Céleri - Broccoli - Cresson de fontaine - Choux - Endives
Menthe - Sauge - Piments - Citrons - Pamplemousses - Oranges
Limonettes.

Gatehouse PL. 2181

INSTITUT GÉOLOGIQUE

DROUIN

Distillation, mélange et embouteillage faits en Ecosse

White Horse SCOTCH WHISKY

Quand vous demandez du Scotch... dites "White Horse"!

Le choix et le mélange soignés de whiskeys bien vieillissants assurent au "White Horse" ce goût vraiment excellent qui délecte tous les palais. Vendu en bouteilles de 40 et de 26½ onces.

White Horse SCOTCH WHISKY

Quand vous demandez du Scotch... dites "White Horse"!

Le choix et le mélange soignés de whiskeys bien vieillissants assurent au "White Horse" ce goût vraiment excellent qui délecte tous les palais. Vendu en bouteilles de 40 et de 26½ onces.

LESAGE
SAINTE-THERESE P.Q.

SPECTACLES

BANDAGES HERNIAIRES — ASSORTIMENT DES PLUS VARIÉ
PEU IMPORTE LE GENRE
CONSULTEZ TOUJOURS
Studio Maurice Cloulier
2014 BLEURY, Heures d'affaires: 9 a.m. à 6 p.m. LA. 0756



Deux clientes du Top Hat participent à un jeu divertissant qui joue de beaucoup de popularité. Il s'agit de faire le tour du parquet de danse à dos sur un cheval mécanique fort instable. Evidemment l'auditoire s'amuse autant que les "jockeys d'occasion".

J'ai vu "La Cathédrale..." J'ai vu "La Cathédrale..." s'engloutir

Roland Côté

La première mondiale du "Curé de Village" sera sous les auspices de la J. Chambre

La première mondiale du film "Le Curé de Village" qui sera présenté vendredi le 11 novembre prochain sera sous le patronage du Comité des Oeuvres Sociales de la Chambre Cadette. Le Comité des Oeuvres Sociales, dirigé par Jean Monty a l'intention d'organiser, cette année, plusieurs arbres de Noël dans nos crèches et orphelinats, et pour y arriver il faudra que la manifestation de la première mondiale du "Curé de Village" soit un succès. Ce film sera présenté au théâtre St-Denis.

HORAIRE DE NOS SPECTACLES

LOEWS. — "In The Good Old Summer Time", 10.05, 12.25, 2.45, 5.05, 7.25, 9.45.
FACET. — "Everybody Does It", 10.20, 12.40, 2.55, 5.15, 7.30, 9.45.
CAPITOL. — "My Friend Irma", 10.05, 12.25, 2.45, 5.05, 7.25, 9.45.
PRINCESS. — "The Big Steal", 10.45, 1.05, 3.20, 5.40, 7.55, 10.10.
IMPERIAL. — "The Mutineers", 11.20, 1.45, 4.10, 6.35, 9.00, "Jungle Jim", 10.05, 12.30, 2.55, 5.20, 7.45, 10.10.
ORPHEUM. — "Follow Me Quietly", 10.10, 12.30, 3.00, 6.10, 8.50, "Home of the Brave", 11.20, 2.00, 4.40, 7.20, 9.55.
CINEMA DE PARIS. — "Fabiola", 2.10, 5.20, 8.35.
ELECTRA. — "Double Vie", 12.30, 2.40, 4.50, 7.00, 9.15.
SAINT-DENIS. — "La Révolte", 12.30, 3.45, 6.50, 10.00, "Étoiles au Soleil", 2.50, 5.15, 8.30.

"Jo la romance", avec Guétary à l'affiche samedi

Une histoire d'amour rythmée sur des chansons "Jo la Romance" mettant en vedette la voix d'or de Georges Guétary, prendra l'affiche samedi, au Saint-Denis.

Qui est "Jo la Romance"? S'est la revanche de la fantaisie, de la bonne humeur contre l'argent, la hiérarchie, ces formes de l'ennui organisé. C'est le soleil dans la voix éclatante et dans le sourire communicatif d'un prince de la chansonnette. Mais c'est aussi une histoire. Celle de Claude Yverlin qui abandonne en pleine gloire sa carrière de chanteur adulé parce que celle qui l'aime, la fille de l'homme qui fabrique la plus belle huit cylindres du monde lui offre un directeur dans un très important service imaginaire. Si Claude prend intelligemment les choses, sans ménager gentiment les sarcasmes, le ménage subit plusieurs orages. Les initiatives de sa jeune femme sont malheureuses, les réactions de la capricieuse Martine plutôt féroces. Mais un jour il en a assez, il veut reprendre son métier de chanteur. N'ayant plus le choix des music-halls, il ira chanter dans les rues. C'est ainsi que Paris découvre son "Jo la Romance", que Yverlin retrouve sa célébrité, que Martine domptée lui ouvre les bras tandis que Guétary chante la chanson finale du film.

Les vedettes aux côtés de Guétary, Ginette Leclerc, Alfred Adam, Félix Oudard; les chansons, "Voulez-vous que je vous aime"; "A Chi Chi Castanango"; "Ménétre"; "Ciel"; "Papa, maman, Sam-ba"; et "C'est vous mon seul amour".

En programme double, Suzy Carrier, J. P. Kerrien et Andrée Deboulon.



Gérald Desmarais, basse, se fera entendre en récital conjoint avec Louise Roy, au Plateau, le 3 novembre prochain. Un programme intéressant servira le talent de ces deux artistes de chez-nous.

Exécution profondément émouvante du dernier quatuor à cordes de Beethoven

Le Quatuor Loewenguth continue de nous émerveiller. La troisième séance de sa série de six récitals Beethoven, aux Compagnons, nous fait connaître des interprétations admirablement personnelles de l'opus 18, no 3; de l'opus 59, no 2 et de l'opus 135.

Nous avons l'impression, parfois de découvrir ces ouvrages extraordinaires, d'être ému pour la première fois à les entendre, de comprendre, enfin, ce qu'il contient de gigantesque ce fameux message beethovenien des derniers quatuors qui fut longtemps un douloureux mystère.

L'opus 18, no 2, si riche d'impressions nouvelles, nous fait assister aux premiers efforts de Beethoven pour se dégager de la tutelle d'abord assez vive de Haydn et de Mozart. Cette oeuvre en ré-majeur fut écrite la première, entre les six de l'opus 18 dédiés au prince de Lobkowitz, et fait pressentir dans l'andante con moto des élans lyriques qui caractériseront les derniers quatuors. Le style adopté par le Loewenguth met en évidence cette évolution amorcée par le Maître et exécute certaines pages trouées de vides avec presque autant d'expression qu'il faudra, plus tard, exprimer dans la "cavatine" de l'opus 130. Remarquons, en passant, une trouvaille de l'ensemble: lorsqu'il touche aux passages torturés, aux accents dramatiques les plus grandiloquents du compositeur, il se garde bien d'enfler la voix. Au contraire, une

absence presque complète de vibrato approfondit, alors, l'élément d'abstraction qui s'y dégage. L'opus 59, no 2, est l'un des plus équilibrés des quatuors de Beethoven. On a dit qu'il appartient, comme les deux autres Rasumovsky, à une période plus sereine. Il sera permis d'en douter. Car il s'y loge un "adagio" sublime qu'on appellerait volontiers aux mouvements lents des derniers quatuors. L'interprétation du Loewenguth est surtout intéressante parce qu'elle fait sentir, pour la première fois, la venue manière du Maître.

Quand à l'opus 135, il lance dédicé le mouvement romantique et se détache de tout ce qui a été fait jusqu'alors. Il y a des pages impénétrables, un "lento" qui est le véritable testament spirituel du Maître, des mesures orageuses, singulièrement dissonantes, des élans de passion qui touchent à la démente. Mais, en général, une certaine retenue impose un calme apparent. La douleur est apaisée mais très sensible. Les nerfs sont à vif, mais, toujours dur pour lui-même, Beethoven invente un hymne de la résignation qui est presque plus déchirant que les sanglots...

Un concert de pleurs et de plaines, c'est la "cavatine" de l'opus 130 que le Loewenguth exécute en rappel. Détachée du contexte qui l'affirme, elle n'en demeure pas moins très émouvante et recut un traitement génial de simplicité.

Commentez DEMAIN SOIR
RALPH BRANCA
Au lanceur des Dodgers de Brooklyn comme chanteur étoilé du nouveau spectacle
avec
MILT ROSS
la plus nouvelle comédie présentée en Amérique
HOCTOR and SYD
Danseurs étoiles de comédies musicales
DIANE BARON
Petite châtiment de scène
"THE THREE ESCORTS"
Le chef-orchestre de la dame
L'archestre de LEN HOWARD
12 — GRACIEUSES BEAUTES — 12
L'émotion complète
PAS DE FRAIS D'ADMISSION
NI DE COUVERT
Premier spectacle 8.45
TABLE D'HÔTE 52.50

Il vient justement de voir
LE QUATUOR IRVING PALL
Dans leur nouveau programme au
Hampton

BARN DANCE
ou
Coliseum
avec Jerry Mulliv et ses montagnards et Billy Suihl, animateur. Danseurs corréés et modernes.
3 ÉTOILES
Le trio Hall White, Roy Johnson à l'orgue, Roland van Smythe
SAMEDI, le 29 octobre
Danse de 9 p.m. à 1 a.m. Divertissement ininterrompu — Admission: 75¢
1007, rue GUY, près de Dorchester MA. 7813

Plusieurs grandes vedettes dans
"Light Up the Sky"
Les premiers rôles de la comédie "Light Up the Sky" qui prendra l'affiche au His Majesty's à compter du 31 octobre pour une semaine ont été confiés à Sam Levene dans le rôle qu'il tenait à la création sur le Broadway, Gler Anders, Lynn Barry et Margie Hart.
Il y aura spectacle tous les soirs et matines mercredi et samedi.
"Light Up the Sky" a été trouvé intéressant par les critiques newyorkais qui se sont montrés des plus enthousiasmés à sa présentation originale.
Les auteurs de cette comédie sont Moss Hart et George Kaufman à qui l'on doit la comédie dramatique "The Man Who Came to Dinner".
Moss Hart est l'un des auteurs américains les plus prolifiques et les plus populaires. Il a écrit "You Can't Take It With You", "The Fabulous Invalid", "Lady in the Dark", "Christopher Blake".

CE SOIR
et jusqu'au 5 novembre
Les Compagnons de la Chanson
ET
LA CAVERNE DES SPLENDEURS
DE
FELIX LECLERC
AU GESU MA. 3235

Home of The Brave
Le film d'émotions vraies
aussi
"FOLLOW ME QUIETLY"
Orpheum

GAYETY
SAMEDI 8.30 10.20 LUNDI MATIN 11.00
"NANETTE"
la reine de l'art et de la beauté
LOW, HITE et STANLEY
Un grand nom et l'autre LE MAESTRO REX RAEMER du Palladium, de Londres
Très à l'honneur - Le trio Les Jokers - Jack Soo - Jimmy Lewis - Walter Walters - Les Howells

Judy GARLAND
Van
JOHNSON
"IN THE GOOD OLD SUMMERTIME"
TECHNICOLOR
S. Z. SAKALL - SPRING BYINGTON
A l'affiche
Loew's

chez Maurice
1224 ST-CATHERINE W. Phone MA1127

John PAYNE
Maureen O'HARA
William Bendix
"Voyage Sentimental"
En plus sur la scène
CE SOIR
l'émission radiophonique
"VARIETES 57"

ICE CAPADES of 1950
Plus que jamais... c'est le spectacle sur glace parfait!
12 au 20 novembre
Billets: 1.50 2.00 2.50 3.00
EN VENTE AU
FORUM

N'oubliez pas!
ICE CAPADES of 1950
Plus que jamais... c'est le spectacle sur glace parfait!
12 au 20 novembre
Billets: 1.50 2.00 2.50 3.00
EN VENTE AU
FORUM

EN DEUXIÈME SEMAINE
Une fresque canadienne, peut-être la plus audacieuse jamais présentée chez-nous
"LA CATHÉDRALE..."
UNE PIÈCE DE
JEAN DESPREZ
Avec une troupe de vedettes de la scène, de la radio et du cinéma
Antoinette Giroux — Jeanne Demons — Blanche Gauthier — Janine Sutto — Denyse Pelletier — Andrée Basilières — Gisèle Schmidt Durand — Collette D'Orsay — Albert Duquesne — Pierre Durand — Henri Poitras — Roger Garceau — François Lavigne Jean Scheller — Jean Duceppe — Maurice Gauvin — Roland D'Amour — Paul Colbert — Robert Rivard — J. Claude Robillard
Figuration: LE STUDIO QUINZE
Décors de Jac Pell — Les Robes de Fouré — Les chapeaux d'Elysa/ Les bijoux de Lucos — Les fourrures d'Élios — Les coiffures de Maxime — Les fleurs de Mimosa
Mise en scène de l'auteur-chef du Plateau: Paul Guévremont
AU MONUMENT NATIONAL
JUSQU'AU 7 NOVEMBRE
EN MATINÉE LE SAMEDI ET LE DIMANCHE
Billets en vente au théâtre. Tél.: PL. 6404
PRIX: \$1.13 - \$1.69 - \$2.26 TAXES INCLUSES

ARCADÉ
FRANCE-FILM présente le
PARIS THEATRE GUILD
dans
"J'AI DIX-SEPT ANS"
de PAUL VANDENBERGHE
MATINÉE: mardi, jeudi et dimanche
PRIX: 50, 60, et 1,00
Soirée: PRIX: 1.10 et 68 taxes incluses

PAUL DOUGLAS
LINDA DARNELL
CELESTE HOLM
CHARLES COBURN
Everybody DOES IT
A l'affiche
Palace

ROBERT MITCHUM
JANE GREER
WILLIAM BENDIX
THE BIG STEAL
A l'affiche
Princess

AUX Gourmets
et aux
AMATEURS DE BONNE MUSIQUE
L'endroit de votre choix pour le lunch
A l'heure du dîner, un menu hors de pair
Pour l'apéritif, notre bar et le cocktail lounge
Service courtois et l'incomparable pianiste
PAUL GINGRAS
en vedette tous les soirs

CHAMPLAIN
1015 ST-CATHERINE E. . . FA. 1008

Ronald Colman
"Double Vie"
avec SIGNE HASSO EDMOND O'BRIEN
A L'AFFICHE

Le baiser de la mort
Ronald Colman
"Double Vie"
avec SIGNE HASSO EDMOND O'BRIEN
A L'AFFICHE

CINÉMA PARIS
Morgan VIDAL
Fabiola
MISE EN SCÈNE DE MICHEL SIMON
DU ROMAN DE CHRISTIAN WILHEM
LOUIS SALOU

ST DENIS
VICTOR FRANZEN
JOSETTE DAY
JAQUE CATELAIN
LA REVOLTEE
MISE EN SCÈNE DE JACQUES BERTHER
Jean DAVY-LARQUEY
UNE ÉTOILE AU SOLEIL
MONTREAL

My Friend Irma
JOHN LIND
DANA LYNN
DOR DICKSON
JERRY LEWIS
MAYE WACKEN
Everybody's Saying It!
FUNNIEST PICTURE OF MY LIFE!
Capitol

JUNGLE JIM
JOHNNY WEISSMULLER
VIRGINIA GREY - GEORGE REEVES
aussi
THE MUTINEERS
2 SEMAINE
Imperial
JON HALL

Blue Bird
CAFÉ
AIR CLIMATISÉ
1220, rue Université - MA. 8827

EN SOIRÉE, LE 29 OCTOBRE PROCHAIN SERA PRÉSENTÉ LE
CONCERT TROIS ÉTOILES
★ **GEORGES LAPENSON**
violoniste, étoile des films UFA de Berlin. Soliste de la radio canadienne C.B.C.
★ **KERRE ELEONORE - Korsawenko DIMITRI**
Danseurs de ballets de Vienne — Munich
★ **IRA KOMAROWSKA**
cantatrice de Vienne — Belgrade
Billets: \$1.50, \$1.25, \$1.00, Archambault, Lindsay's, aussi chez les Amis de l'Art.
Réservations: AMherst 8466
Auditorium du Plateau — 8 h. 15 p.m.

ROXY FOLLIES présente PEACHES
AVEC
★ SHARON ROBERTS, danseuse exotique
★ CHARLES ROBERTSON, comédien
★ HARRY WHITE et LES BURTONS TWIN
★ EDDIE JANNIS, attraction musicale en 10 numéros différents
2 représentations p.r. par semaine
3 le vendredi
3 h., 7.30 et 10.30
4 représentations le samedi
1 h., 2 h., 3 h., 7 h., 10 h., 11 h., 10 h. 30
LA. 4352
A L'ECRAN
"NOOSE HANGS HIGH"
et sujets courts
1161, BOUL. ST-LAURENT, (Coin Dorchester)

Le centre des plus jolies filles en Amérique présente
LA REVUE DES FOLIES BERGÈRES
Mise en scène de Mme Kamarova
Direction d'Harry HOLMAK
METTANT EN VEDETTE
Le trio PAUL & PAULETTE
MACK, ROSS & OWEN
Le trio OLGUIN
JOHNNY MACK
CHARLOTTE GREY
RICO DE SIERA
NANCY CROMPTON
et l'orchestre de BIX BELAIR
Bellevue CASINO
375 ouest, rue Ontario • Réservations: MA. 2524

ST DENIS
VICTOR FRANZEN
JOSETTE DAY
JAQUE CATELAIN
LA REVOLTEE
MISE EN SCÈNE DE JACQUES BERTHER
Jean DAVY-LARQUEY
UNE ÉTOILE AU SOLEIL
MONTREAL

My Friend Irma
JOHN LIND
DANA LYNN
DOR DICKSON
JERRY LEWIS
MAYE WACKEN
Everybody's Saying It!
FUNNIEST PICTURE OF MY LIFE!
Capitol

DANSE Tous les samedis soirs
Mettant en vedette **JOSE DE COSTA** Son piano et son orchestre
JACKIE WESTGARTH Chanteuse
DANSE DE 9 à 1 a.m.
Entrée \$3.00 du couple plus taxe
HÔTEL RITZ-CARLTON

Election au Canadian Women's Press Club



Au cours de l'assemblée du Canadian Women's Press Club, tenue hier soir, à l'hôtel Ritz-Carlton, Mme Helen Laury, du "Herald", a été élue présidente de l'Association, Mme Marguerite Wilson, de la "Revue Moderne", a été élue secrétaire...

Dans le Monde

Cocktail

La réception de l'automne de la section A.N.A. (Armée, Marine, Aviation), (section exclusive féminine) de la Légion Canadienne, au profit de ses œuvres aura lieu le samedi 29 octobre, de 4 à 8 heures p.m. à l'arsenal du Régiment de Châteauguay, 4600, ave. Lacombe.

Bal St-Mary's

Parmi les Débutants qui seront présentés à Leurs Excellences le gouverneur général et la vicomtesse Alexandra de Tunis, au Bal de la St-Mary's, en l'hôtel Mont-Royal, le 4 novembre, on mentionne: Mlle Mimi Beaubien, fille de M. et Mme Pierre Beaubien, Mlle Jacqueline Perrault, fille de M. et Mme Lucien Perrault, Mlle Nancy Ann Beaubien, fille de M. et Mme Joseph Beaubien, Mlle Louise Beaugard, fille de M. et Mme Fernand Beaugard.

Club des Femmes professionnelles et des femmes d'affaires

Le samedi 29 octobre, sera la "soirée des membres" au Club des femmes professionnelles et des femmes d'affaires. Les membres auront l'occasion d'exposer, dans leurs locaux, des travaux exécutés dans leurs moments de loisirs.

Chez les sourdes-muettes

Avec l'inlassable dévouement qui la caractérise, Mme S.-A. Baulne, vice-présidente de l'Association des Dames bienfaitrices, est chargée d'organiser une fois de plus, et de diriger la Salle Sainte-Mathilde, où se réunira une assistance nombreuse et distinguée, lors du deuxième souper aux huîtres de l'Institut des Sourdes-Muettes, le vendredi, 11 novembre prochain.

Parties de cartes

La partie de cartes annuelle de

Pour la beauté de votre chevelure

On est porté à douter de l'efficacité de certains traitements de beauté à cause de leur simplicité. On demeure sceptique et rebelle à leur influence au long cours parce qu'ils ne nous apportent pas le miracle souhaité, attendu. D'autre part, on accordera parfois une importance exagérée aux autres, plus complexes, justement parce qu'on n'y comprend pas grand-chose, qu'ils portent la marque de fabricant de l'expert, du grand faiseur, du nom célèbre qui les préconise. On compte sur eux pour nous apporter, par quelque procédé magique la beauté que toute femme envie et à laquelle elle se heurte comme devant une porte fermée à clé: Sésame ouvre-toi! La nature avec ses traitements simplistes, son absence de complexités se prête à ce que nous appelons de trouver, en elle un remède à tous les maux, aux contretemps qui nous contraignent, un dérivatif à toutes les menaces, un moyen d'esquiver les événements déplorables, un palliatif, quoi!

Dans un autre ordre d'idées, pour remédier à la détérioration physique qui résulte infailliblement et précocement de notre façon de vivre, pour retarder cette perte de vitalité et de jeunesse nous permettant d'attendre sur la défensive l'échéance finale, et de nous tenir en forme, prolongeant le plus possible la chose primordiale pour nous, la beauté, il est possible de trouver, dans le corps, beauté du visage, beauté des mains, beauté de la chevelure, beauté consacrée par une hygiène rationnelle qui ne demande à personne un excès d'efforts ou de dépenses toujours onéreuses par ces temps exiguës.

Le soin de beauté le plus facile d'accès et le moins ingrat, est peut-être le soin de la chevelure; il demande le concours d'une brosse poussée par un bras; c'est tout. Non seulement la brosse à l'avantage précède de débarrasser vos cheveux de la poussière et des pellicules qui s'y déposent, elle les fait en plus aérer, jouer, respirer, car figurez-vous que le cuir chevelu demande à respirer pour garder sa santé. La brosse vient donc introduire l'air et la lumière là où ils n'entrent pas sans votre aide: elle active la circulation, fait sauter les peaux sèches qui obstruent les pores, redonnent ainsi vigueur et beauté aux cheveux. Ne vous servez pas d'une brosse trop souple, trop délicate: il faut au contraire qu'elle soit solide, dure pour atteindre à travers la masse des cheveux, l'épiderme qu'ils recouvrent. De cette opération de beauté on peut faire une véritable séance de culture physique: debout, pieds un peu écartés le corps penché, les cheveux pendants, répétez des mouvements rythmés qui seront une véritable gymnastique pour les bras, et tout votre organisme en bénéficiera par sympathie. Et comme vous sautez du lit à la dernière minute, le matin — il fait si bon dormir — faites cette petite séance le soir, répétez-la quotidiennement: certes elle ne fera pas des cheveux blonds de vos cheveux noirs, mais blonds ou châtains ou bruns ou noirs, des cheveux en santé sont des cheveux en beauté.

L'Amicale du Collège Stanislas aura lieu le mercredi 23 novembre, dans les salles du collège, boulevard Dohard.

Beaudoin-Cormier

Dans l'intimité, hier matin, en l'église Saint-Denis, fut célébré le mariage de Mlle Madeleine Cormier, fille de M. P.-E. Cormier, décédé, et de Mme Cormier, avec M. Léon Beaudoin, fils de M. A. Beaudoin et de Mme Beaudoin, décédée. La bénédiction nuptiale fut donnée par M. l'abbé Gilles Samson pendant la messe. Un programme de chant fut exécuté. Des corbeilles de pompons et de glaucis et des massifs de palmiers avaient été disposés dans le chœur et la nef, à cette occasion. M. Beaudoin était le témoin de son fils. Accompagnée de son beau-frère, M. Paul Gagnon, la mariée portait une robe de crêpe bleu persan avec touche de velours et soulignée d'un mouvement drapé formant panneau, un bouquet de fleurs de même nuance rehaussée d'une aigrette rose et une cascade d'oignons roses. Son unique bijou consistait en un collier de perles, cadeau de la mariée. Mme Cormier, mère de la mariée, portait une robe de crêpe cannelé légèrement drapée à l'arrière et ornée de motifs de perles au col, un chapeau de plumes de même teinte, une jaquette d'écureuil de Russie et une touffe de roses Talisman au corsage. Après une réception, les mariés partirent pour New-York, Washington, Virginia Beach, pour le voyageur. Mme Beaudoin portait un costume couturier vert pin garni de vison, un béret et un petit manchon de même fourrure et des accessoires d'antiope brun calèche.

Daher-Riopel

En l'église Saint-Pierre de Joliette, récemment, à dix heures, M. l'abbé Julien Riopel bénissait le mariage de Mlle Yolande Riopel, fille de M. et Mme Albert Riopel, avec M. Gaston Daher, fils de M. et de Mme Georges Daher. Pendant la messe, Mme Joséphine Desormeaux et M. Jean-Pierre Guantim exécutèrent le programme de chant. Mlle Thérèse Alary touchait l'orgue. MM. Jacques Maghann et Pierre Landry plaçaient les fleurs. Les massifs de verdure et de glaucis roses et blancs étaient disposés dans le chœur. Les banquettes réservées aux invités étaient marquées de gerbes de glaucis roses et blancs. M. Daher servait de témoin à son fils et M. Riopel accompagnait sa fille. Celle-ci portait une robe aux lignes simples de sautoir, une jupe formant un vol de tulle illusion étalé retenu sous un petit béret de satin orné de roses "sweetheart" et sa gerbe composée de gardenias et de roses "sweetheart". La mère de la mariée portait une robe de crêpe français noir avec parure de kolinsky, un corsage de peluche blanche rehaussée d'une aigrette et un bouquet de roses "American Beauty". La mère du marié portait une robe de faille marine, des renards argentés, un feutre gris orné d'une fantaisie de plumes et une orchidée à l'épaule. Après la cérémonie il y eut réception au château Wind-pour. Les mariés partirent ensuite pour New-York, où ils séjourneront. M. le marié portait un costume, un broadcloth vert mousse garni de castor, un feutre assorti et des accessoires vert mousse.

Bélangier-Bélangier

Le mariage de Mlle Thérèse Bélangier, fille de M. Alphonse Bélangier, Ing. P., et de Mme Bélangier, avec le docteur Gérard Bélangier, fils de M. et de Mme Charles Bélangier, fut célébré, dans l'intimité, récemment, à huit heures, et demie en l'église Saint-Viateur d'Outremont. M. le chanoine Avila Bélangier, de Buckingham, oncle du marié, leur donna la bénédiction nuptiale et pendant la messe, un programme de chant fut exécuté. Pour la circonstance, des corbeilles de pompons et de glaucis roses et blancs avaient été disposés dans le chœur et la nef. M. Bélangier accompagnait sa fille et le témoin de son frère. La mariée portait un ensemble de lainage brun Moka et crêpe beige rosé; la robe était brodée de perles brunes et la jaquette, doublée de crêpe beige rose, s'ornait d'empêchements circulaires perlés. Son chapeau de taupe brun Moka était rehaussé d'une fantaisie d'autruche beige rose. Elle tenait un livre d'heures recouvert de fleurs dans les tons de bronze et de rouge. Mme Bélangier, mère de la mariée, portait une robe de roman noir drapée sous un motif de frange, un chapeau de feutre noir avec torsade de velours beige et plumes glycériennes, une jaquette de poil de singe et un bouquet de roses Talisman. Mme Roland Bélangier, belle-sœur du marié, portait un ensemble de lainage gris garni de mouton de Bombay, un chapeau de météorite et des oeillets roses à l'épaule. Après une réception chez les parents de la mariée, chemin Sainte-Catherine, où les salons étaient décorés de fleurs et de feuillage d'automne, le docteur et Mme Bélangier s'embarquèrent à bord de l'"Empress of France" pour l'Europe, où le docteur Bélangier poursuivra ses études médicales.

Défense aux enfants des écoles de vendre des billets à Lachine

Les membres de la Commission scolaire de Lachine viennent de prendre une mesure qui ne manquera pas de plaire à tous les parents des élèves, comme à la population en générale. Il sera à l'avenir strictement défendu, dans toutes les écoles de la Commission scolaire de Lachine, d'organiser des tirages, des raffles ou autres sollicitations par les enfants, à moins qu'une permission spéciale soit demandée. Cette mesure a été nécessaire à la suite des sollicitations de toutes sortes qui existent déjà dans Lachine et à la suite de plaintes répétées de la part des parents. Ces derniers soutiennent que ces sollicitations par les élèves sont généralement qu'une réplique d'une sollicitation au profit de telle ou telle œuvre à laquelle les parents ont déjà souscrit au bureau, au magasin ou à l'usine.



L'Association des techniciennes laïques en science ménagère

Sous la présidence d'honneur de Monsieur Omer Jules Desautels, surintendant de l'Instruction Publique, l'Association des Techniciennes en Sciences Ménagères tiendra sa Journée d'études à Québec, le vendredi, 28 octobre 1949 à l'École Supérieure d'Enseignement Ménager des RR. SS. de St-Joseph-de-St-Vallier, 96, Chemin Ste-Foy. Séance du matin: 9 h. 30 précises, sous la présidence de M. l'abbé J. Lesage, modérateur à l'Université Laval.

Au régime des vitamines

Les vitamines sont nécessaires à la santé de l'organisme; on les trouve dans les aliments et il faut varier les menus pour obtenir un régime bien balancé. La vitamine A se trouve dans les jaunes d'oeufs, la crème, le beurre, les légumes verts et jaunes, les tomates et les abricots. Le beurre perd une certaine teneur en vitamines A quand on le fait cuire ou frire. Aussi devrait-on ajouter le beurre seulement au moment de servir les légumes. Les enfants ayant grand besoin de cette vitamine, devraient prendre des huiles animales surtout dans la dure saison.

La vitamine B existe en petite quantité dans les aliments parce que notre organisme exige moins de cette vitamine mais comme il en faut tout de même et qu'elle est rare dans certains régimes, on a recours aux brevets à base de thiamine. On bien on ajoute cette qualité nutritive, par des procédés de fabrication, à la farine, au pain de boulangerie, au germe de blé car le blé moulu ne la contient déjà ici plus. On la retrouve par ailleurs dans les céréales de grain entier, dans le beurre d'arachides, dans les avocados, les bananes, les ananas, les fruits acidulés, le porc maigre, les rognons, les petits pois, les fèves de Lima, le lait complet. Pour conserver cette propriété, il faut cuire les légumes dans très peu d'eau, sans soda, de préférence dans un autoclave ou une casserole à double fond. L'eau de cuisson peut ensuite servir pour les soupes, ou les gelées.

La vitamine D doit se trouver dans l'organisme pour permettre l'utilisation totale du phosphore et du calcium. Elle est en quantité appréciable dans les jaunes d'oeufs, le lait et le beurre. C'est la grande vitamine du soleil et on peut remédier à sa carence par l'absorption du lait et des huiles animales, comme l'huile de foie de morue si nécessaire à l'alimentation des enfants.

ETRE SOI A SON MIEUX EST LE SECRET DE L'INDIVIDUALITE

L'individualité chez la femme n'attend pas le nombre des années pour s'affirmer; on peut toujours deviner la femme dans la petite fille. Le moi grandit avec elle, attend d'elle son développement ultime, et l'on peut dire que la femme intelligente à la personnalité attirante et prépondérante à son utilité à son profit cette force naturelle qu'est l'évolution chez l'être humain. Tant vaut la femme, tant vaut sa personnalité. Aucune femme n'a la même et toutes ont la leur bien distincte, faite de médians curieux, piquants, typiques, étranges et versatiles, parfois énigmatiques et incompréhensibles.

Toute femme a sa personnalité et pourtant on n'en reconnaît qu'à celle qui sait l'affirmer, qui en pleine possession d'elle-même, sûre de sa force et de son charme allant tout droit dans la vie; à celle qui impose rien qu'à se montrer, rien qu'à parler, qui déroute la critique et le qu'en-dira-on, les femmes à battre en retraite avant même qu'ils aient montré patte blanche.

Certaines femmes sont personnelles comme on est blonde ou brune, ou grande ou petite. Elles n'ont qu'à être elles-mêmes pour être admirées, enviées et surtout imitées. Pourtant on sait fort bien que l'imitation est justement l'opposé de l'individualité. Voilà pourquoi il faut s'efforcer de rester soi, en tout. On ne réussit à s'affirmer qu'en développant ses propres richesses de tempérament. Corrigez, extirpez, faites resplendir vos qualités, servez-vous de la volonté pour en acquérir d'autres. La nature est comme une oeuvre d'art toujours susceptible de perfectionnement. Les yeux tendus vers un idéal, on peut toujours faire la complète réduction de soi-même.

Nous jouissons de la suprême prérogative d'une tendance au mieux, au bien et la race étant progressive, ce qu'il y a de beau et de bon en vous peut s'acheminer vers le plus parfait; le dernier mot de la culture humaine n'est pas tant l'acquisition de connaissances que l'adaptation de la science à cette faculté de mieux agir qui nous est si intime.

Il y a une personnalité qui tient au physique, encadrée par le costume, cette façon simple, originale ou excentrique de s'habiller, par les gestes, les attitudes, les petites manies, par un genre de coiffure, par le nom que nous portons. Mais il en est une autre moins superficielle, beaucoup plus profonde, plus marquante, moins matérielle et qui nous vient de notre supériorité sur les autres; elle fait autorité et certaines femmes la possèdent à un si haut degré qu'elles tranchent sur leurs contemporains; on a créé le nom pompeux de

Le patron du jour



Ce jupon fort bien dessiné vous rendra très mince, sous votre robe la plus ajustée. Le patron n'est qu'en deux morceaux et il convient à toutes les tailles. Le patron 9324 est établi dans les grandeurs 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 28, 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42. Le grandeur 16 requiert 2 1/8 verges d'un tissu de 39 pouces. 2 3/4 verges de dentelle de 4 pouces de largeur.

Collation des diplômes à 64, infirmières de Notre-Dame

La collation des diplômes de l'École d'Infirmières de l'Hôpital Notre-Dame eut lieu samedi, le 22 octobre. La journée débuta par une messe célébrée par le R.P. Norbert-Marie Bettez, O.L.M., oncle d'une diplômée du jour. Aux intentions des nouvelles diplômées, le R.P. prononça le sermon de circonstance, démontrant l'importance primordiale d'une conscience professionnelle droite, qui doit toujours les guider dans la bonne voie, afin que lorsqu'elles devront paraître devant le Seigneur au grand jour du jugement, elles méritent le bonheur éternel. Une fête intime réunit les nouvelles diplômées le midi; les tables étaient décorées de fleurs de la saison.

du bureau d'administration, présente les souhaits de bienvenue. S'adressant aux nouvelles diplômées, il les félicita au nom du personnel du Bureau d'Administration et du Bureau Médical, d'avoir choisi une vocation qui les dirigera dans l'accomplissement d'un noble apostolat. Il félicita particulièrement les religieuses pour leur vive compréhension, ainsi que les médecins et les internes qui, par leur dévouement et leur compétence, nous donnent en leur présence la vie. L'hon. Léon Mercier-Gouin, père de garde Elise Gouin, présente l'adresse aux diplômées et fit la synthèse de leur idéal comme infirmières et intellectuelles qui doivent les distinguer de toutes autres femmes, tel que la correction, la distinction, la prudence, la patience, le tact, qui, en un mot, font d'elles des femmes d'élite qui marcheront sur les traces de celles qui les ont précédées à Ville-Marie et à Québec. Il leur souhaita les convictions profondes de ses ancêtres qui les garderont à la hauteur de leur position.

Le Dr René Roland fit la lecture du palmarès. Son Excellence Mgr C. Chaumont félicita les nouvelles infirmières. Il remercia les parents et les religieuses, qui par leurs sacrifices et leur dévouement ont rendu possible ce jour de joie et de couronnement. Mlle Marguerite Cambron, présidente de la classe, a remercié chaleureusement son oncle et ses compagnes les autorités de l'Hôpital et de l'École. Mlle Madeleine Paquet, infirmière étudiante, exécuta une pièce musicale.

Un repas facile et économique... Croquettes de SAUMON... 1 lb. de Saumon en boîte... 1 lb. de sauce blanche épaisse... 2 œufs, cuits... Servir le Saumon souvent, il est tellement économique!!

SAUMON EN BOITE... Association Saumon Canada de la Colombie Britannique

NOTRE RÈGLE EST D'UNIR VOTRE CONFORT A VOTRE ELEGANCE... Manteaux sur mesures ou tout faits... Albert Brault 8455 St-Denis DU. 4484

Pèlerinage à Marie Reine des Cœurs, le 30 octobre; départ à 10 heures a.m., angle Sherbrooke et Papineau. Pour information, CH. 4481—FA. 2080.

Mise au point du col. W. P. O'Brien... Le W. P. O'Brien, président de la Société de secours aux enfants infirmes révèle que la déclaration faite hier par la Société des Secours aux Enfants Infirmes de la Province de Québec à l'effet que seulement 53% de son objectif de \$85,000 avait été atteint peut induire en erreur. Quoiqu'il soit vrai que les sommes rapportées jusqu'à samedi dernier étaient d'environ \$45,000, le W. P. O'Brien expliqua que des souscriptions parvenues encore à la Société par l'entremise de sa campagne par lettres et d'autres sources diverses.

Maintenant vous pouvez faire votre lavage en un rien de temps! Le Nouveau Rinso 1950 enlève plus de saleté, plus vite—rend le linge plus facile que jamais! Oui, le Nouveau Rinso 1950 donne une mousse plus riche, plus abondante... avec une action nettoyante plus puissante! Pour tout, il est si sûr—si doux pour les mains aussi bien que pour le linge! Demandez le Nouveau Rinso 1950 avec Solium maintenant en vente dans le gros paquet vert. Vous serez étonnés des résultats. Utilisez LEVÉRIE SI SÛR POUR LE LINGE... SI DOUX POUR LES MAINS

Le nouveau Rinso 1950 avec Solium ENLÈVE PLUS DE SALETÉ... PLUS VITE!

Messieurs faites ARRÊTER... LA TRICOTEUSE... si vous voulez BAS et CHANDAILS tricotés par ELLES pour LES FÊTES... Rinso avec Solium... Le Nouveau Rinso 1950 est le savon à lessive préféré des ménagères



LA JOURNÉE ASTRALE

par STELLA Si c'est votre fête aujourd'hui:

En plus de posséder l'immense énergie qu'indique votre signe, vous êtes enclin à donner des heures de travail qui laissent les gens hors d'haleine. Tandis que les autres rêvent, vous faites des projets; tandis que les autres se contentent, vous agissez; le temps venu pour les autres de se réveiller et de se préparer à agir, l'ouvrage est terminé. C'est ainsi que vous créez des ennemis ainsi qu'une foule d'administrateurs enthousiastes. Mé avec des dispositions de chef, vous n'êtes jamais aussi heureux que lorsque en train de réduire des foules de gens à faire votre volonté. Heureusement, vous avez, la plupart d'entre vous, un haut niveau de moralité et l'on peut compter sur vous pour mener les gens dans la bonne voie. De nature, vous êtes un ami du progrès et sans cesse à la recherche de nouvelles méthodes et de nouvelles solutions aux vieux problèmes.

Le magnétisme de votre personne est à la base de votre succès. Vous êtes un créateur énergétique et, parfois, spirituel. Vous devez bien exprimer vos idées dans un langage précis et dramatique. En vérité, vos talents sont si nombreux qu'au cours de votre jeunesse, vous se puisse que vous trouviez difficile de choisir une carrière sur laquelle vous concentrer. Assurez-vous que ce que vous choisissez comportera assez d'intérêt pour vous y retenir. Sinon, vous passerez d'une chose à une autre et gaspillerez votre immense énergie.

Votre mariage devrait être bien heureux. Vous aimez les enfants et leur mère à l'exces. Vous voudrez apprendre à vos enfants à se tenir sur leurs propres jambes, mais leur refuserez rien de ce qu'ils demanderont! Pour savoir ce que les étoiles vous réservent, aujourd'hui, consultez le signe auquel vous êtes né. Vous le trouverez ci-dessous avec les dates qu'il domine.

Scorpion — 24 oct. au 22 nov. — L'amour et l'aventure romanesque sont au tout premier plan aujourd'hui. Un très vieux désir se réalisera peut-être. Il y a du bonheur au cercle familial.

Sagittaire — 23 nov. au 22 déc. — Une bonne journée pour vos efforts. Soyez prêts à prendre les occasions en main et à en faire le meilleur usage possible.

Capricorne — 23 déc. au 20 jan. — Un jour vraiment propice. Exploitez vos nouveaux projets d'affaires, il y a des gains en perspective. Bonne journée pour un mariage, aussi.

Verseau — 21 jan. au 19 fév. — Si vous êtes alerte au moment opportun et tirez plein profit de ce qui vous est offert, vous accomplirez des progrès marqués.

Poissons — 20 fév. au 21 mars — Tenez-vous en à la routine pour obtenir les meilleurs résultats, mais ne laissez pas s'échapper les occasions qui se présentent. Vous ajouterez aux succès futurs.

Bélier — 22 mars au 20 avril — Partez d'un nouveau commerce et attendez-vous au succès. Combinez les avantages mondains et commerciaux afin d'obtenir les meilleurs résultats possibles.

Taureau — 21 avril au 21 mai — Le commerce de tout genre se trouve stimulé. Faites des projets importants et mettez-les à exécution dès maintenant. Les résultats ne se feront pas attendre.

Gémeaux — 22 mai au 22 juin — Si vous évitez les jugements impulsifs, vos décisions vous rapporteront un surcroît de succès et de bonheur.

Cancer — 23 juin au 23 juil. — Le champ de votre initiative régit aujourd'hui celui de votre succès. Partez à la poursuite de vos desirs.

Lion — 24 juil. au 23 août — Voici un beau jour. Ayez confiance et vous obtiendrez des résultats encore meilleurs que ceux que vous espérez!

Vierge — 24 août au 22 sept. — Poursuivez votre orientation d'hier afin d'obtenir de bons résultats. Aujourd'hui devrait récompenser vos efforts d'hier.

Balance — 23 sept. au 23 oct. — Efforcez-vous autant que vous le pouvez d'obtenir ce que vous voulez et vous réussirez peut-être aujourd'hui. Le succès vous attend.

Message de félicitation à l'endroit de l'O.N.U.

Les Nations Unies ont reçu un message de félicitation à l'endroit de l'O.N.U. et venant du directeur général du B.I.T., David A. Morse. Le message déclare qu'en dépit de certaines divergences de points de vue à l'Assemblée générale des Nations Unies cet organisme a déjà évité plusieurs effusions de sang, mis un terme à de telles effusions et réglé plus d'un différend. L'O.N.U. a mérité la gratitude de l'humanité, pas tant pour ce qu'on anticipe du futur, que pour ce qui s'y est fait à date.

Exposition Lemelin



A l'occasion du vernissage de l'exposition Lemelin au Collège Jean de Brébeuf, M. Raymond Eudes, c.r., député fédéral de Montréal-Hochelaga, a présidé la réception, lundi soir dernier. Sur la photo, on voit, de gauche à droite: M. Jean-Maurice Lemelin, Mme Jean-Maurice Lemelin, Mme Raymond Eudes, Me Raymond Eudes. (Photo Raymond Drouin)

Vers Québec, foyer français

Plus de 10,000 exemplaires de "La cuisine de visite", brochure renfermant une dizaine des meilleures recettes de cuisine canadienne-française ont été distribués jusqu'à maintenant à des hôteliers, albergistes et ménagères de la province de Québec qui en avaient fait la demande. Cette distribution a été faite par la Fédération des Chambres de commerce des Jeunes de la province de Québec et ses Chambres-membres.

Comme on le sait, les Chambres de Commerce de Québec poursuivent depuis près de deux ans, une grande campagne d'information en faveur du tourisme, avec comme thème général "Vers Québec, foyer français". La campagne a porté surtout sur la nécessité vitale pour notre province de conserver ou même de reprendre son caractère français, ce quelque chose de totalement différent que le tourisme vient voir et s'attend à trouver chez nous, si l'on veut que notre industrie touristique continue à prospérer, à se développer. Et la cuisine constituant un item très important de ce programme de conservation ou de recouvrement de notre visage français, la publication et la distribution de "La cuisine de visite" est une contribution importante à la solution du problème.

Recettes typiquement françaises

Cette campagne inaugurée en juillet 1948, porte déjà de nombreux fruits. Outre certaines réalisations telle la mise à la disposition de tous les intéressés d'une série de recettes typiquement canadiennes-françaises, l'on assiste à un éveil général de l'opinion publique et de divers organismes sur la question. Ainsi la Fédération des Sociétés Saint-Jean-Baptiste de la province de Québec a adopté comme thème de l'année 1949-50, "Au Québec, un visage français", soit un thème dans le même esprit que celui choisi par la Fédération des Chambres de Commerce de Québec et de ses Jeunes il y a deux ans et conservé l'an dernier. Il y a à quel point, M. Valmore Gratton, directeur de l'Office d'initiatives de la ville de Montréal, prononçait une retentissante causerie sur le sujet. Tout récemment, au congrès des Chambres de Commerce de la Province, M. l'abbé Albert Tessier, un grand apôtre depuis toujours de la cause, et M. Léon Dolan, directeur de l'Office fédéral du tourisme, insistent tous deux sur l'importance du "visage français" de la province de Québec, pour son industrie touristique.

Montrons-nous sous notre vrai jour

Tous ceux qui ont vraiment à cœur les intérêts du groupement canadien-français, voudront s'aider et collaborer à cette campagne. C'est pourquoi, nous, de nous montrons sous notre vrai jour, tels que nous sommes ou que nous devrions être; c'est en quelque sorte un devoir patriotique. Mais c'est encore plus que cela, car en se faisant, nous contribuons de façon très appréciable au progrès de notre industrie touristique qui est l'une des plus intéressantes, des plus profitables et dont nous n'avons jusqu'à maintenant qu'effleuré les immenses possibilités. "La cuisine de visite" est envoyée gratuitement à tous ceux qui en font la demande. L'on n'a qu'à s'adresser à sa Chambre de Commerce des Jeunes locale ou à la Fédération des Chambres de Commerce des Jeunes de la province de Québec, 14, rue St-Jacques, Montréal.

La pomme! la préférez-vous crue ou cuite?

La culture et la greffe de nos pommiers canadiens ont multiplié les variétés qui diffèrent entre elles par le volume, la saveur de leur fruit; la pomme. Des variétés sont hâtives, d'autres tardives; c'est donc dire que l'époque de consommation de ces multiples variétés est différente.

Certaines pommes sont surtout des pommes à couteau qui se mangent crues, mais qui peuvent aussi servir de pommes à cuire. Par contre, il est des pommes qui sont de conserve seulement et utilisées cuisinées sous forme de desserts, d'entremets.

Les pommes sur notre marché canadien ont été cultivées avec soin, cueillies et manipulées avec précaution et bien emballées. Il est donc essentiel que les personnes qui s'en font un approvisionnement vont à ce que leur réserve soit faite dans de bonnes conditions. Il faut surveiller de près les fruits gâtés se souvenant que: retirant des boîtes ou des barils, "Cent pommes vermeilles et bien saines ne sauraient en rétablir une qui commence à se corrompre et il n'en faut qu'une pourrie pour gâter les cent pommes".

Les économistes ménagères de la Section des consommateurs du Ministère Fédéral de l'Agriculture ont pensé rendre service en indiquant les variétés de pommes canadiennes sur le marché durant les mois d'octobre et de novembre.

Québec, McIntosh, Fameuse et Melba sont excellentes nature et cuites.

Nouveau Brunswick. Wealthy, Wolf River McIntosh sont excellentes à cuire et la McIntosh, Fameuse, Wealthy sont bonnes mangées nature.

Nouvelle Ecosse. Gravenstein, Blenheim, King, Wagner and Wolf River sont des pommes à cuire que Blenheim, Gravenstein et Wagner sont excellentes à manger nature.

Ontario (est). McIntosh, Fameuses et Wealthy sont bonnes à cuire. McIntosh, Délicieuse et Fameuse (Snow) sont excellentes à manger nature.

Ontario (ouest). Greening, McIntosh, Fameuse (Snow), Baldwin et Taiman Sweet sont de bonnes pommes à cuire et McIntosh, Délicieuse et Wealthy sont particulièrement bonnes à manger nature.

Pouding aux pommes. 2 oeufs; 1/2 tasse de sucre; 1 1/2 cuillerée à table de farine; 1/2 cuillerée à table de poudre à pâte; 1/2 tasse de noix hachées (à volonté); 6 pommes sûres moyennes, pelées et auxquelles on a enlevé le coeur et qu'on a coupées en dés.

Battre les oeufs jusqu'à ce qu'ils soient légers, y ajouter le sucre. Incorporer la farine et la poudre à pâte. Ajouter les noix hachées et les pommes. Verser le tout dans un plat graissé allant au fourneau, cuire.

Lachine interdit les robes-soleil

A la suite de nombreuses plaintes portées par des citoyens de Lachine, au cours de l'été dernier, le Conseil municipal vient d'adopter le règlement 257, passé le 13e jour de septembre 1947, concernant la paix publique, le bon ordre et les bonnes moeurs.

"Gouverner, c'est prévoir", dit le vieil adage. Et bien que nous soyons aux portes de l'hiver, les édiles de Lachine songent à l'été prochain. Des amendements au règlement en question ont été préparés et adoptés pour donner suite aux plaintes reçues.

Sur proposition de l'échevin Edward-H. Conolly, appuyé par l'échevin William Archer Gibbery, il a été résolu qu'aucune personne ne pourra dorénavant sortir ou se promener dans les rues et places publiques de la ville revêtue de costume ou vêtement indécent.

L'article 18a précise: "Et tout spécialement, et sans restreindre la portée du présent article, de costume ou vêtement indécent sont les vêtements de Lachine songent à l'été prochain. Des amendements au règlement en question ont été préparés et adoptés pour donner suite aux plaintes reçues.

Pour assurer la paix publique, le Conseil a également décrété qu'il est défendu de faire résonner, sans absolue nécessité et tout spécialement à l'occasion de mariage, de baptême ou de tout autre événement semblable, le cor, le klaxon ou trompette d'une bicyclette ou d'un véhicule automobile.

Tous les citoyens qui n'obéiront pas à ces règlements encourront des sanctions prévues par la loi.

re à couvert, dans un four inodéré, 325° F., jusqu'à ce que les pommes soient presque tendres, environ 1/2 heure. Enlever le couvercle et continuer la cuisson jusqu'à ce que le dessus soit brun environ 20 minutes. Servir froid avec de la crème. Quantité: 6 portions.

Pommes au four au tapoca

2 tasses d'eau bouillante; 3 cuillerées à table de sucre; 1/2 cuillerée à thé de sel; 3 cuillerées à table de tapoca à cuisson rapide; 6 pommes moyennes; 6 cuillerées à table de gelée rouge ou de confiture.

Ajouter le sucre et le sel à l'eau bouillante brassant jusqu'à ce que le sucre soit dissout. Ajouter le tapoca lentement laissant cuire au bain-marie durant 10 minutes, brassant constamment. Peler et enlever le coeur des pommes, les placer dans un plat graissé allant au four. Remplir le centre des pommes de gelée ou de confiture. Verser dessus le tapoca chaud et cuire à four modéré, 350° F., jusqu'à ce que les pommes soient tendres, environ 40 minutes. Servir chaud avec de la crème. Quantité: 6 portions.

Pouding au pain et aux pommes. 2 tasses de chapelure; 1-1/3 tasse de lait; 3 jaunes d'oeufs; 3 cuillerées à table de beurre mou; 1/2 tasse de raisins; 1/2 tasse de sucre; 1/4 cuillerée à thé de cannelle; 1/4 cuillerée à thé de clou moulu; 2 tasses de pommes pelées et hachées; 3 blancs d'oeufs; Pincée de sel; 2 cuillerées à table de sucre.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

qu'à ce que les pommes soient tendres, environ 40 minutes. Servir chaud avec de la crème. Quantité: 6 portions.

Pouding au pain et aux pommes. 2 tasses de chapelure; 1-1/3 tasse de lait; 3 jaunes d'oeufs; 3 cuillerées à table de beurre mou; 1/2 tasse de raisins; 1/2 tasse de sucre; 1/4 cuillerée à thé de cannelle; 1/4 cuillerée à thé de clou moulu; 2 tasses de pommes pelées et hachées; 3 blancs d'oeufs; Pincée de sel; 2 cuillerées à table de sucre.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

qu'à ce que les pommes soient tendres, environ 40 minutes. Servir chaud avec de la crème. Quantité: 6 portions.

Pouding au pain et aux pommes. 2 tasses de chapelure; 1-1/3 tasse de lait; 3 jaunes d'oeufs; 3 cuillerées à table de beurre mou; 1/2 tasse de raisins; 1/2 tasse de sucre; 1/4 cuillerée à thé de cannelle; 1/4 cuillerée à thé de clou moulu; 2 tasses de pommes pelées et hachées; 3 blancs d'oeufs; Pincée de sel; 2 cuillerées à table de sucre.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.

Ajouter la chapelure au lait et amener au point d'ébullition, laissant cuire 2 minutes. Laisser refroidir un peu. Ajouter les jaunes d'oeufs, le beurre, les raisins, le sucre et les épices, ensuite les pommes. Battre les blancs d'oeufs et le sel jusqu'à ce qu'ils soient fermes, y incorporer les 2 cuillerées à table de sucre, incorporer le premier mélange, verser dans un plat graissé allant au four, et cuire à four modéré, 350° F., environ 60 minutes. Servir avec crème ou sauce. Quantité: six portions.



AU PALAIS DE JUSTICE PAR ADOLPHE NANTEL



Libérés en bloc

Cinq médecins et une infirmière, accusés d'avoir pratiqué des opérations illégales, en 1947, et qui ont été acquittés en bloc hier, par le juge Oscar Gagnon...

Paletot de malheur

Louis-Joseph Simard, sans domicile connu, qui vint tour à tour les prisons de Chicoutimi, Jonquière, Québec et Trois-Rivières...

Le plaçant, M. A. Giroux, était au Manoir des Oliviers le 17 octobre. A son départ, il vit au vestibule pour son paletot d'automne...

AVIS D'APPLICATION POUR DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que MARILYN RUTH COHEN, de la cité de Montréal, district de Montréal, dans la province de Québec...

MILTON KLEIN, Procureur de la requérante. 1117 ouest, rue Ste-Catherine, Chambre 521, Montréal, Qué.

AVIS D'APPLICATION POUR DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que CARMEN McCOY JACKSON, de Montréal, P.Q., s'adressera au Parlement du Canada...

GREENBLATT, GODINSKY & SALMON, Procureur de la requérante. Immeuble University Tower 660 ouest, rue Ste-Catherine

AVIS D'APPLICATION POUR DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que Jean-Louis Lavoie, méconnaissance et domicilié dans les cités de Québec, Montréal, Trois-Rivières, Saguenay, Canada, s'adressera au Parlement du Canada...

CHARLES-E. MORIN, Procureur du requérant. 10 ouest, rue Saint-Jacques, Montréal.

AVIS D'APPLICATION POUR DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que ZINA SARAH FLETCHER, de la cité de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada...

S. LEON MENDELSON, Procureur de la requérante. Chambre 320, Immeuble Transportation, 132 ouest, rue St-Jacques, Montréal.

Cartes Professionnelles AVOCATS

Geoffroy et Prud'homme AVOCATS & PROCUREURS L-Alain Prud'homme C.R. C-Antoine Geoffroy L.L.L. Guillaume Geoffroy L.L.L.

MONTPETIT, DESJARDINS et DUCHARME AVOCATS & PROCUREURS André Montpetit, C.R. Guy Desjardins, L.L.L. Claude Ducharme, L.L.L. 10 OUEST, RUE ST-JACQUES Montréal

Pas maître Pierre mais un vieux moulin digne de lui

Un vieux moulin de pierre qui date de 1785, a vivement intéressé notre Cour d'appel hier. Le moulin de maître Pierre a donné le pain à de nombreuses générations...

Le 30 mars 1946, un jugement de la Cour supérieure accordait à la veuve une indemnité de \$53,700 avec dépens, que devait lui payer la corporation du comté des Deux-Montagnes pour avoir trop drainé la petite rivière de Chêne...

L'as des faux, Jules Bolduc mis à l'ombre pour deux ans

Le roman de Jules Bolduc, sans adresse au dossier, s'est terminé hier, devant le juge T.-A. Fontaine, par une peine de deux ans, à la prison préventive...

Bolduc s'était reconnu coupable de nombreux chefs d'accusation. Il forgera la signature d'un juge de la Cour supérieure pour ensuite organiser des salées conservatoires...

Bolduc est en prison depuis neuf mois. Hier le juge T.-A. Fontaine a demandé à Me Lucien Gendron, c.r., occupant en défense s'il a des représentations à lui faire. Me Gendron a répondu: —Je vous ai dit tout ce qu'il y avait moyen de dire.

Le tribunal passe donc sentence et explique: —Bolduc vous avez un drôle de passé, ayant déjà été condamné, à maintes reprises. Vous persistez dans la mauvaise voie.

AVIS LEGAL AVIS est par les présentes donné que le 21 novembre 1949, à dix heures et trente de l'avant-midi, à la chambre 31 du Palais de Justice...

En Cour d'appel La Cour d'appel va rendre de nombreux arrêts à 2 heures cet après-midi. L'un des plus importants est celui de Donald Perreault, condamné à la Cour d'appel, le 19 novembre 1947, à la prison préventive...

MONTGOMERY, McMICHAEL, COMMON, HOWARD, FORSYTH & KER, Procureurs du requérant.

Ti-Jean est averti

Ti-Jean, un solide débardeur, a eu une dernière chance hier devant le juge T.-A. Fontaine. Sa jeune et fort jolie femme, Anita, roulee dans un imperméable bleu ciel avec capuchon...

Le mari a déjà passé 10 jours en prison et le régime ne lui va pas. Le juge Fontaine de décider: — Ses bonnes dispositions me semblent un beau feu de paille, mais je vais encore essayer.

Un gamin au bain

Un gamin de 15 ans, qu'il est défendu de nommer en vertu de la loi des jeunes délinquants, coupable de nombreux cambriolages, et qui s'évada en deux reprises du Mont-St-Antoine, a été envoyé au bain pour deux ans, hier, par le juge T.-A. Fontaine.

Le tribunal a souligné que le délinquant était un vrai danger pour la société et il était temps de mettre un frein à sa triste carrière.

Le bain prolongé

Joseph Boudreau, 34 ans, samedi dernier dans les bureaux du Pacifique Canadien à la gare Windsor et qui donna le prétexte qu'il se cherchait un bain, a été condamné à une peine de prison de six mois par le juge René Thérberge.

Me Allison Walsh, avocat de la poursuite, prouva le vol d'une mallette et mit devant le tribunal le casier judiciaire des plus chargés du délinquant qui décida de se déclarer coupable.

Cour Supérieure Division de Pratique

- Glen Falls Insurance Co. contre Léon T. Giron - Jugement accordant règle nisi contre le défendeur rapportable le 22 novembre. Dame Rejeane Charbon contre Jean-Paul Raymond - Jugement autorisant procureur défendeur de ne plus occuper dans cette cause.

Vrais porte-clefs...

Issie Spinnack, 28 ans, et A. W. Keisner, 22 ans, sans domiciles connus, se sont reconnus coupables du vol d'une automobile devant le juge René Thérberge...

Marcel Cyr libéré

Marcel Cyr, sans adresse au dossier, accusé du vol d'une automobile, a été acquitté par le juge René Thérberge hier. Le suspect, appelé à témoigner par Me Maurice-S. Hébert, avocat de la défense...

Dans la pratique

Me Roland Bureau, pendant huit ans aviseur légal à la Régie des loyers, est retourné à la pratique active et a ouvert un bureau légal, à la Pointe-aux-Trembles.

BRIDGE-CONTRAT

La déclaration d'ouverture d'Est à sans-atout est basée sur une distribution 4-3-3-3 et un compte de trois levés d'honneur et de demie dans un jeu qui renferme huit cartes-honneurs.

Après l'annonce d'un jeu faible par son partenaire, Sud n'abandonne pas ses intentions de manche, parce qu'il suffirait de quelques bonnes cartes intermédiaires et d'une longue suite à trèfle au jeu de partenaire pour la faire accomplir.

Table de bridge avec diagramme de cartes et explication des déclarations.

A nos lecteurs De nombreux lecteurs du "Canada" ne peuvent se le procurer régulièrement tous les matins. Pour ne pas être déçu, reprenez votre exemplaire auprès de votre dépositaire.

Mémoire du Canadien National à la Commission des transports

OTTAWA. — Dans un mémoire présenté à la Commission royale du Transport, le Canadien National soutient que sa structure financière actuelle est non seulement incommode et prêtant à confusion, mais qu'elle ne rend pas justice à l'exploitation du réseau et cache la véritable valeur de celui-ci pour le pays.

Le réseau est exploité sous un énorme handicap financier dit le mémoire. Ses charges fixes sont trop élevées par rapport à son pouvoir de gain. Ses recettes nettes sont limitées par la nécessité d'exploiter des lignes pionnières, stratégiques et à faible trafic.

La clarification de la situation du réseau de façon à ce que son rapport financier annuel puisse être compris du public et que celui-ci sache combien efficace est son exploitation, est devenue essentielle dit le mémoire.

Le Canadien National recommande de passer des livres du chemin de fer aux comptes publics ces charges ou les considérations commerciales ont été subordonnées à une politique nationale bien conçue. Cet ajustement dit le mémoire, ne coûtera rien au gouvernement.

Nouveau conseil de l'Association des radiologistes

Les membres de l'Association des Radiologistes de la Province de Québec ont élu leurs officiers pour l'année 1949-50.

Un entente satisfaisante avec les divers gouvernements provinciaux. A défaut d'une juridiction plus grande ou d'une entente avec les gouvernements il y a encore moyen de réaliser les principaux objectifs. Le Parlement peut, par exemple, contrôler l'exploitation des services de camionnage interprovinciaux et internationaux qui sont de plus en plus importants.

Le mémoire du Canadien National recommande un système uniforme de comptabilité pour les chemins de fer canadiens, tel système à être prescrit par la Commission des Transports en vertu d'une autorité statutaire.

Le mémoire attire l'attention sur le lourd fardeau imposé aux chemins de fer par les contributions obligatoires au coût de la distribution des traverses à niveau et de la protection à ces endroits. Des amendements à la loi des chemins de fer sont recommandés afin de soulager la lourde responsabilité financière portée par les chemins de fer.

Advertisement for Jules Brunet Tailleur, featuring a suit and text: Les VÊTEMENTS signés JULES BRUNET TAILLEUR VOUS IRONT COMME UN GANT

Advertisement for Cook's travel agency: Confiez vos projets de voyages à COOK'S. Nous traçons votre itinéraire pour n'importe quel endroit...

Large advertisement for Pall Mall cigarettes: enfin à la demande générale les CIGARETTES de VIRGINIE PALL MALL Bout Uni 20 pour 38¢ TAXE PROVINCIALE INCLUSE

Que faire lorsqu'une bombe atomique tombe dans une ville? Conduite à suivre

MEXICO. — (A.P.) — Que faudrait-il faire pour se garantir de la bombe atomique? La première chose à faire est de s'assurer que toutes les portes soient fermées, et de se tenir à l'écart des lieux. Faites fonctionner le radio, s'il y a encore du courant électrique, tenez-vous prêts pour conjurer l'incendie toujours possible et suivez à la lettre les instructions qui vous seront données.

Voilà ce qu'a répondu à certaines questions le major Albert J. Bauer du Mary Surgeon General's Office au congrès des médecins et des pharmaciens de l'armée américaine. Ses conclusions s'appuient sur l'étude des bombardements de Hiroshima, Nagasaki et Bikini.

Il faut, dit le major Bauer, mettre fin à cette névrose atomique répandue chez les gens qui redoutent toutes sortes de conséquences imprévues pour l'individu affecté par l'énergie atomique déployée par l'explosion de la bombe.

Disons tout d'abord, déclare le major, que vos chances d'échapper aux effets désastreux de la bombe atomique sont plus nombreuses que vous ne croyez. A quatre milles et demi, peu ou pas de danger. En deçà, les chances de danger augmentent graduellement. Toutefois,

Grande richesse de nos forêts, dit un expert

"Quelle richesse pour un pays que de pouvoir regarder à la fois vers l'Orient et l'Occident! Le Canada la possède et sera amené à l'exploiter chaque jour davantage."

Voilà ce que déclarait mardi M. Claude-François Maheu dans une conférence prononcée à l'Ecole du Meuble.

M. Maheu, diplômé de l'Ecole Supérieure du Bois de Paris, avait intitulé sa conférence: "Forêts et bois de la Colombie Canadienne". Après un séjour de deux ans au Canada, il rentrera en France largement documenté sur la transformation des bois et l'utilisation des forêts canadiennes et américaines.

"L'Européen, a dit le conférencier, a peut-être le droit d'être horrifié par le trop grand gaspillage des forêts et du matériel bois qui s'est effectué, s'effectue et s'effectuera encore, mais une étude approfondie des conditions devra lui permettre de minimiser ses critiques, parfois fort vexantes à l'égard du Canadien."

Mais M. Maheu a précisé que les conditions étaient bien différentes en Europe. Plusieurs régions ne vivent presque exclusivement que de la forêt et de ses industries, notamment en Colombie où les forêts vierges constituent de riches réserves. Aussi a-t-il fallu développer la mécanique pour conquérir ces régions boisées.

Voilà trente-cinq ans en Colombie la coupe annuelle n'était que de 1 billion de pieds planches et peut-être 300 millions en réserve. Il n'y avait pas lieu alors d'imposer des mesures restrictives. Mais aujourd'hui, comme la coupe annuelle a quadruplé et que les réserves ont diminué de plus d'un tiers, il importe d'appliquer des mesures sévères et d'orienter les grosses compagnies vers une complète utilisation des produits forestiers. Ainsi, trois grands moulins à papier d'une production globale de 650 tonnes par jour ont été construits dans cette région.

D'autre part, les déchets de scierie seront également utilisés dans ces usines.

"Ces forêts, a poursuivi M. Maheu, il faut les exploiter". A cet effet, remarque le conférencier, des hommes de toutes les parties du monde s'emploient à l'abattage: des Nordiques, des Hindous, des Chinois, des Russes, etc.

Selon cet expert forestier, l'avenir de la petite scierie est assez précaire. Elles font face à une crise, attribuable au fait qu'elles ne possèdent pas de séchoirs et ne sont pas capables d'utiliser leurs déchets.

M. Maheu a accompagné son entretien de projections lumineuses suivies d'un film en technicolor. Il a été présenté et remercié par M. Jean-Marie Gauvreau, directeur de l'Ecole du Meuble.



Wyoming, Ont., revêtit l'apparence du Wyoming d'antan lorsque la société agricole organisa la 103e foire annuelle. L'on fit une grande ovation à Ann May, de Hyde Park, et son cheval pour l'exhibition qu'ils donnèrent. (S.N.S.)

Protection des bûcherons contre le chômage

OTTAWA. (Du correspondant parlementaire du "Canada") — La loi de l'assurance-chômage devrait être appliquée sans délai à l'industrie forestière, même si certaines compagnies, exploitant nos forêts, continuent de s'opposer à cette mesure.

C'est ce qu'a déclaré ce soir aux Communes, où il participait au débat sur le budget, M. André Gauthier, libéral de Lac-St-Jean, dans son "maiden speech".

M. Gauthier a rappelé qu'à cause de l'actuelle incertitude qu'il y a sur le marché du papier dans le monde on ne travaille plus qu'au ralenti dans la forêt.

Beaucoup de bûcherons de son comté sont actuellement en chômage et parce que la loi de l'assurance-chômage ne s'applique pas à eux ils se trouvent dans une situation pitoyable.

Il faudrait se hâter de leur fournir de l'emploi.

M. Gauthier croit que le ministère fédéral des Travaux publics pourrait à ce sujet se montrer d'un précieux secours en mettant à exécution plusieurs projets de travaux dont il a déjà été saisi pour la région de Lac-St-Jean et particulièrement pour la ville de St-Joseph-d'Alma.

M. Gauthier a aussi demandé que l'on accorde, sans plus tarder, à évaluer leurs revenus pour cela, la pension de vieillesse à tous les Canadiens âgés de 65 ans et plus.

L'industrie se refuse maintenant à employer ces personnes, même si elles sont encore capables de travailler.

Il ne serait donc que juste que le gouvernement leur vienne en aide.

Des échappements de gaz naturel ont été constatés dans les mines de celle des causes naturelles au nord de Duluth, de Winnipeg et du Pacifique entre Fort Francis, Ontario, et Duluth, Minnesota, qui circulent six jours par semaine, seront réduits à trois jours par semaine.

LES ARTS

M.-A. Fortin, décorateur

Un de nos peintres les plus brillants avait sa crainte, il y a peu de temps, de voir Marc-Aurèle Fortin rendu au bout de son fil: "J'ai bien peur, me disait-il, que Fortin ne soit plus capable de renouvellement; il y a des années déjà qu'il tourne en rond."

Si le peintre X... avait connu Fortin autant que les invités de celui-ci, il aurait sans doute usé de plus de réserve car, avec Fortin, on peut s'attendre à tout. En effet, Marc-Aurèle Fortin réservait à ses intimes eux-mêmes une surprise de première grandeur, la découverte de la caséine.

La caséine, ce n'est pas la bombe atomique; à ce n'est un gouvernement n'avait imposé le secret sur cette grave affaire. Mais tout le monde ne savait pas s'en servir. Mais Fortin était là, la magie a fait le reste.

C'est la révélation des ressources de cette peinture que veut communiquer au public l'exposition qui se tient en ce moment à l'Art Français, rue Laurier; Fortin le décorateur nous livre un talent qui cherche à se renouveler.

Marc-Aurèle Fortin était très connu jusqu'ici comme décorateur. Il n'a jamais voulu l'admettre, mais il tourne de plus en plus à la décoration pure. Il n'y a pas de mal à cela, puisque les plus grands peintres ont été de grands décorateurs. D'ailleurs Fortin n'a jamais rougi d'être apparenté, même si ce devait n'être que de loin à Brangwin.

La caséine comme médium lui sert encore plus à cette fin. Aussi, Fortin nous rapporte-t-il de Gaspésie des scènes où le profond de plans disparaît au profit de l'équilibre des masses géométriques ramenées sur un seul. Fortin néglige d'appeler aux sorcelleries de la troisième dimension. Les routes montantes, bondissant comme des cascades en montagne, sont peintes comme on peint sur vitrail. Tout est vitrail, tout est plan, les monticules, les montagnes elles-mêmes se superposent en aplat.

Toute la fantaisie d'une imagination inventive, servie par une mémoire et un travail quotidien de plusieurs années, circule à l'aise dans l'introuvable comme dans la vraisemblance de certaines de ses toiles. Tout ce qu'il a retenu de ses voyages en Europe, tout ce qu'il a dix fois vu de deux côtés du Fleuve, tout y passe: bâtisses, ponts de pierre, montagnes de rêve, voiles baignées dans une lumière d'or, étagement des plans et des personnages. C'est la couleur, c'est la ligne; la couleur et la ligne pour elles-mêmes, les nuances à la Fortin, en fonction desquels il semble que la terre et les eaux aient été simplement créés.

Fortin s'est renouvelé en ce sens qu'il a coupé tous les ponts et été avec la peinture pure pour se livrer plus à son aise à la décoration pure. C'est plus une évolution toujours dans la même direction qu'une transformation profonde qui eut enrichi son art.

Rolland Boulanger

Arrivée de l'Empress of France

QUEBEC. — "Le Canada, à cause de sa situation géographique et de son climat, tend à concentrer ses recherches sur les armements dans le domaine des opérations d'hiver." Voilà ce que déclarait le colonel S. E. E. Morris, d'Ottawa, directeur de la section des recherches sur les armements aux quartiers généraux de l'armée canadienne, qui se trouve à bord du paquebot de 20.000 tonnes du Pacifique Canadien "Empress of France", arrivé à Québec peu après une heure ce matin et attendu à Montréal vers huit heures ce soir.

Le colonel Morris revient d'une conférence sur les armements tenue à Londres, Angleterre, récemment.

Le lieutenant-colonel William Greisinger, de Toronto, ministre du Progrès dans le gouvernement ontarien, revient au Canada après avoir enquêté sur la construction des logements et l'embellissement des villes et villages au Royaume-Uni et en Suède. Le colonel Greisinger déclare que le plan d'échec de maisons à terme, tel que pratiqué au Canada, est bien supérieur au programme équivalent adopté en Grande-Bretagne. Dans ce dernier pays, la majorité des maisons construites à cette fin sont louées plutôt que vendues à leurs occupants.

Sir George Maddex, de Londres, Angleterre, président de l'Institut des Acteurs en Grande-Bretagne, se trouve aussi à bord de l'Empress of France. Sir George, actuel du gouvernement britannique, projette d'assister à la première réunion de la Société des Acteurs à White Sulphur Springs, Virginie. Il visitera aussi Montréal, Ottawa et Toronto.

Egalement à bord du navire se trouvent Wilfred Andrews, de Londres, Angleterre, président du Royal Automobile Club, qui se rend à Cleveland, Ohio, pour assister au congrès annuel de l'American Automobile Association; le Dr Peter Agius, de Londres, chimiste, qui se rend à Ottawa pour y poursuivre ses recherches en photo-chimie; deux ingénieurs en aéronautique, Frank Chadwick et Rodney Matlock, de Grande-Bretagne, qui passeront l'hiver au Canada et comptent travailler pour le Conseil national de recherches, à Ottawa.

Préparation de la vente d'obligations

Le Canadien qui achète une Obligation d'Épargne du Canada s'apparente au soldat de première ligne qui reçoit sa ration de combat. Tous deux accomplissent une action qui est l'aboutissement d'une longue série d'opérations, le but de chacune étant de remettre entre leurs mains, qui, sous Obligation d'Épargne, qui, sa ration.

De même les gradés qui organisent l'achat et l'acheminement des approvisionnements vers les troupes ou qu'elles soient, 6 directeurs régionaux et quelque 200 aides subalternes, assurent, avec l'aide des banques et des agents de change, la distribution des Obligations d'Épargne du Canada à tous les citoyens désireux d'en acheter.

L'impression, le comptage, l'expédition prennent plusieurs semaines avant que les obligations puissent passer par la Banque du Canada à Ottawa, et, dûment munies des signatures nécessaires, de là, être envoyées à toutes les agences provinciales de cet organisme.

Mais les travaux préparatoires avaient commencé plusieurs mois plus tôt. Il avait fallu que le Ministère des Finances approuve l'émission d'une nouvelle série d'obligations, au cours de l'été, puis, que les services intéressés préparent les documents, affiches, brochures, lettres, etc. En outre, le personnel du service des retenues sur le salaire avait dû se mettre en rapport avec quelque 3.000 entreprises. L'an dernier, au Canada, sur 2.800 entreprises qui furent approchées, 2.400 mirent en oeuvre la retenue sur le salaire. Il va de soi que cela entraîne, pour chaque employeur, l'envoi de brochures explicatives, d'affiches publicitaires, et de toutes sortes de documents qu'il faut concevoir, imprimer, expédier, distribuer. C'est ainsi que cette année, plus de 12 millions d'imprimés sont sortis des presses, en prévision de la campagne de la 4e émission.

Lorsque artistes, rédacteurs, critiques, typographes, imprimeurs ont terminé leurs tâches, vers le début de septembre, les imprimés arrivent aux magasins de papeterie de la Banque du Canada, pour être ressortis quelques jours plus tard en un flot continu de colis expédiés à tous les coins du pays, jusqu'au jour qui précède l'ouverture de la campagne, alors que chaque localité du pays est enfin en possession de son lot d'obligations et prête à les vendre.

Diminution des services de train entre Montréal et les États-Unis

Le Canadien National a annoncé à Montréal une diminution du nombre de trains de voyageurs aux États-Unis en raison de la grève des mineurs de charbon qui sévit dans ce pays ces jours-ci.

Ces restrictions, émises par M. N. B. Walton, vice-président du conseil exécutif, entreront en vigueur le 25 octobre à minuit ou le plus tôt possible après cette date.

Le communiqué du Canadien National annonce que l'ordre est conforme aux instructions de la commission du commerce inter-états.

Sur les voies de l'est, les trains nos 303, 304 et 404 du Central Vermont Railway sont discontinués. Présentement, le train no 303 fonctionne le jour, le train no 304 fonctionne tous les jours, dimanche excepté et le train no 404 fonctionne le dimanche seulement.

Les trains nos 16 et 17 du Canadien National qui circulent entre Montréal et Portland, Maine, continueront de circuler tous les jours, dimanche excepté, entre Montréal et Island Pond, Vermont, mais d'Island Pond à Portland le service sera réduit à quatre jours par semaine.

Les trains nos 188 et 189 qui voyagent quotidiennement, dimanche

Comment s'écoule la vie de Pétaïn dans sa forteresse de l'Île d'Yeu

ILE D'YEU, France. (A.P.) — Une dame âgée, buvant à petites lampées de l'eau de Vichy, les yeux grisonnant à peine, une douce rangée de perles autour du cou, le regard rendu un peu sévère par des verres épais, nous avons devant nous Mme la maréchale Pétaïn, retirée à l'Hôtel des Voyageurs, loin de son mari. Henri-Philippe Pétaïn, maréchal de France, ancien chef de l'Etat français, prisonnier à la forteresse qu'on voit au sud de Saint-Nazaire dans le golfe de Gascogne.

Elle achève de prendre son repas, elle se lève avec peine, souffrant de rhumatisme (elle est âgée de 72 ans, mais ne paraît pas cependant son âge); puis, elle gagne la cuisine, où elle discute avec la cuisinière des mets à préparer pour apporter à son mari le lendemain.

Le 14 septembre, c'était leur trentième anniversaire de mariage. A 11 heures, elle se dispose à partir. Pendant trois ans et demi, il lui fut défendu de rester avec son mari plus d'une heure par jour (et encore, en présence de deux gardes), mais maintenant elle peut passer la journée avec lui.

Ils mangèrent ensemble, puis elle lui fait la lecture des journaux et il alla faire sa promenade quotidienne dans la cour. Le maréchal ne reçoit d'autre visiteur que sa femme, si ce n'est rarement, ou ses avocats lorsqu'ils viennent de Paris. Il reçoit des lettres fréquentes de sa soeur, âgée de 98 ans, et qui habite Boulogne-sur-mer.

Service de religieuses

Le maréchal vit dans deux pièces exiguës et pauvrement meublées.

Après trois procès Chupik sera pendu

PRINCE ALBERT, Saskatchewan, 25. (C.P.) — George Chupik, âgé de 26 ans, de St. Benedict, en Saskatchewan, a été condamné à mort aujourd'hui pour le meurtre qu'il a perpétré, il y a près de quatre ans, sur Mlle Irène Gobios, âgée de 16 ans.

C'est la deuxième fois que Chupik reçoit la sentence de mort.

Le juge Adrien Dorion a rendu sa sentence à minuit, et une minute après que le jury de la Cour du Banc du roi eût rendu un verdict de culpabilité. Le jury a délibéré deux heures.

Chupik a comparu en cour pour la première fois en février 1948 alors qu'on lui avait reconnu une incapacité mentale et une inaptitude à subir son procès. Il fut déclaré sain d'esprit en juin dernier et dut subir un procès. Il fut alors condamné, mais la cour d'appel de Saskatchewan, qui alléguait que le jury avait été influencé par le juge C. E. Taylor, réclama un autre procès.

La jeune fille a été assassinée le 29 décembre sur sa ferme de St. Benedict.

Le fleuve des Amazones draine les eaux d'un territoire aussi vaste que les États-Unis.

Nouvelle adresse du "Canada"

"Le Canada" occupe maintenant ses nouveaux locaux, à 5221 rue De Gaspé. On est prié de communiquer avec les divers bureaux et ateliers de notre journal en signalant: G.R. 3551.

"Madama, touche pas (banana)"

Le plus récent disque humoristique RCA Victor — chanté par

MICHEL NOËL

Cet artiste canadien bien connu de la radio et de la scène dépeint ici les tribulations d'un marchand de fruits. Entendez ce disque chez votre marchand de disques RCA Victor.

Ainsi que JE N'EN CONNAIS PAS LA FIN
Michel Noël avec orchestre dirigé par Allen Melvar
Tous deux sur Disques RCA Victor 56-5186 - 85c.

AUTRES RÉCENTS SUCCÈS SUR DISQUES RCA VICTOR

CHANSONNETTE — Valse LE BEL ÉCOSSAIS — Marche Disque RCA Victor 56-5185	Monique Lysac 88c	Lise Roy 88c
UN HOMME SANS ARGENT (Chanson à répondre) REEL D'HOCHÉLAGA	La Famille Soucy Loides Soucy Disque RCA Victor Bluebird 55-3552	88c
COMME UN CIEL D'ÉTÉ SI TU PARTAIS Disque RCA Victor 56-5183	88c	Lise Roy 88c
SANTA MARIA — Prière OLLE TORERO — Paso-doble (avec chœurs) (tous deux de l'opérette "Andalousie")	Luigi Maritano Disque RCA Victor 150212	88c

DISQUES RCA VICTOR

CHANGEMENTS AUX HORAIRES

En vigueur dimanche le 30 octobre, 1949

Tous renseignements des agents

CANADIEN PACIFIQUE NATIONAL CANADIEN

Aidez à CALMER Rapidement la Douleur

L'action de la chaleur pénétrante de la

OUATE MÉDICAMENTÉE THERMOGÈNE

aide à soulager les maux qui accompagnent les gros rhumes de poitrine, bronchites et douleurs lésionnelles. Quand vous êtes un rhume, combattez-le immédiatement — appliquez de la THERMOGÈNE et vous sentirez la chaleur qui calme. 3499

OUATE MÉDICAMENTÉE THERMOGÈNE

Dernier appel pour l'exposition de l'Année-Sainte

Etabli à Québec depuis à peine deux semaines, la secrétariat du Comité Canadien pour l'Exposition de l'Année Sainte doit terminer, pour le 1er novembre, la cueillette du matériel canadien qui sera expédié à Rome pour cette Exposition. Il s'agit, on le sait, d'une vaste exposition sur l'activité catholique dans les différents pays au monde. Cette Exposition dure pendant toute l'année 1950 et sera ouverte aux millions de pèlerins qui se rendront à Rome pendant l'Année-Sainte.

Le Comité Canadien pour l'Exposition de l'Année Sainte a pris contact, depuis une quinzaine de jours, avec toutes les institutions susceptibles de fournir du matériel canadien pour cette Exposition. Journaux, revues, postes de radio, maisons d'éditions, institutions d'enseignement, associations, services et mouvements d'Action Catholique ont tous été invités à faire parvenir au secrétariat du Comité Canadien une abondante documentation sur leur travail et leurs activités.

Déjà, la documentation s'accumule. Comme il ne reste qu'une semaine pour terminer la cueillette du matériel, le Comité Canadien lance un dernier appel à tous ceux qui sont intéressés à lui faire parvenir de la documentation. Les pièces illustrées et photographiques seront particulièrement appréciées, étant donné qu'il s'agit de matériel pour une Exposition. Le Comité lance une invitation particulière aux écrivains canadiens qui ont déjà publié des volumes ou brochures d'esprit chrétien. Comme il est impossible de rejoindre personnellement ces milliers d'auteurs, le Comité les invite à faire parvenir une copie de chacune de leurs œuvres, au Secrétariat, à l'adresse suivante: Comité Canadien pour l'Exposition de l'Année Sainte (secteur français), s/s M. l'abbé David Lambert, 3, boulevard Charest, Québec.

DISQUES RCA VICTOR

AU RAYON DES DISQUES ED. ARCHAMBAULT INC. 500, rue Ste-Catherine Est MARquette 6201	SNOWDON ELECTRICAL APPLIANCES INC. 5000, Blvd Décarie - EL. 6040	P. MARRAZZA INC. Disques pour tous les goûts 308, rue STE-CATHERINE Ouest BE. 1756	PARK AVENUE RADIO CO. Venez visiter notre rayon ultra-moderne Complet assortiment de disques 5377, ave du Parc CR. 1109
BOUTHILLIER MUSIQUE 6405 St-Hubert CR. 7115	PL. 9526 WILLIS & CO. LIMITED 1220 ouest, Ste-Catherine	LES FRÈRES DUVAL Disques, Codeaux, Accessoires électriques, Réparation de Radio 2149, rue FRONTENAC FA. 1448	ROSEMONT RADIO SERVICE 3208 Masson AM. 2829
PLANTE & CIE LTEE 917 est, Mont-Royal FR. 1112	A. LALONDE 5799, boul. Monk - FI. 7505 Ville-Émard	Au nouveau département de disques du SYNDICAT ST-HENRI Choix de disques classiques et populaires 3619 Notre-Dame O. WI. 3151	MUSICANA 1657 est, rue Laurier Tél: CH. 3717
ART & MUSIC LTD 2175 ouest, Ste-Catherine WE. 2713	LUCIEN LAVALLÉE Le centre musical choisi de l'ouest de Montréal 3522 N.-Dame O. WI. 0738	L. N. MESSIER LTEE Le grand magasin à rayons de la rue Mt-Royal 1961, rue Centre - Willbank 7528	MOISAN RADIO ENRC. 1961, rue Centre - Willbank 7528
MAISON A. LASALLE LTEE 8127 St-Denis DU. 1153	A. E. MARCOTTE 3690 est, rue Ontario CH. 9628	LOYER RADIO SERVICE Vente et Réparation de Radio 4726 ouest, NOTRE-DAME WE. 6692	VERDUN MUSIC CENTRE 612 Ave de l'Eglise YO. 1651
DUPUIS FRÈRES Limitée Rayon des disques Messazine	CLAUDE GIRARD 1031 est, Mont-Royal AM. 7700	JULES JACOB 379 est, Rachel, MA. 9883 6645, St-Hubert, GR. 2633	LA MUSIQUE MODERNE Choix complet de disques R.C.A. - Victor 4453, rue SAINT-DENIS HA. 3821
OLYMPIADES LTEE Articles de sport en général Spécialité: Disques "RCA VICTOR" 8708, LaJeunesse DU. 7212	C. W. LINDSAY, CO. LTEE Disques R.C.A. Victor 1112 Ste-Catherine Ouest MA 7701 580 Ste-Catherine est - HA. 1533 4232 Wellington - YO. 4634	Lisez	Le Canada tous les matins

DU SOIR AU LENDemain

Par PAUL PARIZEAU

Une importante joute pour les Canadiens

La première position de la ligue de hockey Nationale sera en jeu ce soir alors que les Canadiens affronteront les Maple Leafs de Toronto. Ce sera la deuxième joute de la saison entre les deux clubs canadiens et il est inutile de rappeler la rivalité qui les anime. Les Canadiens ont vaincu les Torontois sur leur propre glace la semaine dernière et avec le retour de Kenny Reardon dans l'alignement ils devraient triompher ce soir. Un arthropède de 850 sièges seront mis à la disposition des fervents du hockey et l'on est en droit de prévoir une assistance record.



Dick Irvin ne projette aucun changement dans son alignement. Dubé continuera de jouer avec Elmer Lach et Maurice Richard, tandis que Grant Warwick aura Billy Reay et Gerry Plamondon comme coéquipiers. Nos avants devront sortir de leur léthargie de la fin de semaine dernière pour vaincre les Leafs. L'on sait qu'ils ont compté un seul but contre Jack Gelineau en deux parties. Et sans la tenue brillante de Bill Durnan, ils auraient probablement subi deux défaites.

Les Leafs seront difficiles à battre avec le retour du solide Harry Watson et de Gus Morton. Notre première ligne trouvera une forte opposition dans le trio Ezinicki-Gardner-Watson. Les Canadiens jouent habituellement leurs meilleures parties contre les Leafs et la joute de ce soir ne devrait pas faire exception. Ils ont besoin d'une victoire pour se maintenir en première position.

Nous ne pouvons qu'applaudir le nouveau règlement de la Commission athlétique de Montréal ayant trait aux gants. Avec des gants de huit onces pour les catégories les plus lourdes les risques d'accidents graves seront de beaucoup diminués. Nous croyons par ailleurs que le signal de la trêve pour le gant de six onces devrait être permis afin d'éviter le triste spectacle d'un boxeur manifestement vaincu se faire littéralement massacrer comme le cas s'est présenté récemment lors du combat Savoie-Gagnon. Il est indispensable par ailleurs que les arbitres connaissent leur métier. En parlant de boxe nous nous demandons comme plusieurs si l'Arnold n'a pas pêché par abus de confiance en acceptant Bernard Docusen comme adversaire de Gaby Ferland. Ce dernier peut néanmoins causer une surprise et s'il

Boston intéressé au Drummondville

Albert Molini, président de la ligue de baseball Provinciale, poursuit ses démarches pour que le circuit, dont il vient d'être réélu président, se joigne au baseball organisé pour la prochaine saison. Molini nous avaisait, hier soir, qu'il avait reçu une intéressante lettre de Harry Jenkins, qui a charge du système de clubs-fermes des Braves de Boston de la ligue Nationale. Jenkins explique qu'il est directement intéressé à prendre un club du circuit dans son organisation, et il a laissé entendre que les Cubs de Drummondville l'intéressaient particulièrement.

On sait que le club St-Jean deviendrait affilié aux Dodgers de Brooklyn et le club Granby aux Giants de New-York si la ligue Provinciale passait au baseball organisé.

Cinq des six clubs ont accepté de passer au baseball organisé et le club Sherbrooke, le seul qui s'y soit opposé, reviendrait sur sa décision très prochainement.

Les nouveaux sièges au Forum ne seront pas vendus à des sous-locataires pour la saison et les premiers arrivés auront les premiers sièges. L'intention de Selke est de permettre au plus grand nombre de sportifs possibles de voir les Canadiens à l'oeuvre... La personne qui n'a pas la chance de voir jouer les Canadiens perd nécessairement de l'intérêt dans les activités du club... Avec quatre buts seulement comptés contre lui en cinq joutes, Bill Durnan semble en bonne voie de capturer encore une fois le trophée Vézina... Sol Strauss qui vient de mourir dans un accident d'avion fut l'inventeur du totalisateur américain utilisé sur toutes les piscines importantes du continent... S'il faut en juger par leur marche triomphale les Canadiens juniors auront leur mot à dire jusqu'à la fin dans la course au championnat et ce serait une erreur de croire que le National l'emportera facilement.

New-York gagne - Valleyfield perd 2-1

Il triomphe du Boston par 5-2 et le rejoint en 2e position

NEW-YORK. (AP) — Les Rangers de New-York ont enfin secoué la guigne qui s'attachait à eux chaque fois qu'ils ouvraient officiellement leur saison sur leur propre glace, au Madison Square Garden. En effet, les Rangers ont défait les Bruins de Boston au compte de 5 à 2, hier, pour ainsi monter sur un pied d'égalité avec les Bostonnais en deuxième place de la ligue Nationale. Au cours des six dernières années les Rangers n'avaient pas connu la victoire dans leur joute d'ouverture. Les Canadiens dominent toujours le classement, un point en avant des Bruins et des Rangers.

Les Rangers ont déclenché leur plus formidable offensive de la saison pour vaincre les Bruins. C'était la deuxième victoire des New-Yorkais. Ils ont annulé deux fois et perdu de deux autres reprises.

Des buts de Pentti Lund, Tony Leswick et Jacked de la période initiale ont donné une confortable avance aux Rangers. O'Connor a reçu le crédit d'assistances sur les buts de Leswick et Juekes.

Au début de la deuxième période Kyle déjoua Jacques Gelineau dans les filets des Bruins pour porter l'avance de son club à 4-0. Toppazzini enregistra ensuite le premier but du Boston. Eddie Slowinski redonna une avance de quatre points aux Rangers en comptant avant la fin de l'engagement.

Pete Horpek a compté le 2e but du Boston dans la troisième période. Chuck Rayner a de nouveau été sensationnel dans les filets des vainqueurs.

Première période
1-New-York, Lund 14.35
2-New-York, Leswick (O'Connor) 15.04
3-New-York, Juekes (O'Connor) 19.33
Punitions: Horpek, Shero (2), Egan, Stanowski, Schmidt, Smith.

Deuxième période
4-New-York, Kyle (Laprade) 4.03
5-New-York, Toppazzini 13.47
6-New-York, Slowinski 15.48
Punitions: Shero.

Troisième période
7-Boston, Horpek 18.36
(Henderson, Dumart)
Punitions: Kyle, Stanley.

HOCKEY

Ligue Nationale
Boston 2, New-York 5

Ligue Québec 5, Trois-Rivières 6

Ligue Senior
Royal 2, Valleyfield 1.
Ottawa 3, Chicoutimi 3.

Ligue Américaine
St-Louis 7, Hershey 4.
New-Haven 3, Providence 6.
Pittsburgh 4, Cleveland 1.
Buffalo 2, Cincinnati 1.

AUJOURD'HUI

Ligue Nationale
Toronto & Canadiens.
Detroit & Chicago.

Ligue Américaine
St-Louis & New Haven.
Buffalo & Indianapolis.

Ligue Senior
Royal & Shawinigan.
Ottawa & Québec (à St-Joseph d'Alma).

Ligue Junior
Royal vs Leafs de Verdun.
Valleyfield vs Canadiens.
(à l'Auditorium de Verdun).

Ligue Provinciale
Outremont vs Abord-à-Plouffe.
Valleyfield vs Park Extension.
(à l'Arène St-Laurent).

LE CLASSEMENT

Ligue Nationale	J	G	P	N	P	C	Pts
Canadiens	6	2	2	1	1	4	10
Boston	6	2	2	1	1	4	10
New-York	6	2	2	1	1	4	10
Detroit	7	2	1	2	1	5	8
Toronto	4	1	1	2	1	0	6
Chicago	5	0	3	2	1	2	2

Ligue Américaine

Division Est	J	G	P	N	P	C	Pts
New-Haven	7	3	2	1	2	1	10
Buffalo	7	3	3	1	2	1	7
Providence	6	3	3	0	2	1	6
Detroit	7	2	3	2	1	1	5
Hershey	6	2	4	0	1	2	4

Division Ouest

J	G	P	N	P	C	Pts
Cleveland	8	5	1	0	2	15
St-Louis	8	3	4	1	2	10
Pittsburgh	7	2	3	1	2	5
Cincinnati	8	2	5	1	2	3

Quelque 200 amateurs de boxe ont vu Docusen, hier, à la Palestre

Bernard "Duke" Docusen, sérieux aspirant au championnat mi-moyen du monde qui rencontrera Gaby Ferland au Forum lundi soir, est finalement arrivé dans la métropole et près de 200 personnes l'ont chaleureusement ovationné lorsqu'il a fait sa présentation dans le gymnase de la Palestre Nationale. Docusen, passissant en bonne condition ne s'est contenté que de faire de légers exercices hier après-midi, mais son gérant, Otis Guishet a

Trois-Rivières bat les Citadelles 6-5

TROIS-RIVIERES. (C.P.) — Les Reds de Trois-Rivières sont venus de l'arrière pour vaincre les Citadelles de Québec au compte de 6 à 5, hier, en supplémentaire, dans une joute régulière de la ligue junior. Par suite de cette victoire les truifluivens sont montés sur un pied d'égalité avec les clubs Québec et Valleyfield en deuxième place du circuit. Royal et National suivent de deux points en arrière. Le Verdun occupe la dernière place n'ayant pas encore triomphé une seule fois.

Il est un type bien bâti et il a impressionné la forte assistance par son physique.

Contre Robinson

"Son plus dur combat a sans aucun doute été livré contre Robinson et s'il avait été plus chanceux, il l'aurait probablement emporté. A la fin du dixième round de cette rencontre, Brenard avait cinq assauts à son crédit tandis que les juges avaient accordé un round à Robinson et qu'ils avaient déclaré les quatre autres nuls.

Docusen est marié depuis l'âge de 17 ans et il est le père de deux fillettes. Il n'est âgé que de 22 ans, mais il possède une vaste expérience dans la lutte.

Avant l'arrivée de Docusen, Ferland a poursuivi son entraînement et son gérant, Pete Audette a déclaré qu'il avait déjà boxe quarante rounds. "Il n'a jamais été en aussi bonne condition et je crois qu'il possède des chances de déjouer les calculs des experts lundi soir", a dit Pete.

Royal joue contre les Leafs à Verdun; les Braves vs Canadien

Le premier programme double régulier de la ligue junior à l'Auditorium de Verdun sera présenté ce soir. Dans la première joute, le Royal rencontrera les Leafs de Verdun, tandis que les clubs Valleyfield et Canadiens se disputent la victoire dans la deuxième joute à l'officielle.

Le Royal a été passablement affaibli en perdant cinq de ses réguliers de l'an dernier. Cependant il ne faut pas croire que l'équipe de Grant Morrison sera une proie facile pour les autres clubs du circuit d'ici la fin de la saison. Le Royal s'est rapidement réorganisé avec du talent nouveau dont plusieurs joueurs du Royal de la ligue junior "B".

Mardi dernier au Forum le Royal menait 2-0 sur le Canadien, quand sa défense est tombé en pièces pour permettre au Tricolore de se rallier et l'emporter. Le trio formé de Jacques-Pleard et Proctor sera tout particulièrement à surveiller d'ici la fin.

Le Verdun est plus fort... Les Leafs de Verdun, sous l'habile direction de Sylvio Mantha qui dirigeait les destinées du National l'an dernier, sont méconnaissables cette année. On sait que l'an dernier les Leafs n'ont pas réussi à remporter une seule victoire. André Cournoyer est une trouvaille dans les filets du Verdun tandis que le trio formé de Robert Hogue, Fernand Lapointe et Claude Beaupré devrait faire parler de lui.

Le Royal est combatif à l'extrême et livrera une lutte intéressante aux hommes de Mantha.

Le Valleyfield ne terminera probablement pas en première place du circuit, mais il causera de désagréables surprises à plusieurs. Sa victoire sur les Reds des Trois-Rivières indique clairement que les Braves sont suffisamment puissants pour vaincre plusieurs clubs.

Sam Pollock dirigera le Canadien ce soir en l'absence de Billy Reay qui doit s'aligner avec les Canadiens de la Nationale. Le Canadien ne faudrait pas être surpris si le contraire se produisait.

Eddie Cadieux, le pilote du Valleyfield, est enchanté de la tenue de son jeune cerbère Roger Morrissette, qu'il classe au nombre des meilleurs du circuit.

C'est donc un excellent programme que les amateurs de Verdun goûteront certainement. La première joute au Forum sera présentée dimanche soir prochain, alors que les Citadelles de Québec viendront disputer la victoire au Royal.

LE SEXE FAIBLE ET LA LUTTE!

PHILADELPHIE, (U.P.) — La commission athlétique de l'état de Pennsylvanie a refusé, hier, d'accorder la permission au "sexes faible" de présenter des programmes de lutte dans les arènes de l'état. Prenant une décision officielle la commission a ajouté que la lutte n'était certainement pas un sport pour les femmes. Le nouveau règlement sera en force à compter du 4 novembre, soit une journée après que le dernier programme déjà cédé, mettant aux prises des femmes, aura été présenté.

Qui est le plus rapide? Casey, Wagner, Copeland ou Turner?

(par Jean Séguin)

Qui est le plus rapide joueur du Big Four? Virgil Wagner des Alouettes, Royal Copeland des Argonautes, Howie Turner des Rough Riders ou Tom Casey, le quart-arrière noir des Wildcats de Hamilton! Les amateurs locaux connaissent la réponse à cette question, dimanche prochain, au stade de la rue Desolimer, alors que les Alouettes recevront la visite des Wildcats de Hamilton. En effet une course de 100 verges, soit la longueur du terrain, a été organisée entre ces quatre étoiles du gridiron. L'épreuve aura lieu à la mi-tempée. Chaque joueur mentionné portera le ballon pour l'épreuve. A Ottawa on affirme que Turner l'emportera. Dans les milieux de football locaux on avance que la lutte se fera entre Casey et Copeland. Ceux qui opinent que Wagner sera le vainqueur de l'épreuve sont moins nombreux, mais ce ne serait rien de surprenant si l'as des Alouettes déjouait les calculs pour l'emporter. Un prix de \$100 sera accordé au vainqueur.

Advenant que les Argonautes de Toronto parviennent à triompher contre les Rough Riders à Ottawa samedi, ils rejoindront temporairement les Alouettes en deuxième place. Les Alouettes sont favoris pour vaincre les Wildcats pour la quatrième fois cette saison au stade dimanche, et ainsi conserver leur avance de deux points en deuxième position, même si les Argos surprennent en gagnant samedi.

Les Argonautes n'ont pas battu les Rough Riders une seule fois cette saison et leur tâche sera encore plus difficile à Ottawa. Une défaite des Argos samedi et une victoire des Alouettes dimanche scelleraient définitivement le classement final des équipes.

Cependant advenant une victoire des Argonautes, la dernière joute de la saison qui mettra aux prises le club de la Ville-Reine et les Alouettes au stade des Rouyaux, samedi le 5 novembre, déciderait de la deuxième place. Les Wildcats n'ont pas connu la victoire une seule fois cette année et pourraient fort bien causer la surprise de la saison dimanche. C'est dire que les Alouettes ne devront pas pêcher par excès de confiance, surtout si les Argos l'emportent à Ottawa samedi.

Les amateurs de la capitale sont cependant convaincus que les Alouettes rencontreront les Rough Riders dans la série de deux joutes, total des points, pour décider du championnat du circuit. Plus de 4000 amateurs de la capitale ont déjà fait des demandes de billets pour l'une de ces deux joutes, qui serait présentée à Montréal.

Le pilote Lew Hayman croit que son club possède de meilleures chances qu'aucun de remporter le championnat. Il ne veut pas cependant discuter des détails contre les Rough Riders. "Nous gagnons nos deux dernières parties, de dire Hayman, et ensuite on s'occupera des Rough Riders."

Robert conserve son titre dans un match enlevant contre Atkins

Yvon Robert a conservé son championnat mondial en un match enlevant au possible, présenté en finale, hier, au Forum. Le match a été l'un des plus rudes jamais présentés dans une arène locale. Après que les deux gladiateurs eurent été disqualifiés pour en être venus aux coups comme de véritables "boxeurs", après 9.43 minutes dans le premier engagement, le combat est devenu de plus en plus excitant. Revenu dans le "ring" pour le deuxième engagement les deux gladiateurs ont continué de boxer, appliquant crochets et moulinsets. Finalement Atkins réussit à coucher Robert et l'attaqua sauvagement à coups de pieds. C'est alors que l'arbitre Paquette arrêta les hostilités pour disqualifier Atkins et assurer la victoire à Robert après 2.31 minutes.

Ovilia Asselin qui avait combattu en préliminaire sauta alors dans l'arène et s'attaqua à Atkins. Il lui donna une bonne raclée. Atkins ne devait pas cependant s'en tirer aussi facilement. Après Asselin, ce fut au tour de Joe DeValteau de monter dans le "ring" en habits civils, pour infliger une raclée à Atkins. Ce dernier saignait visiblement du nez, mais il n'était pas encore fini. De fait Manuel Cortez, furieux également des tactiques déloyales de Atkins, s'amenait à son tour pour le rosser de façon non équivoque.

La moitié de l'assistance tentait de s'assurer une place près de l'arène pour assister à cette enlève-vante démonstration. Il a fallu la protection de plusieurs policiers et

Pépin compte les deux buts du Royal; Chicoutimi bat Ottawa

VALLEYFIELD. (CP) — Deux buts de Bob Pépin dès la première période ont permis au Royal de Frank Carlin de vaincre les Braves de Valleyfield au compte de 2 à 1, hier, dans une joute régulière de la ligue Québec senior. Dans une autre joute régulière du circuit, le club Chicoutimi a défait les Senators d'Ottawa 5 à 3. Par suite du résultat le Chicoutimi est monté sur un pied d'égalité en deuxième place du circuit avec les As de Québec. Le Royal, par suite de sa deuxième victoire de la saison, est passé en troisième place, un point en arrière du Chicoutimi et du Québec.

A Valleyfield le trio formé de Pépin-Hagerty-Morin s'éleva avec brio pour le Royal. Pépin déjoua Bessette après trois minutes de jeu et assura la victoire à son club en comptant une deuxième fois exactement une minute plus tard. Dutchak, Knutson, Leforce et Dolbec purgèrent des punitions dans la première période.

Dans la deuxième engagement aucun club ne réussit à compter. Cox, Leforce et Mayer paraderent au frigidaire au cours de l'engagement.

Jack Irvine sauva le Valleyfield du blanchissage dans l'engagement final en déjouant Jacques Plante, qui a été sensationnel dans les filets du Royal.

Chicoutimi gagne

A Chicoutimi les Senators ont affiché une excellente tenue, bien qu'ils n'avaient que 14 joueurs en uniforme. Eddie Emberg compta pour les Senators dans la première période mais Mureth égala les chances. Des buts de Lavoye et Cabana pour Chicoutimi, dans la deuxième période, et un de Smith

pour Ottawa, placèrent le club de Hébert en avant. Jacques Richard et Roy comptèrent dans la troisième période pour assurer la victoire au Chicoutimi. Emberg réussit le seul but des Senators au cours de ce dernier engagement.

Première période
1-Royal, Pépin (Hagarty) 3.11
2-Royal, Pépin (Morin, St-Laurent) 4.11
Punitions: Dutchak, Knutson, Leforce, Dolbec.

Deuxième période
Aucun point.
Punitions: Cox, Leforce, Mayer.

Troisième période
3-Valleyfield, Irvine (Cortiveau, Bisillon) 14.45
Punitions: M. Bessette, Huddleston, Cox (2).

CHICOUTIMI & OTTAWA 3.

Première période
1-Ottawa, Emberg (Green, Smith) 8.50
2-Chicoutimi, Mureth (Smrke, Robert) 13.59
Punitions: Tremblay, Richard, Hodgson.

Deuxième période
3-Chicoutimi, Lavoye (Cabana) 6.10
4-Ottawa, Smith (Copp) 11.04
5-Chicoutimi, Cabana (Gilbert, Morrissette) 15.00
Punitions: Roy, Dagenais (majeur), Roy, Leclair, Fennell, Robert.

Troisième période
6-Chicoutimi, Richard (Miller, Morrissette) 14.40
7-Ottawa, Emberg (Green, Smith) 15.25
8-Chicoutimi, Roy (Bisillon) 19.30
Punitions: Tudin, Robidas, Roy, Bislan.

EN DERNIERE HEURE

TORONTO (A.P.) — En dernière heure, hier, Bill Vecek, propriétaire des Indians de Cleveland de la ligue Américaine, a annoncé qu'il épouserait Mary Frances Ackerman, publiciste des troupes "Ice Capades" et "Ice Cycles". Mlle Ackerman, âgée de 28 ans, et Bill Vecek, doivent se marier à Chicago en novembre prochain. M. Vecek aura obtenu ses papiers de divorce.

Valleyfield visite le Parc Extension

Le Valleyfield, qui a causé une forte surprise le printemps dernier, en battant dans la ligue Provinciale, le club des Syriens, rencontrera ce soir à l'arène du collège St-Laurent le club Parc Extension. Ce sera la première joute régulière du Valleyfield cette saison.

Dans la première joute à l'affiche ce soir le club Abord-à-Plouffe disputera la victoire au club Outremont. Ce dernier club a causé une surprise dimanche dernier en triomphant du St-François-Xavier au compte de 4 à 1.

Le Parc Extension, piloté par Jos Desroches, semble posséder une puissante équipe. Dimanche soir un autre programme double régulier sera présenté. Dans la première partie le Valleyfield rencontrera les Rapides de Lachine et les clubs Saint-François-Xavier et l'Abord-à-Plouffe se disputent la victoire dans la deuxième joute.

Mocambo
CASHMERE COATING

Une confection de luxe pour tout homme de goût... Il est doublé de Fiberglas, ce qui assure le maximum de chaleur sans l'aptesantir.

Le Tailored Man vous offre le Mocambo dans un très vaste choix de modèles inédits et dans les teintes dernières teintes à \$55.

harrygold
The Tailored Man
Porte voisine du théâtre Princess

SE RASER RAPIDEMENT... C'EST PLUS FACILE QUE JAMAIS!

le rasoir **ROCKET** Gillette
"tout-en-un"

AVEC 10 LAMES BLEUES GILLETTE DANS UN PORTE-LAMES

Confort, changement rapide de la lame, double économie—tout cela se trouve dans le nouveau rasoir monopie Gillette et le porte-lames Gillette! L'ensemble, à \$1.29, représente ce qu'on peut offrir de mieux pour la barbe.

OFFRE SPECIALE A BAS PRIX

Un rasoir monopie Rasoir de Gillette et un porte-lames Gillette avec 10 lames Bleues Gillette.

\$1.29

Valuez régulier: \$2.00

ECONOMISEZ... EN ROULANT VOS CIGARETTES

AVEC

British Consols

Tabac à Cigarettes

DE VIRGINIE, DOUX, SOAVE

British Consols

Cigarette Tobacco

MILD SWEET OLD VIRGINIA

VERSEZ UN PEU CHAQUE SEMAINE

OUVREZ un COMPTE chez

Grovers

VETEMENTS, MERCERIES, CHAPEAUX

COMPTANT OU CREDIT MEME PRIX

CLASSEMENT DES EQUIPES

J	G	P	N	P	C	Pts
St-Stanislas	15	10	4	1	0	100%
St-Marc	15	6	4	1	4	71.4%
Joe's T.T.C.	15	15	1	2	68.6%	
St-Eduard	10	11	1	1	48%	
Drummond Photo	6	15	2	1	29%	
Canadien	1	4	1	1	20%	

CLASSEMENT INDIVIDUEL

J	G	P	N	P	C	Pts
L. Cloutier—St-Stanislas	17	4	1	0	100%	
Y. Talbot—St-Marc	1	1	0	0	100%	
M. Desroches—St-Eduard	1	1	0	0	100%	
L. Bessette—Joe's T.T.C.	1	1	0	0	100%	
B. Silcock—Joe's T.T.C.	1	1	0	0	100%	
J. Courtois—Canadien	1	1	0	0	100%	
J. Desroches—St-Stanislas	1	1	0	0	100%	
J. Poulain—St-Stanislas	1	1	0	0	100%	
G. Renaud—St-Marc	1	1	0	0	100%	

Reardon jouera contre Toronto, ce soir au Forum

Nos sélections aujourd'hui

(par United Press)
Le meilleur pari: Chaldia
Le meilleur "outsider": Crazette
Le meilleur "parlay": Blue Kay et Cohise

- Garden State**
- Bright Player, Ogham, Jerry's Best
 - Black Tempest, Edemgee, Flash Up
 - Pic-One, Bunker, Hydraulic
 - Onward March, Bat Boy, Blue Thunder
 - Bold Dan, King Rosa, Cravache
 - Midchannel, I Am, Eagle River
 - Fallabee, Ocean Play, Miss Amedea O.
 - War Dressing, Cougar, Wrightstown
- Meilleur pari: BOLD DAN

- Lincoln Downs**
- Combine, Halogi, Card Game
 - Dunelliff, Conspiracy, May Moore
 - Fort Bars, La Africana, Trump Heavy
 - Hal, Ebro, Escort
 - Sea Otter, Jack's Neen, Star Amber
 - Carter Girl, Sombor, Milton Beere
 - La Princesse, Air Sis, Joby K.
 - Lucky Birthday, Jack's Toni, Burning Chips
- Meilleur pari: SEA OTTER

- Pimlico Park**
- Gary Leslie, Even Break, Joe Olsen
 - Sir Sag, Miss Hurrleane, Astradome
 - Pilgrim's Way, Artieund, On The Cuff
 - Son O'Dis, Go Lock, Sunny Flight
 - Seven League, Briar White, Whiffenpoof
 - Mystagogue, Related, Foreign Affair
 - Miss Tanya, Khabula, Cape Hatteras
 - American Wolf, Radiate II, Marie Egret
- Meilleur pari: SEVEN LEAGUE

- Jamaica**
- Deflation, Fox Challenge, Jam
 - Crazette, Texas Brags, Lady Marlyne
 - Hickory Lea, Shooters Hill, Stark Mad
 - Blue Kay, On Balance, Nazma
 - Chaldia, Fleming Bush, Mr. Jay
 - Cohise, First Nighter, Count-A-Bit
 - Space Ship, Relama, Poison Arrow
 - March Chick, Applause, Our Tommy
- Meilleur pari: CHALDIA

- Churchill Downs**
- Anphar, Woodford Gal, Rhoda Beth
 - Leaping Moose, Like A Breeze, Lady Lucren
 - Bargain Night, Kalimera, D'accord
 - Yoncalla, Big Ping, Obstinate St.
 - Grand Barter, Lady Greenwood, Banovina
 - Fletridge, Wellsab, Tennessee Kid
 - Scotch Bim, Grain Market, Easy Trade
 - Hi Neighbor, Stage Light, Swift Count
- Meilleur pari: FLEETRIDGE

FORUM
CE SOIR à 8.30
Hockey professionnelle
TORONTO
vs
CANADIENS
Billets: \$1.50, en vente à 10 a.m.

Encouragez vos joueurs favoris en courant une chance de gagner l'un des prix de fin de saison offerts par "La Canada". Adressez vos coupons comme suit:
CONCOURS "3 ÉTOILES", JOURNAL "LE CANADA", 5221, RUE DE GASPE, MONTREAL

LES TROPHÉES DU CONCOURS "TROIS ÉTOILES" sont dus à l'expertise de

Daoust & Fils *Stee*
BIJOUTIERS DIAMANTAIRES
SPECIALISTES EN TROPHÉES

Succ. Ouest 397 St-CATHERINE O. 3699 St-CATHERINE E. 3480 St-CATHERINE E.
(coin Bishop) (Près Nicolet) (Près St-Charles)
St. 8684 FR. 3149 LA. 0642
Catalogue gratuit sur demande

COUPON No 4
CONCOURS "3 ÉTOILES"
Voici mon choix pour les trois étoiles des Canadiens pour la joute du samedi 22 octobre contre les Bruins de Boston.

-
-
-

(Signature du concurrent)
.....
(Adresse)
.....

Le coupon No 5 pour la partie du dimanche 23 octobre contre les Bruins de Boston paraîtra demain.

Le Clairon Sportif



par Jean Séguin

Le transfert de cinq joueurs du Royal au National a soulevé maints commentaires dans les cercles de hockey de la métropole et de la province. Les Fildes, Rousseau, Langill, Benoit et Burchell ont quitté le Royal pour rejoindre le National, qui possédait déjà une excellente équipe, une puissance formidable. Les clubs de l'extérieur, et tout particulièrement les Citadelles de Québec, n'ont pas pris la décision du Forum d'assurer au club de la rue Cherrier le plus de puissance possible. Il serait difficile de blâmer Frank Byrne, propriétaire des Citadelles de Québec. Byrne a dépensé de fortes sommes depuis qu'il finance une équipe dans le circuit junior. Son équipe a été une attraction de toute première force. Les Citadelles sont encore très bien balancés cette saison et il ne faudrait pas croire que le National est déjà assuré du championnat. On ne saurait d'autre part blâmer la direction du Forum pour avoir opéré le transfert.

L'an dernier le Royal junior a assuré à la province sa première conquête de la coupe Memorial. Depuis son arrivée à Montréal, Frank Selke a travaillé au développement du hockey junior dans le but ultime qu'un club local décroche la trophée tant convoité. Il a brillamment atteint son but et il serait illogique de prétendre qu'il ne tentera pas de conserver le trophée ici. Le Forum finance quatre clubs dans le circuit junior, soit le Canadien, le Royal, le National et les Leafs de Verdun. Ces quatre clubs forment le noyau du circuit. Il est évident qu'un circuit provincial junior pourrait exister sans le Forum, mais nous doutons qu'il puisse connaître les mêmes succès que celui déjà existant. La direction du Forum est donc libre d'assigner les joueurs qui lui appartiennent comme bon lui semble. Il est vrai que la course au championnat sera peut-être moins intéressante, du fait qu'un club sera trop puissant pour les autres. Est-ce vraiment la situation qui existe?

L'an dernier le Royal a obtenu les services de Bert Herschfeld et Gordie Knutson, deux brillants joueurs venant de l'extérieur. De plus Robert Beau, cerbère du Chioutimi cette année, a été classé non de calibre par le piètre connaisseur Sam Pollock, et est également passé au Royal. Roland Rousseau, un pivot à la ligne bleue des détenteurs de la coupe Memorial, appartenait aux Leafs de Verdun, mais s'est tout de même aligné avec le Royal. Cette année Frank Selke a cru qu'il serait bon que le club favori des Canadiens français, le National, soit le club à vaincre. Nous sommes de l'avis de plusieurs amateurs, en avançant que le transfert aurait dû s'opérer avant l'ouverture de la saison. L'an dernier la Q.A.H.A. s'est opposée à un transfert semblable vers la fin de la saison. Cette année le transfert avait été décidé au début de la campagne, le tout a été approuvé par l'association.

Malgré les plus vives protestations de Byrne les joueurs du Royal demeureront avec le National. On est porté à croire en certains milieux que la course au championnat ne sera plus aussi serrée. Pourtant les clubs Québec, Canadien et Trois-Rivières sont très bien équilibrés et il y aura une lutte serrée au National. Les Citadelles ont été difficilement défaits par le National à leur première joute au Forum. Le Canadien aligne sur papier une formidable équipe. Billy Reay, le pilote du club, trouvera sous peu de meilleures combinaisons offensives. Le Canadien n'a pas encore rencontré Québec ou National, et c'est contre ces deux équipes que l'on pourra juger de sa réelle valeur. Les Reds des Trois-Rivières alignent de brillants jeunes joueurs qui s'amélioreront à mesure que la saison avancera. Les autres clubs du circuit, le Royal, les Leafs de Verdun et les Braves de Valleyfield donneront du fil à retordre aux meilleurs. Le circuit est donc mieux équilibré que jamais, et conséquemment la course au championnat devrait être plus enlevante.

La Palestre Nationale est une institution indispensable pour notre jeunesse sportive... Il serait trop long de citer ici tout ce qui est fait à la Palestre, pour permettre à nos jeunes de s'amuser de façon intéressante dans des locaux bien aménagés... Il faut évidemment des finances pour permettre que l'oeuvre de la Palestre continue à progresser... C'est pourquoi chaque année une grande campagne de vente de peanuts est organisée dans les rues de notre ville... La campagne de cette année aura lieu vendredi et samedi prochains... Tous ceux qui s'intéressent à la jeunesse et qui désirent son bien, devraient se faire un devoir de souscrire à cette campagne... Le club Intermédiaire "B" des Loisirs St-Amroise serait le club à battre dans la ligue Métropolitaine cette saison... Le circuit ouvrira sa saison régulière mercredi prochain à l'arena du collège St-Laurent... Albert Gagnon est le pilote du club St-Amroise... Tandis que Paul McKeercher en est le gérant et Phil Renaud, le président.

Retour de Watson et Mortson dans l'alignement des Leafs

A moins de complications toujours possibles, Kenney Reardon sera à son poste lorsque les Canadiens affronteront les Maple Leafs de Toronto ce soir au Forum. Les ferrets du hockey apprennent avec satisfaction que 850 sièges de la section est, dite terrasse, sont terminés et ils seront mis en vente dès 10 heures ce matin. Les Canadiens attendent la venue des Leafs avec confiance. L'on sait qu'ils ont vaincu les Torontois au compte de 3-1 la semaine dernière à Toronto et ils entendent en faire autant pour se maintenir en tête du classement de la ligue de hockey Nationale. Les Canadiens se sont reposés hier puisque la patinoire n'était pas disponible à cause de la séance de lutte.

Les Leafs seront au complet pour cette joute. Harry Watson et Gus Mortson seront de retour. La recrue Bobby Dawes sera absente. Watson s'alignera de nouveau avec Bill Ezinicki et Cal Gardner et les Canadiens devront surveiller étroitement cette ligne.

Les Canadiens entendent venger l'unique défaite de la saison qu'ils ont subie samedi aux mains des Bruins de Boston. Le gardien de buts Bill Durman a été magnifique jusqu'ici en laissant compter seulement quatre buts en cinq joutes et il devrait livrer un passionnant duel à Turk Broda.

Dans l'unique autre joute de ce soir, les Red Wings de Détroit rendront visite aux Black Hawks de Chicago. Une victoire du Détroit et une défaite des Canadiens laisseraient les deux clubs sur un pied d'égalité.

Dimock et Gagné en 1ère place

Bill Dimock et Fernand Gagné, respectivement des clubs Blues de C.N.R. et Hydro-Québec sont en tête de la ligue de hockey Montréal avec chacun cinq points selon les statistiques compilées par le publiciste Tommy Rochon. Hank Lone, du C.N.R. est en 2e position avec 4 points, suivi de Gerry Désautels du Hydro-Québec et Whitley Schultz du C.N.R. qui ont chacun trois points.

Le prochain programme de la ligue Montréal sera présenté demain soir à l'Auditorium de Verdun. Cancar fera face au Northern Electric et les As de Canada rencontreront les Blues de C.N.R.

Banquet annuel de l'association de golf municipal

Gérald Rochon, président de l'association du golf municipal, a annoncé que le banquet annuel de cette association sera tenu samedi soir prochain en l'hôtel Queen, à 7 heures précises.

Dick Quinn, président du comité consultatif du golf municipal et vice-président du comité exécutif de Montréal; Louis Lapointe, directeur des services municipaux; Dave Rochon, député à l'Assemblée législative et plusieurs autres personnes avantageusement connues dans les cercles sportifs et sociaux seront présentes à ce banquet.

Plus de 200 convives assisteront à ce banquet. L'on profitera de cette soirée pour procéder à la distribution des prix aux différents vainqueurs des tournois cette saison.

Veck épousera-t-il la publiciste des "Ice Capades", Mlle Ackerman

CHICAGO, (U.P.) — Bill Veck, président des Indiens de Cleveland de la ligue Américaine, a refusé de confirmer hier, une rumeur à l'effet qu'il contracterait de nouveau mariage, quand son divorce devient officiel avec sa présente épouse.

On rapporte que Veck est en très bons termes avec Mlle Mary Frances Ackerman, qui est agent de publicité pour le spectacle sur place "Ice Capades" qui sera au Forum de Montréal très bientôt. Mlle Ackerman devait arriver dans la métropole canadienne tard hier soir.

Alors qu'on lui demandait s'il avait l'intention d'épouser Mlle Ackerman, Veck répondit: "Peut-être pouvez-vous me le dire." Il ajouta: "Je n'ai pas l'intention d'épouser qui que ce soit avant d'être absolument libre de la faire."

Il avait déclaré mardi soir que son divorce serait final dans six semaines, mais hier, il a déclaré qu'il n'était pas tout à fait sûr qu'il serait officiel dans ce temps-là. On lui demanda alors s'il épouserait Mlle Ackerman après que le divorce sera officiel. Veck répondit: "Je n'ai absolument rien dit concernant Mlle Ackerman."

SNOOKERETTE
Une table de Pool Automatique

Pour vous divertir à la maison ou pour magasins, clubs, salles de jeux, restaurants ou tous lieux d'amusement.

Tables Snookerette, dimensions: 6' x 3', solide construction en chêne dur, avec une ardoise recouverte d'un tapis vert et bordée en caoutchouc, identique aux véritables tables de pool.

\$250.00
CONDITIONS FACILES

Chevrier & Larin
4241, De la Roche
AM. 2394 - Montréal

1917 32e ANNIVERSAIRE 1949

VENTE

50 PARDESSUS, rég. jusqu'à \$35.00 En vente \$ 9.95

156 COMPLETS, rég. jusqu'à \$47.50 " \$24.95

200 COMPLETS, rég. jusqu'à \$65.00 " \$39.50

125 PALETOTS, rég. jusqu'à \$45.00 " \$24.95

135 PARDESSUS, rég. jusqu'à \$49.50 " \$39.50

85 PARDESSUS, rég. jusqu'à \$60.00 " \$ 8.95

75 ROBES DE CHAMBRE, régulier \$12.99 " \$ 2.49

200 CHEMISES, régulier \$6.95 " \$ 3.69

300 CHEMISES, rég. \$1.50 " .89

190 PAIRES DE BAS,

LA VENTE COMMENCE CE MATIN A 9 H.

A. Gasco
"l'étiquette de distinction"
UN SEUL MAGASIN
1589 est, rue MONT-ROYAL
Montréal AM. 1448

OUVERT JUSQU'À 9 H. P.M. VENDREDI ET SAMEDI

UN VIF INTERET SUSCITE PAR NOTRE CONCOURS

Gagnon SPORTS
7125, rue S.-Hubert
Montréal
T.M. DO. 5815

Maurice Richard prend les devants; Bill Durnan en 2e place suivi de Lach

La première compilation des votes reçus en marge de notre quatrième concours annuel "3 Étoiles" révèle que Maurice Richard est en première position. Le prolifique compteurs des Canadiens a accumulé déjà un total de 132 points, dont 102 pour le premier choix et 30 pour la deuxième position. Bill Durnan le meilleur gardien de buts de la ligue Nationale qui a déjà deux blanchissages à son actif est en deuxième place. Durnan a accumulé 39 points pour la première place; 22 pour la seconde et 14 pour la troisième position. Il possède un total de 75 points, soit 57 de moins que celui de Maurice Richard. Elmer Lach est le détenteur de la troisième position dans le classement avec 26 points seulement, dont 12 pour le premier choix. Il existe donc une marge de 106 points entre Maurice Richard et Elmer Lach.

PLAMONDON ET DUBÉ

Gilles Dubé, la seule recrue dans le camp du Tricolore, occupe la quatrième place avec un total de 18 points. Dubé, qui l'an dernier jouait pour le Sherbrooke senior, n'a pas reçu un seul vote pour la première position, mais trois voteurs lui ont accordé la deuxième place et 12 autres la troisième position. Gerry Plamondon, un autre ex-joueur senior alors qu'il portait les couleurs des Royaux de Frank Carlin, détient la cinquième position avec un total de 17 points, soit un seulement derrière Dubé. Au nombre des autres joueurs du Canadien ayant déjà accumulé des points, mentionnons Butch Bouchard qui en a huit à son actif; Grant Warwick avec deux et Joe Garveth et Glen Harmon avec un chacun. Si l'on en juge par les votes déjà reçus, notre concours "3 Étoiles" connaîtra cette saison une popularité encore plus grande que dans le passé. Rappelons aux voteurs que de magnifiques prix de valeur seront décernés aux heureux gagnants du concours à la fin de la saison. Encouragez les joueurs du Canadien ainsi que nos annonceurs qui apportent un intérêt immense à ce concours.



Maurice Richard

	1ère	2e	3e	Total
Maurice Richard	102	30	0	132
Bill Durnan	39	22	14	75
Elmer Lach	12	8	6	26
Gilles Dubé	0	6	12	18
Gerry Plamondon	3	10	4	17
Butch Bouchard	0	4	4	8
Grant Warwick	0	2	0	2
Joe Garveth	0	0	1	1
Glen Harmon	0	0	1	1

"LES CANADIENS"
L'équipe qu'on aime voir triompher

MASTERCRAFT
CLOTHES LTD.

6580 rue St-Hubert CR. 2149

RECTOR LE PLUS BEAU DE LA VILLE
4703-05 St-Laurent
Dernière nouveauté en fait de BAR-B-Q: (angle Boul. St-Joseph)
BROCHETTE A LA GRECQUE
BOEUF • VEAU • AGNEAU • PORC FRAIS avec BACON
STEAK SUR PLAT (SIZZLING) METS CHINOIS
POULETS A LA BROCHE (BAR-B-Q) SPAGHETTI ITALIEN
HOMARDS • HUITRES • PETONCLES
2 salles à diner — 2 bars à votre disposition
COCKTAIL LOUNGE
PIANISTE DE RENOM, EN VEDETTE

TAUX SPECIAUX AUX GARAGISTES

MOTEURS D'AUTOS
Remanufacturés avec garantie

Notre Spécialité
RECTIFIER VILEBREQUINS ET PERÇER CYLINDRES SUR PLACE

COUTURE
MACHINE SHOP AND AUTO PARTS
7641, rue St-Hubert, Montréal — Tél.: DO. 3262; Rés. DO. 0557

Nos meilleurs vœux de succès au club de hockey "LES CANADIENS"

Olympiades Ltée

ARTICLES DE SPORT EN GENERAL
• Patins • Hockey • Rondelles • Aiguillage de patins et Articles de Chasse et de Pêche • Accessoires électriques "HOT POINT" • Radios • Réfrigérateurs, etc.

Spécialités: les disques "VICTOR"

8708, LaJeunesse DU. 7212

Assortiment complet de TROPHÉES
POUR TOUT GENRE DE SPORT
Escompte spécial à tous clubs organisés

Choix complet
3agues de fiançailles à diamants et alliances. Qualité certifiée.

Alphonse ROY BIJOUTIER DIAMANTAIRE
\$25 à \$1,000
7625, St-Hubert - CA. 2622
Entre St-Zotique et Bélanger

DEMANDEZ LES GÂTEAUX

CHEZ **Cinderella** RESTAURANT
FABRIQUÉS PAR O. GAUTHIER

Léo Dandurand
Président

Café Martin Drury's
Les plus célèbres restaurants de Montréal souhaitent aux CANADIENS la plus glorieuse saison de leur carrière

CHAUSSURES pour hommes **The Hart Shoe**
Vendeurs autorisés du soulier "Hart"
Autres qualités: \$9.95 à \$21.00
AJUSTEMENT PAR DES EXPERTS
265 est, Ste-Catherine LA. 8852

ANGELO BISANTI
Le pionnier du spaghetti

American Spaghetti House
"La meilleure sauce au monde"
64 est, rue Ste-Catherine
COMMANDES POUR EMPORTER REMPLIES AVEC SOIN NUIT ET JOUR
LA. 1547

VETEMENTS ET MERCERIE
POUR HOMMES
QUALITE SATISFACTION SERVICE
"LA OU LA QUALITE PRIME"

LOUIS RENAUD
1318 EST, RUE MONT-ROYAL — CH. 7363

NOS MEILLEURS VŒUX AUX "CANADIENS"

Casavant & Thibodeau
Mercerie St-Marc
CHAPEAUX Stetson - Morgan CHEMISES Arrow - B.V.D. - Migo
SLATER — CHAUSSURES — STRIDER
2356 est, Beaubien CA. 1669

1949 — SAISON — 1950
HOCKEY — CANADIENS
Nos meilleurs vœux de succès

THIBEAULT
(J.-B.) 3249, Ste-Catherine (Est) AM. 4645
et (Gérard) 1206, Mt-Royal Est AM. 4710

APPEL A TOUS LES CHAUFFEURS DE TAXI
Soyez indépendant, travaillez avec votre propre taxi
T. M. C. conditions: \$100.00 comptant, \$25.00 par semaine. DEVENEZ MEMBRE

TAXI MEN CLUB REG'D
2116, boul. St-Laurent salles 23-25 BE. 7284
Heures de Bureau: 9 à 12 a.m. - 2 à 5 p.m. - 7 à 9 p.m.

PETIT VERSEMENT CHAQUE SEMAINE • MEME PRIX POUR COMPTANT OU CREDIT

OUVREZ UN COMPTE AUJOURD'HUI A LA MAISON ST-HUBERT
CIE LTEE

TOUT POUR LA FAMILLE
VETEMENTS ET CHAUSSURES
APPAREILS ELECTRIQUES • LITERIE • TAPIS • PRELARTS, ETC.

6899, RUE SAINT-HUBERT Vi. 2392 Vi. 2394
près de la rue Bélanger — 2e étage

ECONOMISEZ... En roulant vos cigarettes avec le tabac à cigarettes de qualité

FAVORI DES SPORTIFS
HOCKEY
\$1.07 boîte métallique 1/2 lb. Taxe inc.
FRAIS — DOUX — AROME LA CIE DE TABAC

2141, rue Beaudry **TRANS-CANADA** Téléphone: AM. 3934

"CANADIENS"
Cette saison, c'est le championnat que nous vous souhaitons

JOE TRIFIRO & FRÈRE
TAILLEURS SUR MESURES (A LA MAIN)
1231 ouest, rue Ste-Catherine HA. 7986

Avant ou après le spectacle Souvenez-vous! Qu'il soit midi ou minuit, l'endroit c'est

RONCARI
• VIN • BIERE • METS ITALIENS

RONCARI
1115, boul. St-Laurent (angle Desherfiers) PL. 0379

Soyez prudent. CONFIEZ-NOUS VOTRE AUTO
Débossage — Peinture — Réparations Générales

Pièces authentiques et accessoires HUDSON. Livraison rapide

SERVICE DE REMORQUAGE JOUR ET NUIT

CRESCENT GARAGE
VENTE & SERVICE "HUDSON"
5369 ST. LAWRENCE BLVD. CA. 8288-9

BONNE CHANCE "CANADIENS"

Wolf Styles Enrg.
TAILLEUR • MERCERIE
BERNARD GAUTHIER CONRAD MARTIN
318 VILLERAY VI. 3518

APRES LA PARTIE VENEZ FAIRE LE CHOIX DE VOS 3 ETOILES au

VENUS De Milo ROOM
Divertissement continu tous les soirs LICENCES COMPLETES

BOURSE DE MONTREAL

Table of stock market data for Montreal, including various stock prices and indices.

Table of stock market data for Montreal, continuing from the previous table.

Table of stock market data for Montreal, continuing from the previous table.

Fruits et légumes au Marché Bonsecours

Text describing market prices for fruits and vegetables at Bonsecours Market.

Moyenne de la Bourse de Toronto

Table showing the average performance of the Toronto Stock Exchange.

Les MOTS CROISÉS du "CANADA"

Crossword puzzle grid with clues in French.

CURB DE MONTREAL

Table of stock market data for the Curb market in Montreal.

Table of stock market data for the Curb market in Montreal.

Table of stock market data for the Curb market in Montreal.

Moyenne des actions à New-York

Table showing the average performance of New York stocks.

Titres au comptoir

Table listing various securities and their prices.

SOLUTION DU PROBLEME PRECEDENT

Solution to the crossword puzzle from the previous page.

Lake Shore Mines hausse son dividende

News article about Lake Shore Mines increasing its dividend.

OBLIGATIONS INTERNATIONALES

Table of international bond market data.

Bourse de New-York

Table of New York Stock Exchange market data.

Ueufs, à la baisse

Text reporting a decrease in egg prices.

Commerce des bleuets

Text reporting on the blueberry market.

Moyenne des obligations à New-York

Table showing the average performance of New York bonds.

ANNONCES CLASSÉES

Large classified advertisement section with various notices and services.

REFRIGERATEURS DISPONIBLES MAINTENANT

Advertisement for refrigerators, highlighting availability.

Autos et Camions

Advertisement for cars and trucks, including seat covers.

Moyenne de la Bourse de Montréal

Table showing the average performance of the Montreal Stock Exchange.

Commerce des bleuets

Text reporting on the blueberry market.

Dividendes déclarés

Table listing companies that have declared dividends.

AVIS

Public notice regarding a general assembly of shareholders.

STEWART ELECTRIC

Advertisement for Stewart Electric, a Montreal-based company.

Autos et Camions

Advertisement for cars and trucks.

Moyennes de Dow-Jones

Table showing the Dow Jones averages.

Dividendes déclarés

Table listing companies that have declared dividends.

Marché des changes

Table showing exchange rates for various currencies.

LEATHAM, SIMPSON LIMITED

Advertisement for Leatham, Simpson Limited, a Montreal-based company.

BLUE BONNETS

Advertisement for Blue Bonnets, a Montreal-based company.

Autos et Camions

Advertisement for cars and trucks.

Dividendes déclarés

Table listing companies that have declared dividends.

Marché des changes

Table showing exchange rates for various currencies.

LEATHAM, SIMPSON LIMITED

Advertisement for Leatham, Simpson Limited, a Montreal-based company.

LEATHAM, SIMPSON LIMITED

Advertisement for Leatham, Simpson Limited, a Montreal-based company.

BLUE BONNETS

Advertisement for Blue Bonnets, a Montreal-based company.

Autos et Camions

Advertisement for cars and trucks.

Dividendes déclarés

Table listing companies that have declared dividends.

Marché des changes

Table showing exchange rates for various currencies.

LEATHAM, SIMPSON LIMITED

Advertisement for Leatham, Simpson Limited, a Montreal-based company.

LEATHAM, SIMPSON LIMITED

Advertisement for Leatham, Simpson Limited, a Montreal-based company.

BLUE BONNETS

Advertisement for Blue Bonnets, a Montreal-based company.

Autos et Camions

Advertisement for cars and trucks.

Dividendes déclarés

Table listing companies that have declared dividends.

Marché des changes

Table showing exchange rates for various currencies.

LEATHAM, SIMPSON LIMITED

Advertisement for Leatham, Simpson Limited, a Montreal-based company.

LEATHAM, SIMPSON LIMITED

Advertisement for Leatham, Simpson Limited, a Montreal-based company.

BLUE BONNETS

Advertisement for Blue Bonnets, a Montreal-based company.

Autos et Camions

Advertisement for cars and trucks.

Dividendes déclarés

Table listing companies that have declared dividends.

Marché des changes

Table showing exchange rates for various currencies.

LEATHAM, SIMPSON LIMITED

Advertisement for Leatham, Simpson Limited, a Montreal-based company.

LEATHAM, SIMPSON LIMITED

Advertisement for Leatham, Simpson Limited, a Montreal-based company.

BLUE BONNETS

Advertisement for Blue Bonnets, a Montreal-based company.

Autos et Camions

Advertisement for cars and trucks.

Dividendes déclarés

Table listing companies that have declared dividends.

Marché des changes

Table showing exchange rates for various currencies.

LEATHAM, SIMPSON LIMITED

Advertisement for Leatham, Simpson Limited, a Montreal-based company.

LEATHAM, SIMPSON LIMITED

Advertisement for Leatham, Simpson Limited, a Montreal-based company.

Un Montréalais gagne \$15,500 au sweepstake d'Irlande



M. Donald Winder, à gauche, qui a remporté la somme de \$15,500 au sweepstake irlandais. M. Winder songe à investir la somme d'une "façon profitable".

\$77,500 à M. E. St-Cyr, de Joliette

Gagnants du sweepstake: quatre Canadiens, dont un Montréalais

(Par la Canadian Press)

Grâce à deux chevaux — Sterope et Good Taste —, quatre Canadiens, un contrôleur de chemin de fer, un ouvrier du caoutchouc, un employé de bureau et un dessinateur sont devenus riches du jour au lendemain.

La victoire de Sterope dans le handicap de Cambridgeshire, à Newmarket, en Angleterre, a rapporté par le sweepstake irlandais une somme de \$77,500, à M. Ernest St-Cyr, 53 ans, de Joliette.

M. St-Cyr, qui est à l'emploi du Canadian National, a quitté son repas en vitesse pour annoncer la nouvelle à ses amis.

Un Montréalais "Décidément, je suis populaire avec les journalistes aujourd'hui!" a déclaré M. Donald Winder, qui a remporté la jolie somme de \$15,500 dans le sweepstake irlandais.

"Qu'avez-vous l'intention de faire avec cet argent?" "Je songe à l'investir d'une façon profitable", a-t-il répondu.

M. Winder entend également faire bénéficier sa femme et sa petite fille, âgée de six semaines, Beverly-Ann, de cette somme considérable.

Il s'est montré très calme et a confié qu'il achetait des billets depuis deux ans. M. Winder, âgé de 29 ans, est dessinateur et le reste. Du reste, il n'a pas l'intention de "changer de vie" pour autant.

Crédits provisoires de \$114 millions votés aux Communes

OTTAWA, 26 (Du correspondant parlementaire du "Canada") — Les Communes ont voté aujourd'hui pour plus de \$114,000,000 de crédits provisoires au gouvernement qui en a besoin pour administrer le pays durant le mois de novembre.

C'est la troisième fois, depuis le début du présent exercice financier, qu'elles ont dû, à la demande de l'hon. D. C. Abbott, ministre des Finances, et parce qu'elles n'ont pas encore trouvé le temps d'approuver le budget, consentir ainsi à ce que le cabinet fasse des dépenses qu'elles n'ont pas encore étudiées.

L'opposition a trouvé la matière à des critiques dont même M. Abbott a reconnu qu'elles étaient en bonne partie justifiées.

Le colonel George Drew, chef du parti conservateur progressiste, M. J. Coldwell, le leader socialiste, et plusieurs de leurs députés se sont accordés pour dire qu'il devenait de plus en plus difficile à la Chambre de scruter, au nom du peuple, les dépenses de l'Etat, celles-ci s'élevant maintenant à quelque chose comme \$2,500,000,000 par année.

Même que M. Drew, un peu éfrayé par la perspective de sessions de plus en plus longues et qui pourraient bien, si ça continue au rythme actuel, se prolonger douze mois par année, est allé jusqu'à soutenir qu'il faudra, coûte que coûte, trouver un moyen d'accélérer les travaux des Communes.

Autrement, il n'y aura plus de candidats aux élections, a-t-il soutenu.

Le Congrès canadien du travail réclame une enquête sur le coût de construction des maisons au Canada

Projet de loi sur le divorce adopté en première lecture

OTTAWA, 26. (Du correspondant parlementaire du "Canada") — En dépit des cris de protestations des députés du Québec, les Communes ont approuvé cet après-midi la première lecture d'un bill de M. Stanley Knowles, C.C.F. de Winnipeg-Nord-Centre, qui autoriserait la Cour à l'échiquier à décider des affaires de divorce du Québec et de Terre-Neuve.

La première lecture d'un projet de loi n'est qu'une formalité. C'est, en effet, la seconde qui compte car, alors, c'est le principe même de la mesure qu'on approuve ou qu'on rejette.

Prié d'expliquer de quoi il s'agissait, M. Knowles a dit que le but de son bill était de donner à la Cour de l'échiquier juridiction en matière de divorce pour les personnes habitant les deux seules provinces du pays qui ne veulent pas de cours de divorce.

Il a ajouté que les tribunaux provinciaux de ces deux provinces continueraient, comme ils le font aujourd'hui, de décider du paiement des pensions, du soin des enfants, etc.

"Mon projet de loi n'établira pas, a-t-il continué, de cours de divorce dans le Québec ou de Terre-Neuve. Il ne touchera en rien les droits et privilèges de ces provinces. Il ne changera pas les motifs pour lesquels on peut demander le divorce. Il ne donnera rien de plus que ce qu'ils ont déjà aux habitants du Québec et de Terre-Neuve. Il fera simplement passer à la Cour de l'échiquier l'autorité de décider du divorce dans ces deux provinces.

Demain et samedi

Vente de peanuts par les rues au profit de la Palestre nationale

Demain et samedi, se déroulera la grande vente, par les rues, de la "Campagne de Peanut 1949" de la Palestre Nationale.

Tous les bénéfices de cette vente annuelle serviront à restaurer le budget, à embellir le grand centre sportif de la rue Cherrier et à favoriser davantage le développement physique et moral de notre jeunesse à la Palestre Nationale. Les argentés supplémentaires nous permettront également de donner, à la jeunesse, la facilité de pratiquer les sports de son choix.

4,000 auxiliaires, choisis parmi les écoliers et écolières de la Commission des Ecoles Catholiques de Montréal et les abonnés de la Palestre Nationale, couvriront les points stratégiques de la métropole et accepteront gracieusement la générosité de notre population. Les dirigeants de la Palestre Nationale sont confiants que la population de Montréal appuiera cet appel avec empressement.

Les auxiliaires, tous bénévoles, ont été recrutés par Roger Chabouneau, organisateur général de la Campagne, Adjudant Perron, président du comité de recrutement et Gérard Pomminville, dirigeant de l'équipe volante, Richmond Pelletier à la charge complète de la vente par les rues.

Sarto Desnoyers, président général, et Maurice Bernardin, président du Conseil Exécutif, lancent un appel de dernière heure à tous pour que le support à une si belle cause soit apporté.

Les services que nous mettons à la disposition de chaque abonné de la Palestre Nationale nous coûtent \$45.00 par année lorsque ce dernier ne paie que le tiers en cotisation annuelle. Cet argument seul suffit pour convaincre la population. Donnez généreusement à la Palestre Nationale, une belle oeuvre pour notre jeunesse.

D'autres administrations municipales en avaient contre ce qu'elles disaient être un traitement particulier pour Ottawa.

On s'attend que le projet à l'étude et que le premier ministre lui-même, le h. Louis Saint-Laurent, se chargera d'annoncer au cours des prochaines semaines, mettra tout le monde sur un pied d'égalité.

On ignore encore de quelle façon on procédera. Il paraît certain toutefois qu'Ottawa n'acceptera pas de payer la taxe comme un vulgaire administré, qu'il ne reconnaîtra pas aux municipalités le droit de la taxer.

Il fera preuve de bonne volonté à leur endroit et leur accordera une compensation qui devrait les empêcher de protester plus longtemps contre un état de chose qui, dans les grands centres en particulier, était assez embarrassant.

Le Frère Lévesque avait choisi comme sujet principal de thèse: Etude biogéographique de l'Hépatica Acutiloba DC. et comme sujet secondaire: la géologie des collines montérégiennes. Dans ses recherches, il a été dirigé par le Dr Dansereau même.

Un appel qui parvient du Cercle polaire

On chasse l'original au Québec, pourquoi ne pas chasser l'ours grizzli au Yukon?

NEW-YORK, 26. (A.P.) — Comment aimeriez-vous chasser l'ours grizzli? Que diriez-vous d'une belle peau d'ours devant votre foyer?

Barry O'Neill, de Keno Hill, Yukon, supplie tous les sportsmen d'aller visiter son petit village minier et chasser l'ours grizzli, qui infeste le pays.

Donc l'an prochain, partez en auto et rendez-vous à la-bas, à 140 milles du cercle polaire. La route sera ouverte aux touristes.

Il y a cinquante ans, c'était la course à l'or dans cette région perdue. Aujourd'hui, on y exploite une mine de plomb pour la Défense et l'industrie.

Belle route de 300 milles Le gouvernement doit achever cet hiver la construction d'une route de trois cents milles, conduisant de Whitehorse à Keno. Il compte accélérer ainsi le mouvement des hommes, de la machine-

Frank Perrault et sa soeur libres sur demande spéciale

(par Adolphe Nantel)

Il était 5 heures 30, hier après-midi quand l'hon. Juge Wilfrid Lazure termina le résumé des débats, au procès de Frank Perrault et de sa soeur, Hélène, accusés de conspiration pour faire évader Noël Cloutier et Douglas Perrault, de la prison de Montréal, dans la nuit du 12 au 13 novembre 1948.

Chacun s'attendait à un verdict au cours de la soirée mais le tribunal ajourna le tout à ce matin, à 10 heures, laissant les jurés à déballer toute la nuit. Le procès dura depuis lundi. Hier M. Alexandre Chevalier, c.r., avocat de la défense, avança sa preuve pour présenter ensuite un plaidoyer de près de trois heures. De son côté M. Dansereau parla pendant deux heures. Le juge Lazure résuma la preuve en une heure, après avoir donné ses directives en droit au jury.

La défense Me Chevalier a demandé l'acquiescement des deux inculpés parce qu'il n'y a pas de preuve de conspiration. Ils n'ont pu communiquer avec l'extérieur et les faits de cette nuit mouvementée, tant à la prison que dans le taxi, occupé par Frank et sa jeune soeur, ont pu se produire sans que ni l'un ni les autres les aient préparés, par un complot. Si tous ces faits prouvés sont survenus à la prison hors connaissance des inculpés, ils doivent être libérés. Il n'y a pas de preuve d'entente entre les prévenus et les deux prisonniers pour cette évacuation ratée.

L'avocat de la défense ajoute que Cloutier a pu sortir de sa cellule sans pour cela chercher à s'évader. On ne sort pas de la prison comme on sort d'un cinéma. En somme un seul verdict s'impose et c'est un verdict d'acquiescement.

Me Dansereau L'avocat du ministère public a

été précis et logique. Il a mis en relief la même nuit, la même heure, à la prison comme dans l'autre, pour cette tentative d'évasion. Il y a le havresac. Son contenu est accusateur et comment! Cette monnaie américaine, ces cartes routières, ce linge pour le froid, ces balles de revolver, tout son contenu, pointe vers un complot bien organisé, mais tué dans l'oeuf au dernier moment par un gardien de la prison, qui sonne une alarme générale en voyant son compagnon blessé et baignant dans son sang.

Et les lettres forgées trouvées dans le même sac. On a essayé de créer une autre personnalité dans le cas de Douglas Perrault et la preuve a démontré, hors de tout doute, que ces lettres ont été écrites sur le dactylographe utilisé par Hélène Perrault, dans le bureau où elle a travaillé pendant six mois. Le verdict à rendre est celui de la culpabilité des inculpés à la barre.

Un beau geste Au lever de l'audience Frank Perrault et Hélène regardent leur mère, venue à l'audience, puis partent vers les cellules la tête basse. Me Chevalier ose demander leur libération jusqu'à ce matin. Le juge Lazure souligne que la condamne défend cette faveur surtout lorsque le procès est terminé. L'avocat de la défense ajoute que son bon ami Me Dansereau n'y voit pas d'objection, en gentillesse qu'il est. Le juge fait rappeler les prisonniers et leur dit:

"Je vous fais une grande faveur, mais soyez ici demain à dix heures précises. Dix minutes plus tard les deux jeunes inculpés, leur soeur et Mme Perrault, sautaient dans un taxi pour disparaître dans le couchant gris tombant déjà sur la rue Notre-Dame.

Le solotram en vedette

Protestation des employés du Tram contre deux changements

Le solotram veut dire pour le public "un service plus lent et moins confortable", sur certains circuits qui étaient auparavant desservis par des tramways, avec conducteur et percepteur de billets.

C'est l'opinion qu'a émise, hier, M. J. Eucher Corbell, président de la Fraternité canadienne des employés de chemins de fer, division des tramways, dans une protestation contre le fait que la Compagnie des tramways vient de décider de remplacer deux circuits de "trams doubles" par des "solotrams", à compter de janvier prochain.

Voici ce que déclare M. Corbell: "Nous avons appris de source officielle qu'à partir du 2 janvier, 1950, la ligne No 25 Notre-Dame-Côte St-Paul, présentement opérée par des tramways à deux hommes, sera remplacée par des tramways à un seul homme (one-man car) et la ligne No 7 opérant sur la rue Mont-Royal sera également remplacée, dans la soirée, par des solotrams.

"La Fraternité canadienne des Employés de Chemin de Fer et Autres Transports s'oppose fortement à ce changement de mode d'opération parce qu'elle considère que ce remplacement des tramways à deux hommes par des tramways à un seul homme (one-man car) est non seulement un désavantage pour

les employés, mais il est des plus inappréciables pour le public voyageur concerné.

"Les employés de tramways n'ont jamais protesté quand il s'agit de progrès ou de moderniser le transport du public voyageur, même si cela était à leur désavantage. Les employés de tramways sont conscients de leurs responsabilités et savent qu'ils doivent se soumettre à bien des sacrifices lorsqu'il y a de l'intérêt du grand public. Mais, cette fois, il n'en est pas ainsi, car le remplacement du tramway à deux hommes par le solotram veut dire pour les employés abolir leur position et diminuer leur travail, et pour le public un service plus lent et moins confortable.

"La Fraternité Canadienne des Employés de Chemin de Fer espère obtenir l'appui du public et aussi l'appui de ceux qui ont le devoir de défendre l'intérêt des citoyens de Montréal.

"Nous faisons donc appel à toutes les personnes concernées afin que ce changement ne soit pas mis en effet."

Dommages causés par la dynamite à Ville St-Michel

Ville St-Michel devra faire scrupuleusement respecter le règlement municipal concernant les carrières. Ainsi en a décidé, hier après-midi, la Commission métropolitaine de Montréal.

Une lettre reçue de la Légion canadienne a porté les commissaires à prendre une telle attitude. La Légion canadienne s'est faite l'interprète de résidents de Montréal-Nord qui protestent contre le fait que le dynamitage effectué dans des carrières de Ville St-Michel endommage leurs maisons.

Les constructeurs canadiens s'opposent à cette demande

OTTAWA, 26 (Du correspondant parlementaire du "Canada") Le Congrès canadien du Travail a demandé aujourd'hui au gouvernement fédéral d'ordonner la tenue d'une enquête royale ou parlementaire sur le coût de la construction des maisons.

Cet après-midi l'Association des Constructeurs canadiens s'est immédiatement opposée à cette suggestion en disant qu'une enquête comme celle-là ne servirait de rien.

L'administration elle-même n'a pas encore indiqué ce qu'elle ferait.

C'est M. A. R. Mosher, président du Congrès canadien, qui, dans une lettre qu'il a adressée à l'hon. Robert H. Winters, ministre de la Reconstruction et des Approvisionnements, a proposé l'enquête.

Prix trop élevés Soufflant que le prix minimum d'une maison est aujourd'hui de \$8,000, un montant auquel il faut ajouter les taxes d'intérêt sur les prêts qu'on doit faire pour se bâtir, M. Mosher a déclaré que ce prix était hors de la portée de la majorité des ouvriers canadiens qui gagnent en moyenne un peu plus de \$41 par semaine.

Selon M. Mosher le coût élevé de la construction est imputable: 1—Aux profits excessifs qu'encaissent les constructeurs; 2—Au coût trop élevé de la main-d'oeuvre; 3—À la décentralisation de l'industrie du bâtiment; 4—Aux taxes élevées de l'intérêt sur les prêts.

Il croit que la cherté de la construction est maintenant le grand problème auquel on se heurte et il ajoute qu'une enquête publique, par une commission royale ou par un comité du parlement, contribuerait à rendre plus facile à tous les Canadiens l'acquisition d'une maison.

"Si, explique-t-il, les constructeurs et les fournisseurs de matériaux font de trop gros profits, si les ouvriers bouddent à la besogne, si les taux d'intérêt sont trop élevés, si la décentralisation de l'industrie du bâtiment est un facteur d'augmentation du prix de la maison, si les pratiques des agents d'immobilier ne sont pas équitables, une

enquête le dira. Et l'on n'est jamais mieux servi que par la vérité."

M. R. G. Johnson, secrétaire de l'Association canadienne des constructeurs, a soutenu, de son côté, que cette enquête ne peut avoir aucun résultat utile.

Il a rappelé que déjà l'enquête sur les causes de l'augmentation du coût de la vie a donné, au sujet de la construction comme du reste, tous les faits et qu'il ne sert de rien de tout recommencer.

L'industrie du bâtiment, a encore dit M. Johnson, construit actuellement toutes les maisons qu'elle peut construire avec les matériaux et la main-d'oeuvre dont elle dispose.

Une enquête ne lui en fera pas construire davantage.

M. MONTEL SE REMBARQUERA LE 4 NOVEMBRE

Le professeur Paul Montel, qui, sous les auspices de l'Institut scientifique franco-canadien, a donné à l'Université de Montréal, une série de cours sur les hautes mathématiques, quittera notre pays le 4 novembre prochain.

Il est présentement à Québec, où il doit prononcer quelques conférences devant les auditeurs de l'Université Laval. Lundi prochain, M. Montel donnera une conférence publique à Montréal, sous les auspices de l'École polytechnique. Sa conférence sera donnée à l'Amphithéâtre de notre école de Génie, 1430, rue St-Denis, à 8 heures 30 du soir. Sujet: "Les mathématiques et la vie".

La malpropreté des rues de Montréal

M. Dave Rochon ne prise pas les explications de M. J.-O. Asselin

Le conseiller municipal Dave Rochon — aussi député du comté de St-Louis à l'Assemblée législative — n'a pas pris les explications données avant-hier par le président J.-O. Asselin au sujet de la malpropreté des rues de Montréal.

Le conseiller-député Rochon n'y est pas allé par quatre chemins, hier, à l'hôtel de ville.

Il a même qualifié les explications données par le président Asselin de "bouillie pour les chats".

"Pourquoi aller dire que les revenus de la Ville ne sont pas suffisants pour nettoyer adéquatement les rues", a déclaré le conseiller-député.

"Les taxes augmentent constamment", poursuit-il. "Dans mon district, par exemple, plusieurs propriétaires ont vu doubler leur évaluation foncière depuis quelques années."

"Le taux de la taxe demeure évidemment le même mais le mon-

tant versé en impôts est tout de même le double d'il y a quelques années."

Le député-conseiller admet que la cité se développe rapidement mais il souligne qu'il faut aussi admettre que le nombre des employés n'augmente pas proportionnellement.

Déplorant que les rues n'aient pas été suffisamment arrosées depuis au moins la fin de la vague de chaleur, le conseiller-député Rochon a déclaré que "c'est là une chose inconcevable".

"Durant l'été, on donnait pour raison qu'il fallait économiser l'eau, et l'on n'arrosait pas les rues", dit-il.

"Présentement", ajoute-t-il, "on nous dit que les camions-citernes sont aux garages municipaux où on les équipe en vue de les utiliser pour déneiger la chaussée. Il y a pourtant eu, entre la fin de la vague de chaleur et le quinze octobre, plusieurs semaines au cours desquelles on aurait pu arroser convenablement les rues".

Advertisement for hernia bands (BANDES HERNIAIRES) and other medical products, including mentions of 'AJUSTEURS DES 2 SEXES', 'SALONS PRIVÉS', 'MARQUES CONNUES', and 'BAS PRIX'. The ad is for 'PHARMACIE MONTREAL' located at 'JOUR ET NUIT SIGNELEZ HA. 7251'.

Advertisement for Dupuis Brothers (Dupuis Frères) featuring a 'STATION WAGON' and 'LE POPULAIRE PALETOT'. The ad lists features like 'CHAUD', 'ELEGANT', and 'LEGER', and shows a price of '38.50'. It also includes a 'GARANTIE' logo and contact information for 'RATMUND DUPUIS, président'.

Advertisement for Dupuis Brothers (Dupuis Frères) featuring a 'STATION WAGON' and 'LE POPULAIRE PALETOT'. The ad lists features like 'CHAUD', 'ELEGANT', and 'LEGER', and shows a price of '38.50'. It also includes a 'GARANTIE' logo and contact information for 'RATMUND DUPUIS, président'.